

**Ruelland & Boulanger Inc.**  
 Maurice Boulanger  
 Directeur de funérailles  
 31 Ave de la Fabrique  
 Montmagny  
 248-1363

# L'Hôtel-Dieu de Montmagny, au bord de la misère

A-6

BIBLIOTHÈQUE  
 LEGISLATURE  
**REÇU**  
 13 AVRIL 1981

# LE PEUPLE

**COURRIER**

DE LA CÔTE  
 DU SUD

MEMBRE DES  
 HERBES REGIONALES



VERIFIE  
 PAR



MEMBRE  
 DES HERBES

CAHIER A 81e année Série D Vol. 9 NO. 13

Mercredi 8 avril 1981

45 cents

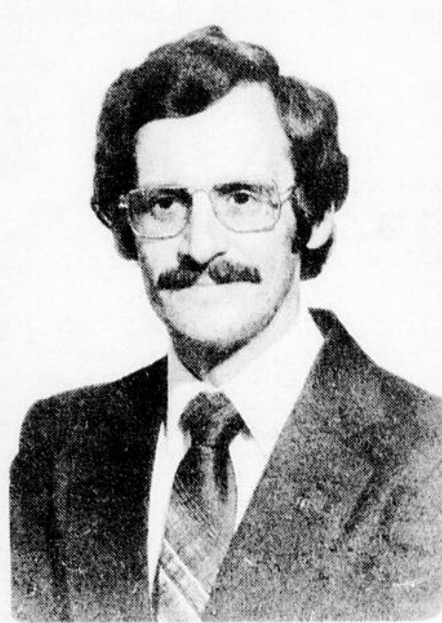
PAR  
**Paquin, Jardif & Ass.**  
 AVOCATS ET PROCUREURS  
 121, rue St-Thomas suite 101  
 Montmagny  
 Nous dispensons aussi l'Aide Juridique

## Votre choix le 13 avril

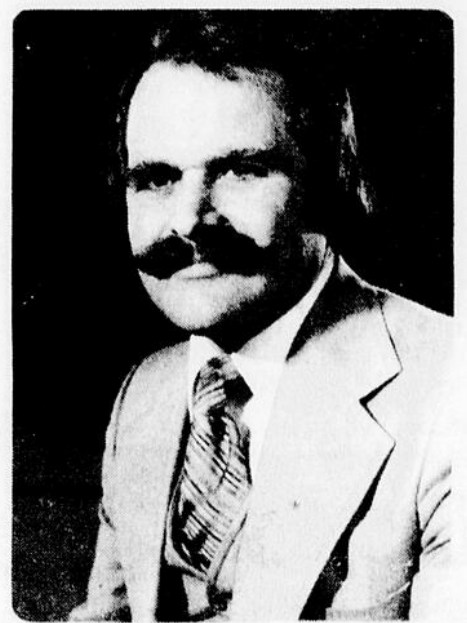
**Dans  
 Bellechasse**



Pierre Mercier, Parti Libéral



Claude Lachance, Parti Québécois



Bertrand Goulet, Union Nationale



Jacques Leblanc, Parti Québécois



Julien Giasson, Parti Libéral



Jean-Pierre Caron, Union Nationale

**Dans  
 Montmagny-  
 L'Islet**

**Mort noyé suite à  
 un capotage à  
 St-Eugène**

A-19

**Montmagny reçoit la  
 compétition  
 inter-régionale de  
 gymnastique féminine**

B-19

**POUR  
 VOS  
 MEUBLES**

NOUS AVONS  
 LE MEILLEUR CHOIX



**MEUBLES  
 BARNABÉ**

Place 1  
 Meubles Barnabé St-Paul, Cte  
 Montmagny 469-2188

NOS 3 MAGASINS SIGNÉS M.B.

Place 2  
 Meubles Barnabé St-Vallier, Cte  
 Bellechasse 884-2832 248-5684

Place 3  
 Ameublement Beaumont, St-David  
 875 Trans-Canada 833-9222

Voir notre annonce en page 9 du cahier A

# C'est une Invitation

Le Club de Motoneige St-François Inc vous invite samedi le 11 avril 1981 à 20 h. 30 à la soirée de fermeture pour les activités d'hiver. Orchestre Les Libertins. Il y aura prix de présence. Venez nous rencontrer; bienvenue à tous.

**AGE D'OR DE ST-MATHIEU.** Samedi le 11 avril à 8 h. 30 dans la grande salle du sous-sol de l'Eglise paroissiale, aura lieu la soirée récréative de l'Age d'Or de St-Mathieu. Tous les membres et la population en générale sont cordialement invités. L'orchestre "Messervier" fera les frais de la musique. Mardi, 14 avril, souper intime suivi de la soirée pour tous les membres. Le Comité d'administration.

"Le Bureau des renseignements agricoles de St-Charles de Bellechasse convie les agriculteurs du comté et leurs amis à une soirée dansante qui aura lieu à la Salle Fleur de Lys à Honfleur, vendredi soir le 24 avril, à compter de 20 h. 30. A cette occasion seront connus les principaux gagnants du concours des produits de l'érable organisé par la Société d'agriculture du comté de Bellechasse. Au terme de la soirée, un trophée sera remis à celui ou celle qui aura recueilli le plus de points et qui sera couronné le ROI ou la REINE de l'érable 1981. Le prix d'entrée sera de 2,00 \$ par personne.

**CERCLE ELISE BLOUIN.** L'assemblée mensuelle des Filles d'Isabelle se tiendra à l'Ecole Beaubien mardi le 14 avril à 20 h. 15. En raison de la Semaine Sainte, il y aura célébration de la messe. Ne pas oublier d'apporter un article pour le panier de provisions. Bienvenue à toutes.

Dimanche le 12 avril à 8 h. p.m. aura lieu une partie de cartes à la Salle paroissiale de St-Cyrille. Le tout est organisé par le Cercle des Fermières. Bienvenue à tous.

**GAGNANTS** du tirage qui eut lieu le 14 mars au Chalet du Club Moto-Neige Beauregard de Ste-Lucie. Mme Albert Bourque de Ste-Lucie (300 \$), Mme Lucie Lachance de St-Fabien (100 \$), M. André Duquet de Ste-Lucie (50 \$), Monique Poulin de Ste-Lucie (50 \$) et Yvon Létourneau de St-Philémon (50 \$).

A ST-FABIEN, soirée récréative à la Salle paroissiale le 11 avril à 20 h. Organisée par les Chevaliers de Colomb. Orchestre. 2 \$ entrée. Bienvenue à tous.

**CUISINE VEGETARIENNE.** Des cours de cuisine végétarienne seront donnés à compter du mercredi 22 avril à Montmagny. Les intéressés

n'ont qu'à communiquer au numéro de téléphone 248-3220.

**CONCERT ANNUEL HALLELOU.** Samedi et dimanche, 11 et 1er avril 81, à l'auditorium de la Polyvalente. Renseignements et réservations: Marie-Lyne, 248-5834 ou Marcelle, 248-0537.

**Soirée dansante aux Loisirs Beaubien à Cap St-Ignace, samedi le 11 avril 81.** L'orchestre Francine Desjardins et ses musiciens fera les frais de la musique. Par ailleurs le même jour et au même endroit, en après-midi, il y aura tournoi de souque à la corde mixte amateur au Loisirs Beaubien, bourses et trophées seront attribués. Inscription à 13 heures. Bienvenue à tous.

"Dimanche 12 avril, tous les membres du Conseil 3186 des Chevaliers de Colomb de St-Paul sont invités avec leur épouse au déjeuner à 8 heures à la salle du Couvent de Ste-Euphémie suivi de l'assemblée mensuelle. Bienvenue à tous les membres".

**Soirée fermeture du Club Sportif Les Appalaches Inc de St-Eugène le 25 avril à 9 heures.** Venez danser avec l'orchestre Les Royals. Un goûter sera servi après la soirée; entrée 4,00 \$ par personne. Bienvenue à tous. Cartes en vente auprès des directeurs et au club même.

**LAC FRONTIERE.** Cours d'armes à feu dispensé par l'Association Chasse et Pêche de Lac Frontière samedi le 25 avril de 8 h. a.m. à 6 h. p.m. Inscription à l'Hôtel de l'endroit. Pour information, 245-3451.

**Tournoi de billard (8) au Restaurant Bar Bilou 51 des Pionniers Cap St-Ignace, samedi, dimanche le 11 et 12 avril.** Inscription 10,00 \$ par équipe. Bourse aux gagnants. Information 246-5833.

Soirée dansante organisée par Le Tempo Enr, au sous-sol de l'Eglise St-Thomas samedi le 11 avril à compter de 21 h. Au programme compétitions locales en danses sociales. Bienvenue à tous.

**L'O.T.J. St-Cyrille vous invite au couronnement de la Reine des Reines du district L'Islet samedi le 18 avril 1981.** Dimanche le 19 avril "Tous à la cabane à sucre sur le terrain du Loisirs avec Concours Coupage de Bûches et Chargeurs de Bois où l'on rivalisera d'adresse et d'endurance. Information: 247-3679. Nous terminerons cette journée avec un souper à la Salle paroissiale St-Cyrille. Prix 3,00 \$ par personne.



**L'HEROINE DE LA FETE.** Dernièrement avait lieu à L'Islet une fête de famille, à l'occasion du 90ième anniversaire de naissance de Mme Joseph G. Lamarre [née Joséphine Normand]. Mme Lamarre compte une famille de 15 enfants vivants, 71 petits-enfants et 48 arrière-petits-enfants. Elle est ici photographiée en compagnie d'un de ses fils, Elie, pour interpréter sa chanson préférée "Le coeur ne vieillit pas". Au piano d'accompagnement sa jeune soeur Madame Jean-Paul Kirouac [Marie-Paule]. La fête qui a réuni au-delà de 100 membres de sa famille s'est déroulée en chants, danses et anecdotes ainsi qu'une valse par la jubilaire avec un de ses fils. La fête s'est terminée par la présentation d'un cadeau souvenir par ses enfants et d'un autre par sa soeur.

## La voix du peuple Publicité trompeuse de l'unioniste Caron

Monsieur Claude Marchand, Rédacteur en chef Journal Peuple-Courrier Montmagny

Ministre du Québec le 13 avril prochain, notre réflexion fut de courte durée... C'est René Lévesque et Jacques Leblanc que nous voulons pour Montmagny-l'Islet.

Monsieur, j'étais péquiste mais en 1981... l'Union Nationale s'est servie de notre nom pour sa publicité électorale dans votre édition du 1er avril.

Nous tenons à préciser à toute la population du comté Montmagny-l'Islet que nous étions pour le Parti Québécois en 1976 et que nous sommes toujours pour le Parti Québécois en 1981.

Conséquemment, nous déplorons vivement que l'Union Nationale agisse ainsi pour mousser la campagne de son candidat Jean-Pierre Caron.

En 1981, le Parti Québécois présente un candidat solide, M. Jacques Leblanc, dans Montmagny-l'Islet lequel nous appuyons entièrement. De toute façon, à choisir entre Ryan ou Lévesque comme Premier

Esperant que cette mise au point ne tombera pas dans l'oreille d'un sourd chez l'Union Nationale... Bien à vous., Raymond Duval, Mme Raymond Duval, Route 204, St-Pamphile, Montmagny-l'Islet.

### A l'intérieur

Cartes d'affaires	A-28
Carrières et Prof.	D-18
Cinéma	B-23
Commentaire	A-4-B-4
Croc l'oeil	A-2-B-2
Funambule	A-26
Horoscope	D-19
Invitation	A-2-B-2
Mots croisés	A-22
Mots mystères	D-2
Petites annonces	A-28-29-30-31
Sports	B-18
Télévision	D-18
Voyage	B-6

# Croc l'oeil

MONTMAGNY - L'ISLET - BELLECHASSE

Sur l'invitation de Pierre Laberge, journaliste à C.K.B.M., trois membres de la presse écrite participeront à des émissions radiophoniques, dans le cadre de la présente campagne électorale. Ces émissions auront lieu les 7, 8 et 9 avril, de 12 h 30 à 13 h 30. Pierre interrogera Julien Giasson, candidat libéral, le mardi 7 avril, en compagnie de Réal Laberge du Soleil. Les mercredi et jeudi, il accueillera dans l'ordre, Jacques Leblanc, du Parti Québécois et Jean-Pierre Caron, candidat unioniste. Ces deux jours, il sera

assisté respectivement de Diane Gendron et de Michel Chassé, du Peuple-Courrier. Une ligne ouverte suivra dans la dernière demi-heure. Par contre, nous apprenons lundi, que la station radiophonique aurait prévu un budget de 40 \$ pour la couverture de la soirée des élections, ce que le syndicat juge totalement insuffisant. Le syndicat, a-t-on appris, affirme que pas plus de 10 minutes ne seront prévues à l'intérieur de la programmation locale pour cette soirée du 13 avril prochain.

## La voix du peuple Le 13 avril, il faut s'en mêler

A quelques jours du scrutin, je veux vous faire scrupule, je veux vous faire partager quelques réflexions que je crois utiles de vous livrer comme ça, sans prétention.

Il m'apparaît opportun de rappeler quelques points importants à la base d'une saine démocratie. En premier lieu, on entend souvent dire: "On a les gouvernements qu'on mérite". En conséquence, si on veut être bien représenté, il faut s'en mêler, aller voter.

En deuxième lieu, on sait que d'une élection à l'autre, dans les sociétés modernes, les candidats, les circonstances et les enjeux changent de telle sorte qu'il n'est plus pensable de s'attacher pour la vie à un parti politique à moins qu'on devienne assez aveugle pour appuyer inconditionnellement n'importe qui. En troisième lieu, il me semble normal qu'on

analyse les programmes, qu'on évalue les candidats, les partis en présence en toute honnêteté afin de faire le meilleur choix dans les circonstances.

Pour ma part, après avoir dégagé la ligne de force traditionnelle existant au Québec depuis les années 39, après avoir observé les chefs et leur équipe, après avoir analysé les idéologies véhiculées, les programmes, les réels enjeux et le passé de chaque formation, mon choix s'est arrêté sur le parti Québécois. De fait, depuis que je m'intéresse à la politique, j'ai entendu les différents partis fédéralistes, provinciaux affirmer par des slogans, autonomie, maîtrise chez nous, égalité ou indépendance, souveraineté culturelle qu'il fallait un Québec fort pour contrer la tendance centralisatrice du gouvernement fédéral; j'ai vu les forma-

tions unioniste et libérale rompre avec cette tradition en 1976 et spécialement au référendum en subordonnant les intérêts québécois à ceux d'un Canada à majorité anglophone.

Les libéraux ont voté contre la loi 101 dont le but était de protéger la majorité francophone du Québec mise progressivement en danger par la baisse du taux de natalité et l'assimilation des immigrants à la communauté anglophone. Si le Québec était voisin de la France ou d'un autre pays francophone, le problème se poserait différemment. Il faut bien admettre que nous sommes entourés de plus de 200 millions d'Anglophones et que l'histoire a prouvé que la majorité finit par assimiler la minorité si celle-ci ne se donne pas les outils nécessaires à sa survie, à son épanouissement.

L'équipe libérale a aussi combattu le régime d'assurance-automobile, les lois sur le zonage agricole, sur le financement des partis politiques, la santé et la sécurité des travailleurs etc... et durant cette campagne, M. Ryan vient de dire qu'il était en faveur de ces lois, mais pourquoi a-t-il voté contre elles-ci?

Au référendum, plusieurs ont cru aux promesses de M. Trudeau et M. Ryan qui affirmaient qu'un non signifierait un oui au fédéralisme renouvelé. Pourquoi le livre beige a-t-il été ignoré par M. Trudeau, pourtant un allié de M. Ryan? Pourquoi le chef du P.L.Q. n'a pas voulu, avec les autres partis provinciaux, présenter une opposition unanime au projet unilatéral de M. Trudeau?

J'admets volontiers que le P.Q. n'ait pas toutes les solutions, qu'il puisse se tromper dans

certaines décisions mais il m'a prouvé, par ses sommets économiques, et ses consultations, qu'il voulait rester à l'écoute de la population. Le Parti Québécois a tenu ses engagements de 1976; pourquoi ne respecterait-il pas ceux de 1981?

Après avoir déjà voté pour les partis libéral et unioniste, je reconnais maintenant le PQ comme le meilleur défenseur des droits du Québec. C'est devenu tellement vrai qu'on ne peut plus arborer le drapeau du Québec sans se faire appeler "Péquiste" comme si les autres l'avaient renié. Je refuse de marcher dans le sillon de la peur libérale et de l'inaction de M. Giasson. Je fais confiance à Jacques Leblanc et, dans quatre ans, je réévaluerai mon choix selon les circonstances de ce moment-là.

Rénaud Lévesque  
Montmagny

### COUPON D'ABONNEMENT

J'aimerais m'abonner au PEUPLE-COURRIER

Pour une période de.....ans

Ci-inclus..... en paiement de cet abonnement.

NOM.....

ADRESSE.....

6 mois	125
1 an	185
2 ans	305
Pays étranger (1 an)	605
Camelots	0,45 \$

RETOURNEZ A: "PEUPLE-COURRIER" C.P. 430, Montmagny G5V-3S7

Un délai de 3 semaines est à prévoir avant la livraison du premier numéro

Dans le sud du comté

# Caron brandit le spectre des villages fantômes

Par Michel Chassé

Si jamais les Etats-Unis construisaient le barrage Dickey-Lincoln sur la rivière St-Jean, on se retrouverait avec huit villages fantômes dans le sud du comté.

Pour parer à un tel désastre, Jean-Pierre Caron, candidat unioniste dans Montmagny-l'Islet propose un projet de développement pour le haut du comté basé sur la diversification de la production.

Participant au débat-rencontre jeudi dernier à Montmagny, Caron soutient que le haut de la circonscription vit le même problème que plusieurs pays d'Amérique du Sud, la monoculture.

Il faut sortir le sud du comté du bois, et diversifier la production dit-il. Pour cela, il faut couper les subventions bouche-trous et rencontrer les gens pour discuter avec eux.

Donnant quelques exemples, Caron a lancé que St-Fabien serait tout désignée pour la culture du navet et l'élevage du mouton, St-Just pour la couture, et Ste-Apolline pour le mouton.

## Tourisme

Pour favoriser le développement du tourisme, le candidat unioniste propose l'élaboration d'une politique générale en la matière, chose qui n'existe pas actuellement. Etant la seule industrie vraiment accessible dans le comté, il entend bien revendiquer les crédits touristiques s'il est élu le 13 avril.

Voulant faire reconnaître St-Jean-Port-Joli comme ville-étape, Caron suggère de développer le tourisme d'accueil. On pourrait, dit-il, former une coopérative d'accueil dont le rôle serait de planifier les séjours des touristes étrangers dans la région. Il soutient d'ailleurs qu'il a mis sur pied un tel projet-pilote pour cet été à St-Eugène et St-Cyrille.

## Industries l'Islet

Concernant les Industries l'Islet, Caron a reproché au député sortant, Julien Giasson,

son manque d'imagination face à ce dossier et son silence en Chambre à ce sujet.

Si la production de roulotte n'est plus rentable, il faut s'orienter différemment. Moi, je leur ai proposé un plan de relance comprenant une association avec la Métallurgie Karby, lance-t-il.

Ripostant à ces accusations, Giasson soutient que ce sont des faussetés. J'ai fait des démarches, dit-il, mais ce n'est pas mon genre de le crier sur les toits.

## Politique familiale

Interrogé sur l'orientation de l'U.N. par rapport aux affaires sociales, Caron a fait remarquer que son parti est le seul à présenter un programme social.

On préconise une cohérence des mesures sociales à partir de la cellule familiale. Il a d'ailleurs rappelé qu'il avait proposé qu'on fasse de 82 l'année de la famille au Québec, et qu'on transpose cette initiative au niveau international en 83.

## La relève

Dans cette lutte à trois dans Montmagny-l'Islet, Caron désire qu'on cesse le marathon des promesses électorales et qu'on s'attaque au vrai problème du comté: la relève.

Elu député, il fouetterait les énergies pour changer la mentalité, de façon à ce que les jeunes s'impliquent davantage.

Le 13 avril nous indiquera si la relève est prête.



Les trois candidats: Jean-Pierre Caron, unioniste, Julien Giasson, libéral et député sortant, et Jacques Leblanc, péquiste.

(M.C. Peuple-Courrier)

# Giasson reprend ses blâmes à l'endroit du gouvernement Lévesque

Par Diane Gendron

Julien Giasson, qui courtise l'électorat de Montmagny-l'Islet pour la quatrième fois, reprenait son refrain de reproches à l'endroit de l'administration péquiste en la coiffant de la triple couronne de l'inefficacité: l'endettement, les grèves dans le secteur public et para-public de même que les taxes.

Il relançait ces accusations à l'occasion du débat-rencontre organisé par le Cercle de presse de la Côte-du-Sud, et réunissant à Montmagny le 2 avril dernier, les trois aspirants en lice dans Montmagny-l'Islet.

Même dans le domaine de l'agriculture, le gouvernement Lévesque a déçu les attentes des producteurs, selon les propos du président de l'Union des producteurs agricoles du Québec, que M. Giasson se plaisait à répéter. En contrepartie, le Parti libéral, dit-il, articule sa politique en matière agricole sur la nécessité de développer le secteur agro-alimentaire en y insufflant les mesures de

soutien appropriées.

## La disette gouvernementale

Un fois de plus, M. Giasson se plaignait de l'attitude de fonctionnaires et de ministres ne consentant à la circonscription de Montmagny-l'Islet que des miettes dans la distribution des allocations budgétaires et ce parce que le député siégeait dans l'opposition. Un exemple flagrant de cet oubli volontaire, le secteur routier qui fut un véritable parent pauvre depuis 1976, affirme-t-il.

## Il se défend

Interrogé sur les Industries l'Islet, Giasson sautait sur l'occasion pour réfuter la litanie de griefs voulant qu'il ait manqué d'imagination et d'énergie pour contrer la fermeture de l'entreprise. Selon ses dires, il a multiplié les démarches pour trouver une issue, "mais je ne les ai pas criés sur les toits", explique-t-il.

Il reconnaît, en outre, que lors de son dernier

mandat il a été trop discret sur son action, se promettant de rectifier son comportement s'il est réélu. Advenant la reprise du pouvoir par le P.Q. et sa réélection dans Montmagny-l'Islet, M. Giasson a l'intention de "taper au maximum et publiquement" sur l'administration gouvernementale si elle conserve son attitude de partialité qu'elle a affichée depuis 1976.

Sur ses propos assez étonnants d'une seconde usine de méthanol, M. Giasson se dit convaincu qu'à la lumière d'une expérience concluante et positive à St-Just, il y aurait de la place pour une autre entreprise du genre dans l'Islet-Sud. Vision pour le moins hypothétique d'une situation.

Enfin, le député sortant s'attablerait sur une proposition prônant la reconnaissance distinctive de la Côte-du-Sud dans la programmation gouvernementale. M. Giasson dit vouloir déboucher éventuellement sur la création d'un fonds régional propre à la Côte-du-Sud.

Selon Leblanc, la décentralisation rapprochera le citoyen du palier décisionnel

Par Michel Chassé

A titre de président du Comité de consultation du Bas Saint-Laurent, il va de soi que Jacques Leblanc, candidat péquiste dans Montmagny-l'Islet est en faveur d'une politique de décentralisation.

Dans son optique, celle-ci devrait rapprocher les citoyens le plus près possible des décisions prises par les élus, déclarait-il lors du débat-rencontre qui se déroulait à Montmagny jeudi dernier.

Continuant sur la loi 125, Leblanc prétend qu'elle contribuera à éliminer l'esprit de clocher alors que plusieurs maires seront autour d'une même table pour discuter de l'aménagement du territoire à l'intérieur de leur Municipalité Régionale de Comté (M.R.C.).

Interrogé sur le fameux chapitre V de la loi 125, le candidat péquiste a répondu qu'il s'agissait simplement d'un document de travail faisant partie du bagage nécessaire à l'élaboration d'une loi.

Mais le contenu de ce document, qui conférerait plusieurs pouvoirs aux M.R.C., n'a pas été retenu, précise-t-il. Pour le moment, l'action des M.R.C. est axée uniquement sur l'aménagement du territoire. Mais Leblanc a tout de même gardé une porte de sortie, ajoutant qu'on ne pouvait prévoir pour les 15 ou 20 prochaines années.

## Reboisement

Au niveau forestier, le reboisement est devenu impérieux selon le candidat péquiste, étant donné que 85% de l'approvisionnement de nos scieries provient des Etats-Unis. D'après lui, il se prépare même des échanges entre ceux-ci et le Québec concernant l'électricité et la matière ligneuse.

C'est pourquoi il voudrait que Rexfor suive l'exemple de la Coopérative de Gestion Forestière des Appalaches et fasse du reboisement, même si cela n'est pas rentable à court terme.

Leblanc propose également dans le domaine forestier le regroupement des petits propriétaires.

## Méthanol

Concernant l'usine de méthanol qui sera implantée à St-Just, Leblanc la considère comme une suite logique des démarches entreprises par une population.

De plus l'usine constituera un débouché pour les feuillus. C'est d'ailleurs une des raisons pour lesquelles elle fut localisée dans le comté.

## Industries l'Islet

Sur les Industries l'Islet, le candidat péquiste a soutenu que M. Yves Duhaime, ministre de l'Industrie et du Commerce, et M. Pierre Ypperciel, un haut fonctionnaire, s'occuperaient du dossier. Quant à lui, il entend bien surveiller la participation de tous à ce sujet.

Enfin, Leblanc a mentionné qu'il appuyait la régionalisation du Conseil Economique de Montmagny, et qu'il souhaitait que la Cité de Montmagny soit identifiée à un produit en particulier.

Le candidat du P.Q. précisait dans son allocution qu'il avait eu l'occasion de connaître les leaders du milieu dans le cadre de ses tournées pour les M.R.C.

Ceux-ci s'en souviendront-ils le 13 avril?

**Bientôt**  
au Lafontaine

UN TRIOMPHE  
10 fois gagnant  
CÉSAR 81

Les Films Mutuels présentent

En Nomination  
MEILLEUR FILM ETRANGER  
OSCARS 81

POUR TOUS



# COM MENTAIRE



Par Claude Marchand

## Giasson est sérieusement menacé

C'est le branle-bas de combat dans Montmagny-L'Islet. Les adversaires du député libéral sortant Julien Giasson veulent à tout prix sa tête.

Il faut dire que ce comté, avec l'un des enjeux les plus importants de la province: l'usine de méthanol, est une bien grosse cible dans la présente campagne électorale et que tant du côté péquiste qu'unioniste on fera le maximum pour déloger Giasson.

Pour une deuxième fois dans un laps de temps très court, le Premier Ministre Lévesque était à Montmagny, dimanche, escorté de son épouse Corinne et de deux de ses plus influents ministres, Claude Morin et Jean Garon, de quoi en mettre plein la vue et les oreilles aux bonnes gens de la région dans ce genre de fête si chère aux péquistes. Avant eux d'autres ministres, Léger et Lessard, et députés, Bertrand et Ouellet, avaient fait escale dans le comté pour épauler le candidat Jacques Leblanc.

Le jeune et impétueux représentant de l'Union Nationale, Jean-Pierre Caron, a bénéficié pour sa part de l'appui du palier de l'organisation unioniste, Bertrand Goulet, et de deux visites de son chef Roch Lasalle dans un intervalle très court, lui aussi. Mais autant il a démarré en trombe et autant sa fougue promettait, autant il risque de perdre des votes qui lui étaient déjà acquis à cause de déclarations aussi peu éclairées et mal avisées que celle faite au débat du Cercle de Presse à l'effet que "il est temps de sortir les gens des Hauts du bois"; quand on connaît l'amour de ces gens pour leur coin de pays et sachant qu'ils ne sont pas prêts d'en sortir surtout maintenant que la forêt est en train de devenir une grosse valeur économique.

Quant à Giasson, il est à notre avis sérieusement menacé; mais ni lui ni son organisation n'ont l'air de s'en rendre compte, rien qu'à le voir faire cavalier seul. Le candidat libéral n'a bénéficié jusqu'à présent d'aucun appui important de son parti;

qui pis est aucune présence de Claude Ryan dans Montmagny-L'Islet, ni passée ni annoncée. On aurait pourtant pu s'attendre au contraire puisque Giasson est celui qui l'a introduit comme chef du Parti Libéral. Alors ou bien il s'est passé quelque chose de regrettable entre les deux hommes, ou bien Ryan considère que le député de Montmagny-L'Islet n'est nullement en danger, ou bien Ryan garde Giasson pour le dessert; ce qui serait fortement souhaitable pour ce dernier qui est plus vulnérable que jamais.

Beaucoup en effet, surtout les gens du sud du comté, sont insatisfaits de sa performance des quatre dernières années avec un taux de chômage pour ainsi dire fixe à 26% et des routes dont l'état s'envenime d'année en année; et, faute d'un candidat de prestige pour l'U.N., ils pourraient bien le faire savoir au P.Q. en lui donnant des votes. Or, compte tenu de celles que Giasson peut perdre lui-même, il suffirait qu'un peu plus du tiers des voix exprimées pour l'U.N. en 1976 passe au P.Q. pour ainsi donner la victoire à Leblanc.

A moins que l'appui que lui a accordé publiquement son adversaire unioniste à l'élection de 1976, André Rousseau, dimanche dernier à Montmagny, suffise à faire le contrepois en faveur de Giasson. Mais nous doutons que la population prenne désormais au sérieux ce fief transfuge, celui-là même qui soutient financièrement le candidat unioniste Jean-Pierre Caron et moralement le député libéral Julien Giasson, "par acquies de conscience, comme il dit."

On n'a pas d'autre choix que d'admettre que les réformes sociales et le programme économique du Parti Québécois ont plu à un grand nombre. Si bien qu'on a l'impression de ce temps-ci que le bon bord, c'est peut-être le gouvernement péquiste; et on sait que Montmagny-L'Islet ne reste jamais longtemps dans l'opposition.

Claude Marchand

### La voix du peuple

## Mme Nicole Pelletier s'explique

M. le Directeur de l'Information,

Depuis la convention du Parti Québécois, il court des rumeurs et s'écrit des faussetés; je vous remercie de me permettre de dire ce qui en est exactement.

Si j'accepte qu'on soit d'accord ou pas avec mes paroles à cette convention, je n'accepte cependant pas que l'on

m'attribue n'importe quels mots pour je ne sais quel motif. Ceux qui rapportent que j'ai dit aux gens de ne pas aller voter le 13 ou de rester chez eux n'étaient pas sûrement pas présents à cette assemblée. Ceux qui me connaissent, savent que je respecte assez la liberté de pensée et d'action des personnes pour ne pas dire une telle

chose. Vous étiez personnellement présent et dans l'édition du 18 mars votre compte-rendu démontre que vous avez saisi le sens de mes paroles. Ces paroles faisaient état d'une situation de fait et j'ai tout simplement demandé à l'assemblée "dans le respect des personnes d'accepter que

demain certains resteront chez eux". Voilà exactement ce que j'ai dit.

A ceux qui disent "ça ne se fait pas", je répondrai il y a des choses qui "ne se font pas" et qui se sont faites à cette convention. Pourquoi aurais-je été la première à respecter cette ligne de pensée? De toutes manières, j'ai l'habitude d'agir par

conviction et non pour d'autres raisons. Ca me semble être la seule façon de se tenir debout. Libre à ceux qui pensent autrement, d'agir autrement.

Pour revenir à la lettre du 25 mars, je reconnais le courage de Monsieur Vachon à écrire publiquement des propos en parfait accord avec le langage tenu par cer-

taines personnes avant la convention. Il faut vous remercier, Monsieur Vachon, de rappeler à certains et de faire connaître à d'autres votre inaptitude et celle de votre candidat préféré à comprendre le féminisme: une démarche qui est tout simplement l'exigence d'une attitude qui devrait aller de soi: le respect

envers la moitié de la population et dans ce sens il n'y a de limite que celle du but atteint. Pour ramener votre intervention à un contexte véridique, j'ajouterais que durant la période avant la convention j'ai abordé ce sujet à deux reprises seulement.

Je tiens à redire que je me suis présentée à titre de citoyenne impliquée, intéressée à poursuivre son implication au niveau du comté. Je crois nécessaire de faire cette mise au point, ayant constaté depuis quelque temps qu'il y a diverses motivations à aller en politique dont celle d'un intérêt très personnel. C'est peut-être ce qui explique que depuis quelques années, notre représentant a oublié le comté; et, qui peut garantir que cela va changer après le 13 avril? Pour ma part, avec les citoyens qui travaillent à améliorer la qualité de vie de notre milieu je resterai active.

Je termine en notant qu'en parlant démocratie, Monsieur Vachon, a aussi parlé de "linchée" un adversaire politique. Nous voilà revenu au bon vieux temps. Ca en dit long sur les moyens que vous et "beaucoup d'autres qui n'osent pas le dire tout haut" sont prêts à utiliser pour gagner une élection.

Et vous vous dites péquiste... Faut-il pleurer, faut-il en rire?... Nicole P. Pelletier Cap Saint-Ignace.

### LE PEUPLE

COURRIER DE LA CÔTE DU SUD

Hebdomadaire publié le mercredi par Publications Le Peuple Inc. - une filiale de - Quebec Inc.

Bureau principal: 1 Place de l'Eglise, Suite 100, Montmagny 248-0415  
45 du Sault St Raphael 243-2745  
800 6e Avenue La Pocatière 856-1514

Editeur: JEAN-PAUL CLOUTIER

Directeur général: THOMAS TREMBLAY  
Directeur de l'information: CLAUDE MARCHAND

Rédaction: DIANE GENDRON, PAUL BEAUDOIN, GAETAN GODBOUT, MICHEL CHASSE, ALINE FLAMAND

Publicitaires: Mlle Louise Lavalée 248-0415, Marcel Ouellet 248-0415, Pierre Dumais 856-4853

Comptabilité: Mlle Dorothy Birmingham

Directeur de la distribution: ROSAIRE TREMBLAY 248-0447

Abonnement: ANDRÉE M. GODBOUT, MME DENIS FORTIN, R. LAMONTAGNE

Secrétariat: ANDRÉE M. GODBOUT, HENRIETTE GAUMOND  
Directeur de la production: CLEMENT BOULANGER

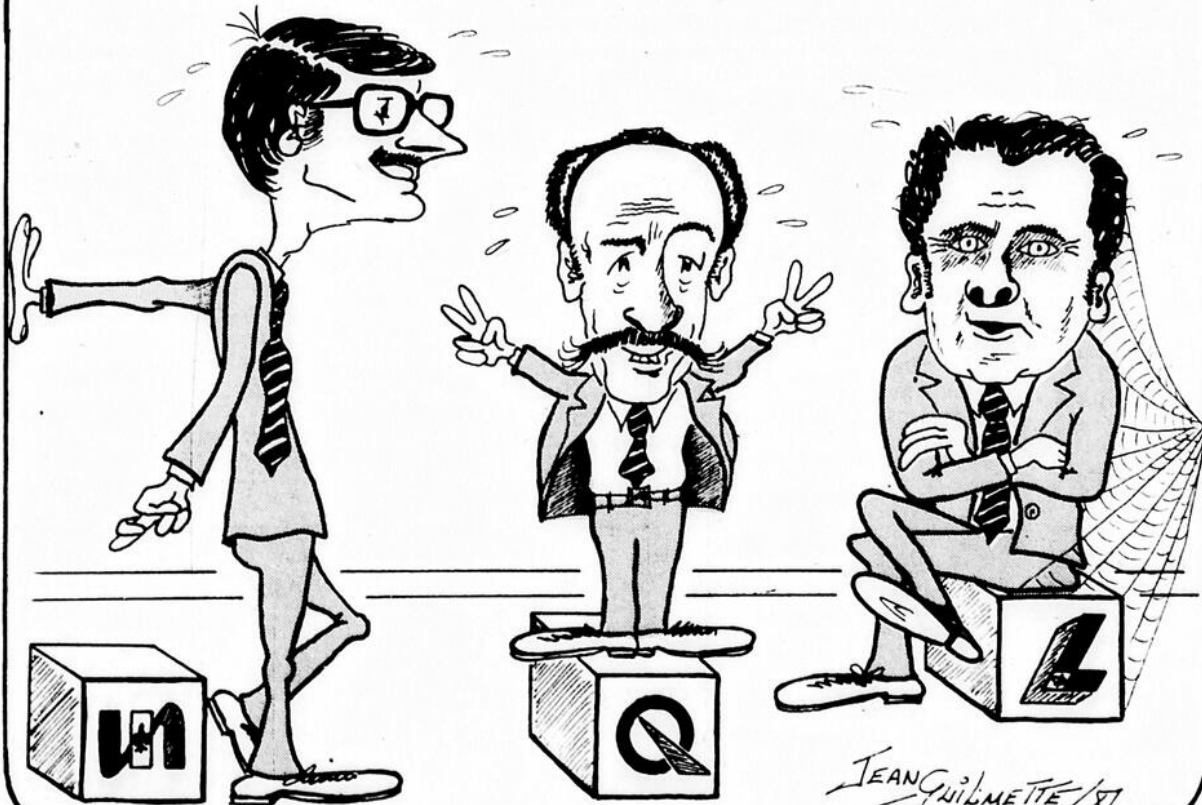
Graphistes: LYNDY MILLIARD LEVESQUE, JOSÉE-ANNE GAULIN  
Composition: DIANE GAUMOND



Port payé à Montmagny, Courrier de la deuxième classe, Enregistrement no 0420, Dépôt légal - Bibliothèque Nationale du Québec

Toute reproduction des annonces ou informations est interdite. Les employés des départements de la rédaction, de l'administration et de la production de ce journal sont constitués en un syndicat légalement accrédité, membre de la Fédération Nationale des Communications (F.N.C.) de la C.S.N. depuis le 22 octobre 1979.

## SOURIEZ... MAIS VOTEZ !



JEAN GUILMETTE/81  
08 AVRIL



Dans l'ordre habituel Louisette Chicoine, Jacques Leblanc, Corinne Côté Lévesque, Mme Leblanc et Mme Lachance écoutaient attentivement les propos du Premier Ministre.

[C.M. Peuple-Courrier]

## L'équipe Lévesque suscite l'euphorie à Montmagny

Par Claude Marchand

Le Premier Ministre René Lévesque et son équipe sont venus jeter de l'éclat dans une campagne aussi terne que cette journée du dimanche 5 avril. Pour la première fois dans Montmagny-L'Islet, au cours de la présente période électorale, on assistait à une démonstration d'enthousiasme débordant en faveur de l'un des partis en lice. Rien ne manquait: de la bouffe à profusion, les drapeaux du Québec ici et là, des posters affichés ou tenus à bout de bras, la chanson-thème dans les oreilles à quelques occasions et même la séance d'autographes.

Dans cette immense salle de béton qu'est le sous-sol de l'église St-Thomas, devenue vite insalubre en raison de la chaleur suffoquante et de l'épaisse fumée, plus de 1 000 personnes de tous les âges se sont manifestées avec euphorie devant M. Lévesque accompagné de son épouse Corinne, les ministres Claude Morin et Jean Garon, les candidats de Montmagny-L'Islet et Bellechasse, Jacques Leblanc et Claude Lachance, leur épouse, ainsi que la présidente du Parti Québécois du comté, Louisette Chicoine, et l'animateur Germain Simonau.

Une assemblée vibrante quoi! qui a fait dire à M. Morin qu'il y avait un air de victoire dans cette salle et que Montmagny-L'Islet peut être gagnée et va l'être. D'ailleurs, a-t-il annoncé voyant des signes de faillite chez ses adversaires, ce sera un balayage péquiste au

gouvernement. Le poisson d'avril dont Claude Ryan a été victime concernant la "démission de Trudeau" démontre, selon lui, un état d'esprit inquiétant chez Ryan.

Garon est allé plus loin encore avec sa jovialité et son humour coutumiers. Ryan s'est acheté de nouvelles lunettes parce qu'il a besoin d'une nouvelle

vision des choses, a-t-il rigolé en ajoutant que, s'il est un excellent analyste du comportement des autres, il ne connaît rien à l'action. Avec des programmes comme ceux favorisant l'élevage de la truite, la production de lapins et de pommes de terre de même que l'implantation d'une usine de méthanol qui sera la première d'une quarantaine, le Parti Québécois est à l'avant-garde alors que le Parti Libéral en est encore au stade des comités d'études, comme c'est le cas pour la truite, de faire remarquer le ministre de l'Agriculture, de l'Alimentation et des Pêcheries.

Le Premier Ministre, visiblement fatigué de sa journée (il arrivait d'une tournée dans Rivière-du-Loup et Kamouraska-Témiscouata), a développé dans un discours calme et égal les thèmes de la prudence, du travail et de la confiance. Dénonçant la caisse électorale du Parti Libéral et ses parasites qui grenouillent inlassablement autour du gouvernement, M. Lévesque a dit faire attention de ne pas répéter les mêmes erreurs et d'éviter les

excès.

Nonobstant la situation de déséquilibre guère rassurante qui prévaut partout dans le monde, nous devons faire face aux défis qui nous attendent, estime le chef du gouvernement; pour ça il va falloir établir des priorités et savoir où l'on va. Le premier de ces défis, a-t-il expliqué, est d'augmenter la vitesse du développement économique par nos propres moyens et tout en mettant en valeur la ressource humaine; ce qui est toujours possible.

Le candidat maison Jacques Leblanc, le premier à prendre la parole en attendant les ministres, avait tenu un langage à peu près semblable exhortant les gens du comté à avoir confiance en leurs possibilités et à prendre les moyens de réaliser ce qu'on veut. Selon lui, l'avenir est prometteur avec une sodeq en vue,

avec une usine de méthanol qui nous permettra d'exporter notre technologie dans le monde entier, avec un programme de reboisement qui assurera la rentabilité maximale de nos forêts et avec l'utilisation maximum des terres pour l'élevage du mouton, la production du lapin, des pommes et des pommes de terre.

Comme la Beauce a son fromage, de la même façon la Côte-du-Sud devra se trouver un produit spécifique à industrialiser, a suggéré M. Leblanc qui n'a pas manqué de faire ressortir également l'urgence de se mettre sur la carte par l'exploitation de nos attraits touristiques.

Soulignons par ailleurs que Jacques Leblanc clôturera sa campagne chez-lui à St-Pamphile, dimanche le 12 avril, par une assemblée publique.

## Des huées péquistes accueillent Ryan dans Bellechasse

Par Paul Beaudoin

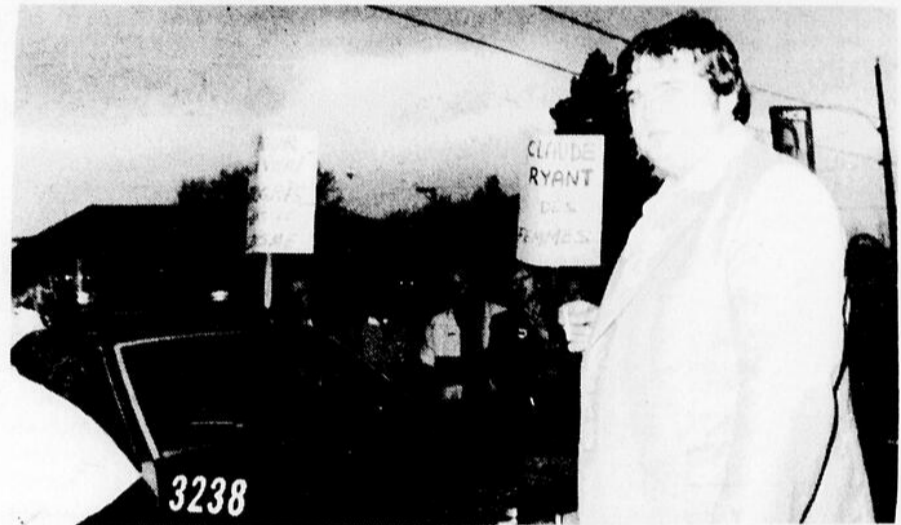
Premier incident de la campagne électorale dans Bellechasse, l'arrivée du chef du Parti Libéral dans ce comté a été quelque peu perturbée par un groupe de manifestants péquistes à St-Lazare dimanche dernier ne se gênant pas pour le traiter de sexiste suite aux propos qu'il a tenu envers Mme Louise Cuerrier, vice-présidente de l'Assemblée Nationale.

Une trentaine de militants, pancartes à la main, regroupés à l'avant de l'école Ste-Marie, scandaient sans se lasser ce vocable outrageant. Ne voulant pas se faire damer le pion sur leur propre terrain, les sympathisants libéraux eurent vite fait de repousser cet assaillant de dernière heure pour ne

pas déranger la sérénité de l'illustre visiteur.

Cette petite échauffourée n'a vraisemblablement pas eu de suite bien que quelques pancartes ont été déchirées pour démontrer qu'on ne s'en laisserait pas imposer. A proximité des lieux, les protestataires ont néanmoins continué à crier à tue-tête: "Claude Ryan des femmes" comme on pouvait d'ailleurs le lire sur les affiches.

Une manifestation qui a donc pris fin dans le calme dès que M. Ryan a pénétré dans l'édifice escorté de partisans enthousiastes. D'ailleurs une voiture de la S.Q. non loin de là a tempéré l'ardeur pour ne pas que ce simple incident ne dégénère en un affrontement en règle.



Un militant du Parti Libéral M. Christian Therrien était bien déterminé à ne pas s'en laisser imposer par les manifestants. D'ailleurs le groupe a diminué son ardeur dès qu'une voiture de la S.Q. est arrivé sur les lieux.

[P.B. Peuple-Courrier]

**ME JOGUES LAVOIE**  
AVOCAT  
72 St-Jean Baptiste est, Montmagny  
(Edifice de la Banque Canadienne Nationale)  
**248-7474**  
Participe au régime d'Aide Juridique

Et si on apprend à mieux faire l'love

**LE GROUPE LA LAURENTIENNE** présente  
DANS LE CADRE DE L'UNIVERSITÉ POPULAIRE

**Les Corps Erotiques**  
un Art d'Aimer

une ciné-conférence de **JEAN-YVES DESJARDINS**  
sexologue de notoriété internationale  
co-fondateur du module de sexologie de l'UQAM

**Collaboration de:**  
ckbm 149

**AUDITORIUM LAVIRONDE**  
Dimanche le 26 avril à 20.30h  
BILLETS EN VENTE: Axe Jeans - Entre-Deux \*Quantité limitée

**INTER** Gros lot de 250 000\$ Tirage: 326

716495	250 000\$
16495	2 500\$
6495	250\$
495	50\$
95	10\$

**Gros lots de 25 000\$**

999925  
200302  
106029

NUMÉROS MOBILES GAGNANTS

25048	4485	332
2 5 0 4 8	4 4 8 5	3 3 2
X 2 5 0 4 8	X 4 4 8 5	X 3 3 2
X 2 5 0 4 8	X 4 4 8 5	X 3 3 2

Les billets gagnants de 250\$ et 50\$ sont encaissables à toute succursale de la Banque Nationale.

En cas de disparité entre cette liste de numéros gagnants et la liste officielle, cette dernière a priorité.

**636** NUMÉROS GAGNANTS PEU IMPORTE L'ORDRE

6	7	13	29	32	34
6 sur 6	0	\$206,939.00	COMPLÉMENTAIRE OFFICIELLEMENT À 5 SUR 6		
5 sur 6	123	\$1,514.20	1		
4 sur 6	6325	\$81.80	CENTS SEULEMENT		
5 sur 6+	7	\$17,737.50	\$2,155,610		

**GROS LOT** Approximatif vendredi: **\$423,000.**

**Provincial**

5450986	500 000\$
450986	50 000\$
50986	1 000\$
0986	100\$
986	25\$
86	10\$

**NUMÉROS GAGNANTS**

638044	3 Gagnants de 50 000\$
38044	30 Gagnants de 5 000\$
8044	306 Gagnants de 250\$
044	3051 Gagnants de 50\$
44	30510 Gagnants de 5\$

En cas de disparité entre cette liste de numéros gagnants et la liste officielle, cette dernière a priorité.

ENCASSEMENTS: Tous les billets gagnants sont encaissables, au comptoir ou par courrier, au siège social de Loto-Québec, 2 000 rue Berri, Montréal H2L 4N5. Les billets gagnants de 1 000\$, 250\$, 100\$, 50\$, 25\$ et 10\$ sont encaissables à toute succursale de la BNC. Les billets de Provincial ainsi encaissés seront automatiquement enregistrés et inscrits pour les tirages subséquents jusqu'à échec. On peut également encaisser les billets gagnants de 10\$ chez le détaillant, à l'échéance seulement.

DATE: 03-04-81

# L'Hôtel-Dieu de Montmagny, au bord de la misère

Par Diane Gendron

Désastreuse, la situation financière de l'Hôtel-Dieu de Montmagny se débat dans la même conjoncture pénible qui assaille les centres hospitaliers du Québec; un coût effarant d'opération jumelé à des ressources financières insuffisantes.

Pour l'année se terminant au 31 mars 81, le déficit net vogue vers les 400 000\$ et ce après que

le ministère des Affaires sociales ait réglé l'impact des conventions collectives, chose pas encore faite. Les chiffres bruts, eux, frisent les 900 000\$ alors que le déficit accumulé a légèrement dépassé le million de dollars.

Visiblement renversé par les événements, le directeur général de l'établissement, M. Réal Paradis, confesse qu'en 30 ans de carrière, c'est la première fois qu'il

affronte une situation aussi sérieuse qu'il qualifie de très insupportable pour ne pas dire misérable.

Pour tout dire, l'administration de l'H.D.M. se voit contrainte de baisser ses inventaires au maximum afin de se donner de la liquidité, admet-il, compte tenu que son déficit accumulé égale la somme accordée sous forme d'autorisation d'emprunts.

Seule issue à prévoir,

selon M. Paradis, une réinjection à la base budgétaire. A son avis, il est impossible que le gouvernement n'intervienne pas pour soulager le fardeau d'ailleurs généralisé dans tous les hôpitaux du Québec.

Si on revient chez nous, les réajustements anticipés uniquement pour essayer l'impact des conventions collectives sur le plan monétaire redonnerait 284 000\$ à l'H.D.M. Sur le plan

normatif, on compterait sur un retour de 151 000\$, indique M. Paradis. Par ailleurs, sur l'énergie et l'alimentation, le gouvernement aurait promis une révision.

### Les causes du mal

L'augmentation sans cesse perceptible du volume d'activités et la hausse du taux d'occupation des lits (82 pour 100 par rapport à 73 pour 100 l'an dernier) demandent inévitablement plus de personnel et entraînent donc des coûts d'opérations plus élevés, remarque le directeur. D'autre part, la mission régionale de l'hôpital a amené des

spécialisations qui, elles supposent des traitements plus lourds et plus chers. Malgré cela, il n'est pas question de sabrer dans les services offerts à la population, tel que convenu par le Conseil d'administration.

L'essentiel du déficit de 400 000\$ est généré par la masse salariale de même que des dépenses rattachées à l'énergie, l'alimentation, les fournitures médicales et chirurgicales.

### Se serrer encore plus la ceinture

L'heure est venue de sortir à nouveau le plan de redressement budgé-

taire, appliqué en 1978. "Il faut économiser tout ce qu'il y a moyen, réévaluer tous les centres d'activités en tâchant d'user d'imagination et de créativité pour serrer davantage la ceinture", commente M. Paradis. En outre, il a l'intention de rencontrer le représentant financier du M.A.S. attaché à l'Hôtel-Dieu, histoire de scruter le dossier.

Enfin, l'hôpital propose de confier un bureau d'experts une étude afin de trouver des mesures pour économiser l'énergie.



Le directeur général de l'Hôtel-Dieu de Montmagny, M. Réal Paradis ne cache pas son désarroi face à la situation financière de l'établissement.

## Vols d'enjoliveurs de roues à Montmagny

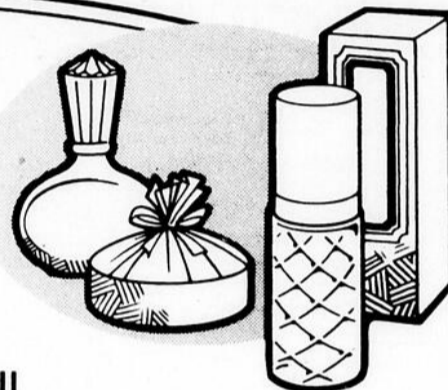
(Y.C.) La police municipale de Montmagny nous signalait lundi que, dans la nuit du 4 au 5 avril dernier, deux voitures furent délestées de leurs quatre enjoliveurs.

Les incidents se sont produits alors que les véhicules étaient stationnés à l'aréna pour l'un et au Centre Civique pour l'autre. Les enjoliveurs sont estimés à 260\$ dans un cas et à

615\$ dans l'autre. Cette affaire est sous enquête présentement.

Le plus beau choix de faire-parts de mariage Catalogues à emporter  
**Les Impressions Cartes Modernes Inc.**  
 404 Boul. Taché Est  
 Montmagny  
**248-4805**

## Un spécial juste pour vous



Profitez-en!  
**DU 8 AU 18 AVRIL**

**30%**  
 de réduction

- Parfums pour dames et hommes
- Sacs à cosmétiques
- Tous les items "cadeau"

**20%**  
 de réduction

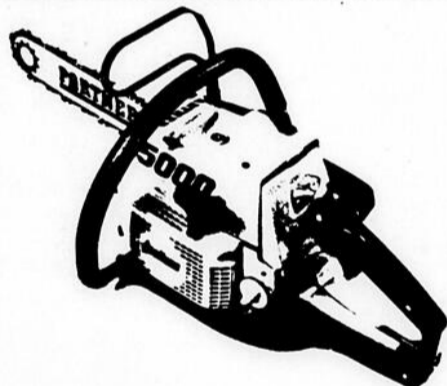
Tous les produits de soins et maquillage

Saluez avec nous l'arrivée du printemps

## Salon d'Esthétique Gina-Lyn Enr.

80 Carré St-Louis (2e étage), Montmagny  
 248-3081 248-6194

## PARTNER 5000



### Données techniques :

Cylindrée	49 cm <sup>3</sup>
Mélange de lubrifiant	4" (1.25)
Avec l'huile Partner	2" (1.50)
Volume de réservoir	0.7 l
Le réservoir plein assure une durée d'env.	60 min
Huile pour chaîne	huile special
Volume de réservoir	0.3 l
Le réservoir plein assure une durée d'env.	60 min
Allumage	Système d'allumage transistorisé
	Partner Ignitron
	Champion DJ-6Y
Bougie	0.5 mm
Ecartement des électrodes	

Pas de chaîne	325
Épaisseur des maillons entraîneurs	1.5 mm
Guide chaîne	Sandvik Roll-Top
Longueur	31 cm (13')



**LANGLOIS & FRÈRE ENR.**  
 143 St-Jean Baptiste Ouest  
 MONTMAGNY 248-3276

**Messieurs, Attention**  
 Du 1er au 19 avril

Profitez de notre Spécial de Pâques même sur nos nouveautés printanières

**25%**  
 de rabais sur nos souliers pour hommes, bottillons et bottes Western

**20%**  
 de rabais sur les chaussures Wallebee

Nous avons le soulier qu'il vous faut

## COMPTOIR DE CHAUSSURES ENR.

Réal Le bottier  
 126 St-Jean Baptiste est, Montmagny 248-3312



## De passage dans Bellechasse

# Ryan fustige le gouvernement péquiste

Par Paul Beaudoin

Le chef du Parti Libéral du Québec M. Claude Ryan n'y est pas allé de main morte, dimanche dernier à St-Lazare, pour affirmer carrément à un auditoire survolté que la défaite du Parti Québécois le 13 avril prochain ne serait que la suite logique à donner au référendum.

Prénant la parole devant près de 300 militants à l'École Ste-Marie de St-Lazare, il a sévèrement critiqué le gouvernement sortant en ajoutant du même souffle qu'il y avait trois raisons pour ne pas réélire le Parti Québécois.

D'abord c'est un Parti hypocrite. Il revient dans cette campagne sans avoir eu la décence de changer son programme et son option fondamentale. Il a d'ailleurs suggéré à M. Lévesque deux casquettes; celle du fédéralisme renouvelé et l'autre pour son propre Parti.

Il a traité ensuite le P.Q. d'incompétent pour diriger les Affaires du Québec en faisant état des déficits de Parizeau. Au cours des cinq dernières années le déficit moyen a été de deux milliards. Si nous les laissons en place, a-t-il soutenu, il atteindra entre 3 1/2 et 4 milliards. L'écart entre les prévisions et la réalité se situe toujours à 35%.

Sur le plan de l'éducation, il a déploré que le gouvernement péquiste ait créé 1 600 postes de trop lors du dernier contrat collectif avec les professeurs; un 50M\$ de plus à déboursés à cause d'engagements trop forts. D'ailleurs il a souligné que le Québec payait 40% de plus que l'Ontario dans ce domaine, soit celui de l'éducation.

Parlant de l'actuel campagne, il a indiqué que le premier ministre Lévesque jouait au Père Noël; au-delà de 900M\$

ont été promis pour les routes, sauf que le budget du ministère des Transports a diminué pendant quatre ans.

Quant à la dette publique, elle a augmenté davantage en cinq ans qu'en 110 ans de Confédération. Son coût était de 500M\$ avant l'entrée au pouvoir du P.Q. et il se situe maintenant à 1 1/2 milliard.

Outre cette incompétence au niveau de l'assainissement des finances, M. Ryan a dénoncé l'intolérance du P.Q., un Parti qui n'est pas capable de subir la dissidence. Revenant à sa position sur le zonage agricole, il a précisé qu'il était contre la manière de la faire. D'ailleurs il a promis d'instituer un organisme d'appel pour réviser les décisions arbitraires de la

C.P.T.A.

Pour l'entreprise privée

M. Ryan a aussi fustigé le gouvernement au sujet du recul économique de la province et de son haut taux de chômage; 195 000 chômeurs en 1976 et plus de 300 000 aujourd'hui. C'est un plaidoyer en règle pour l'entreprise privée qu'il a servi aux militants.

A ce titre, il a promis d'alléger considérablement le fardeau des contraintes

tracassières sur les entreprises, y compris les municipalités et les commissions scolaires. Certaines mesures seront plus souples comme celles de la Loi 125 où il entend se limiter à l'aménagement du territoire.

Pour répondre à son candidat, il a exprimé enfin l'avis que le réseau routier québécois avait pris des retards con-

sidérables et qu'il va falloir augmenter les budgets et mettre de l'avant une politique de distribution équitable entre les régions.

Du côté des mesures sociales, il s'est engagé à la création d'unités de logement pour les personnes âgées. Il a aussi promis d'encourager les organismes bénévoles auprès de ces dernières, l'amélioration des ser-

vices dans les institutions privées et la construction de centres d'accueil à caractère public.

Même si les récents sondages démontrent que le P.Q. est en avance, M. Ryan ne s'en fait pas outre mesure parce qu'il estime que le travail patient et persévérant portera fruit et que l'expérience du référendum se répètera une seconde fois.



Le chef du Parti Libéral du Québec en compagnie de son candidat dans Bellechasse M. Pierre Mercier a multiplié les poignées de main à l'extérieur de l'École Ste-Marie de St-Lazare dès son arrivée. Inutile de dire que l'enthousiasme était à son comble pour les militants qui l'attendaient patiemment. L'artiste bien connu Emile Genest n'était pas loin de M. Claude Ryan, autant à l'extérieur que sur la tribune puisqu'il était animateur de cette assemblée.

## 'AMÉRICAINNE OU JAPONAISE?'

“Voilà ce que m'a demandé la directrice de ma caisse populaire quand je lui ai dit que j'étais décidé à m'acheter une voiture!”

Si vous avez décidé d'emprunter, à la caisse populaire nous pouvons vraiment vous aider.

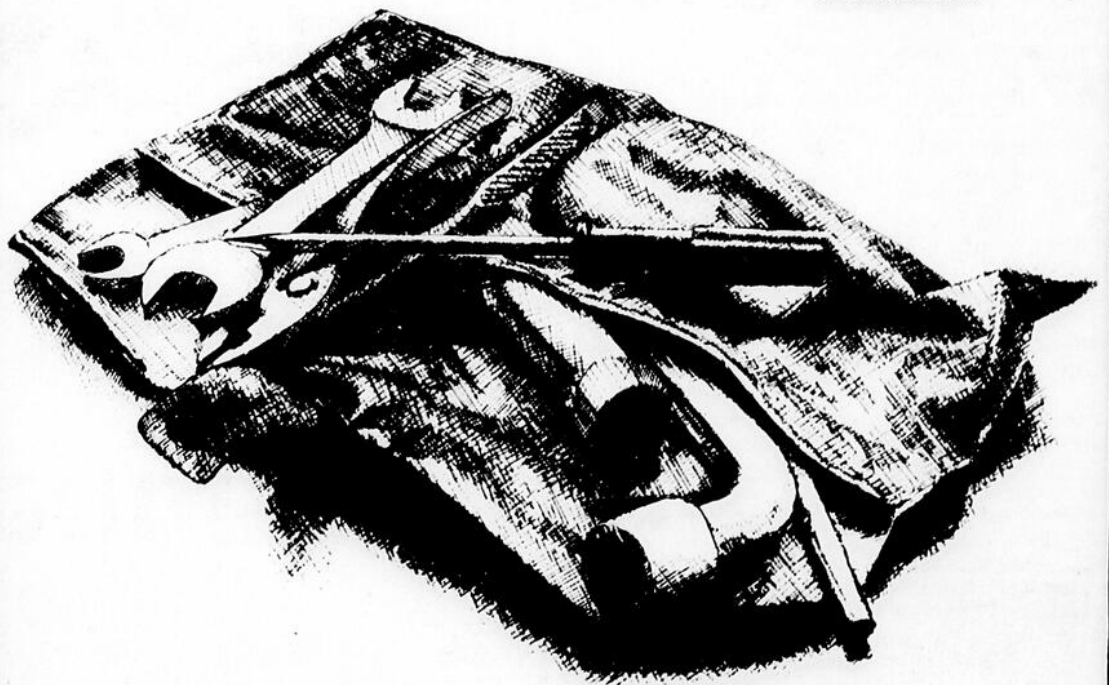
Notre prêt personnel est consenti tant pour vos achats que pour consolider vos dettes en un seul paiement mensuel.

De plus, à la caisse populaire, votre prêt peut être assuré et vos possibilités de remboursement sont respectées.

Si vous avez décidé d'emprunter, la caisse populaire peut vous aider... rapidement et efficacement!

Venez et parlons-en!

**PARLONS D'ARGENT.**



la caisse populaire  desjardins

Maison modèle à visiter

Exemple 24 x 38  
**"KIT"** à partir de \$14,300  
 Maison avec fondation \$29,488  
 Choix de terrains  
 Choix de grandeurs  
 Choix de modèles

**MAISONNEC**  
R.B. Inc.

5 ans de garantie  
 PROGRAMME DE CERTIFICATION DES MAISONS NEUVES DE LA RCHQ  
 Compétence et solvabilité

4270, Boul. Hamel Ouest, Ancienne-Lorette, Qué. G2E 2H8 872-4610  
 784, Rue Commerciale, St-Jean Chrysostôme, Qué. G0S 2T0 839-6707  
 744, Boul. Ouellet Ouest, Tedford Mines 335-9267

# Claude Lachance mise sur son appartenance au comté de Bellechasse

Par Paul Beaudoin

A dix jours du scrutin, le candidat péquiste dans Bellechasse, M. Claude Lachance, estime qu'il est temps pour le comté de se donner un député du Parti au pouvoir parce que les problèmes de la région continuent à croupir.

Une donnée est essentielle en politique: "on n'est jamais mieux servi que par soi-même", a-t-il lancé aux militants venus l'appuyer jeudi dernier à l'École Les Méandres de St-Léon de Standon.

"Être né dans son milieu et y vivre, cela

suppose que l'on est en mesure d'en respecter la substance, d'en connaître la valeur et les origines pour pouvoir évaluer son avenir".

Puisque le comté entre dans une ère nouvelle avec une usine de méthanol, il croit que la nécessité d'établir des liens de concertation, entre les agents économiques régionaux et les instances politiques, s'impose d'avantage.

"Le comté de Bellechasse en a ras-le-bol de la subventionnisme, une autre maladie qui a sérieusement miné les députés antérieurs et qui

continuent de faire des ravages dans la campagne". Les vrais problèmes crouissent; voirie municipale, problème au niveau de l'emploi pour les jeunes, services de santé et infrastructure touristique.

Si le passé est garant de l'avenir, M. Lachance parle de l'effort gouvernemental pour augmenter les budgets alloués à l'agriculture dans l'unique but de diminuer la dépendance alimentaire québécoise envers les marchés extérieurs. Il y a eu une augmentation de 27% des terres cultivées et le niveau d'autosuffisance a grimpé à 61%.

Pour les promesses électorales, il a annoncé des subventions sur les intérêts pour les aspirants-agriculteurs; il s'agira d'un prêt de 50 000 \$ sans intérêt sur une période de cinq ans.

D'autre part, de nouvelles mesures soulageraient le fardeau

fiscal québécois avec le budget Parizeau. Elles réduiraient de 200 \$ les impôts des familles et une autre réduction de 10% s'appliquerait à une famille n'ayant qu'un seul revenu.

Le P.Q. préconise aussi l'abolition de la taxe de vente sur les produits de consommation courante qui entrent dans le budget familial et un autre élargissement de 6 à 10 ans de l'âge d'éligibilité pour que la mère touche l'allocation de disponibilité.

Le candidat péquiste a aussi parlé du programme d'accès à la propriété pour les familles locataires avec des enfants de moins de 12 ans. Cette politique prévoit, rappelons-le, un prêt de 10 000 \$ sans intérêt la première année. Pour chaque nouvel enfant, le gouvernement diminuera successivement la dette de 2 000 \$ et de 4 000 \$.

Au chapitre de la voirie municipale, il a mentionné que les routes de Bellechasse ont besoin qu'on vienne à leur secours. Il se réjouit en outre de la déclaration du premier ministre

Lévesque lorsqu'il a indiqué la priorité de la voirie régionale dans le budget du ministère des Transports.

Dans le contexte politique menaçant pour l'avenir du Québec, et le

silence aberrant des représentants fédéraux à Ottawa, le candidat péquiste a, sur ce, invité les militants à fournir l'effort supplémentaire pour sceller la victoire du 13 avril prochain.



Le ministre de l'Environnement M. Marcel Léger s'est attardé à démontrer que seul le Parti Québécois était libre de toute attache avec des intérêts privés et que sa seule ambition était de faire progresser la collectivité québécoise. A l'arrière-plan, MM. Jean-Yves Larochelle, maire de Ste-Justine, l'animateur Marcel Morin, de St-Anselme, et le candidat péquiste dans Bellechasse Claude Lachance.

[P.B. Peuple-Courrier]

## A St-Léon de Standon

## Léger accuse les libéraux de défendre des intérêts privés

Par Paul Beaudoin

Fort des récents sondages mettant le P.Q. en avance sur son plus proche adversaire libéral, le ministre de l'Environnement M. Marcel Léger s'est attardé à démontrer, jeudi dernier à St-Léon de Standon, que le Parti Libéral a toujours défendu des intérêts privés au détriment de ceux de la population québécoise.

Devant 200 militants à l'École "Les Méandres", il s'en est pris à l'attitude négative de l'opposition officielle face aux grandes orientations du Parti Québécois au cours des quatre dernières années.

Rappelant brièvement le contexte politico-économique difficile avant l'élection du P.Q. en 1976 (déficit olympique), loi 22, mécontentement de la classe agricole, il a déclaré que les Libéraux n'avaient pas changé et qu'il défendaient toujours des intérêts privés. Un gros navire, dit-il, dont les propriétaires sont un consortium d'intérêts privés désirant s'assurer de conduire le bateau où ça donne des profits.

L'éloge de l'équipe Lévesque

Le Parti Québécois a bel et bien tenu ses engagements électoraux de 1976 même si le P.L.Q. s'est toujours opposé à cette série de mesures adoptées dans l'intérêt de la collectivité québécoise; la Loi 101, la Loi du zonage agricole sont deux exemples concrets.

C'est dans le domaine de l'agriculture où le gouvernement a été efficace, selon lui, avec sa politique d'autosuffisance; les profits des agriculteurs ont augmenté de 41% et l'autosuffisance alimentaire québécoise atteint maintenant 61%. Du même souffle, il a promis une aide financière de

40% du coût des plates-formes à fumier jusqu'à concurrence de 3 000 \$.

Quant à l'environnement proprement dit, il a soutenu qu'on voulait donner aux québécois la qualité, entre-autres, par une politique d'assainissement des eaux. Une centaine de municipalités ont déjà signé des ententes. Plus de 6 milliards seront investis en dix ans et 10M\$ au moins pour les municipalités riveraines de la rivière Etchemin.

Dans un autre ordre d'idées, il a vanté les mérites de l'assurance-automobile gouvernementale parce qu'aucune hausse n'a été ressentie depuis quatre ans contrairement aux compagnies d'assurance qui couvrent les dommages matériels.

Il y a enfin la Loi sur la santé et la sécurité des travailleurs et la fameuse expropriation de l'Asbestos qui ne saurait tarder. Pas moins de 80% de toute l'amiante vendu dans le monde provient du Québec et la transformation se fait à l'extérieur, a-t-il précisé.

Donc, il s'agit de deux projets de sociétés différents que celui du P.Q. et du P.L.Q. comme M. Léger a tenté de le prouver à son auditoire; pour l'un, c'est l'esprit de la patrie et pour l'autre, l'esprit partisan. Le mot d'ordre a été lancé: "Ayons la foi, votons québécois". Les résultats du 13 avril montreront si les citoyens de Bellechasse ont prêté une oreille attentive à ces propos.

## La journée de la lumière Optimiste

samedi le 11 avril 1981

Les membres du Club Optimiste de Montmagny passeront par vos portes samedi le 11 avril 81 afin de vous offrir leurs "Bonnes ampoules".

Ces ampoules sont fabriquées en vue de donner 5 ANS d'usage sur une utilisation domestique normale.

Toute ampoule qui ne répondra pas aux spécifications ci-dessus mentionnées, sera remplacée gratuitement si retournée chez Edouard Gendreau Inc., Montmagny, marchand autorisé.

La totalité des profits de cette vente sera distribuée à un groupement de jeunesse Magnymontois dans les semaines qui suivront.

# "De Bonnes ampoules"



### Spéciaux de Pâques

Nous vendons du boeuf de l'ouest

La vraie maison spécialisée en viandes pour le congélateur, des coupes françaises et la charcuterie "maison"

#### Jambon canadien fumé à l'ancienne

Epaule	1.45lb
Fesse désossée	1.99lb
Bacon	1.49lb
Roulé Cottage	2.09lb
Margarine molle Lactancia	.95lb

#### SPÉCIAUX CONGÉLATION:

Devant de boeuf Canada A1	1.45lb
Côtes courtes Canada A1 pour Ribs steak, 20 à 30 livres	1.99lb

Depecé, emballé, congelé (inclus dans le prix)  
Au détail nous vendons seulement la catégorie A1



## BOUCHERIE CAP ST-IGNACE ENR.

GILLES RICHARD, PROP.  
Entrée Ouest, Cap St-Ignace

246-5013

# L'avenir n'est pas qu'au méthanol sur la Côte-du-Sud

Par Claude Marchand

Il y a dans la région un potentiel énergétique énorme que les gens de la place ne soupçonnent même pas. Cette richesse c'est la forêt, l'or vert de la Côte-du-Sud.

A vrai dire on ne fait que commencer à découvrir la valeur quasi inépuisable de la biomasse, toute cette matière végétale décomposable pouvant servir à des fins diverses entre autres comme combustible et qui devrait à la limite réduire de moitié la dépendance du Québec en pétrole.

C'est en tout cas l'avis du directeur général adjoint du Conseil économique de Montmagny, M. Jacques Gariépy, qui prévoit que d'ici dix ans, par exemple, tous les résidus du bois à la sortie des usines de sciage seront réutilisés et que déjà on travaillera à développer des machines capables de récupérer les déchets à même la forêt.

Pour le moment, alors que les politiciens surtout ceux du comté de Montmagny-L'Islet s'égosillent à ne parler que de méthanol, projet qui soit dit en passant n'est pas un ballon électoral mais tout ce qu'il y a de plus sérieux, le Conseil économique se consacre en plus à l'étude d'au moins deux autres projets très intéressants et dont la

réalisation n'est qu'une question d'occasion propice.

## Méthanol

Evidemment le méthanol reste le projet le plus emballant puisque la construction de cette usine prévue pour le printemps de 1982 à St-Juste de Breteniére au coût de 42 millions \$ (15 millions dans un premier temps et 27 millions par la suite jusqu'à l'ouverture de l'usine en 1984) permettrait de mettre à profit environ 100 000 des 125 000 tonnes de résidus de bois laissés par les scieries, soit 75 000 tonnes de sciures et planures et 50 000 tonnes d'écorces.

Les copeaux, nous a expliqué, M. Gariépy, sont déjà utilisés à des fins industrielles pour faire de la pâte à papier de même qu'une partie des sciures qui entrent dans la fabrication de panneaux acoustiques ou servent de litière aux animaux domestiques et de ferme. La planure trouve bien quelques débouchés mais ils sont si minimes qu'il ne vaut guère la peine d'en parler; et quant aux écorces, elles sont brûlées sur place dans les "enfens". Seules les entreprises Les Matériaux Blanchet et Maibec, de St-Pamphile, les utilisent pour chauffer leurs séchoirs à bois.

Une usine de méthanol,

selon ce qu'en ont retenu M. Gariépy et son supérieur immédiat M. Eugène Weemaes lors d'une rencontre avec le président de la société Nouveler, M. Jean Gaulin, le 19 mars dernier, ne peut toutefois être rentable que si elle est construite à proximité des scieries; ce qui est le cas pour St-Juste qui répond également aux autres critères de sélection comme la proximité d'une rivière, du chemin de fer et l'abondance des déchets de bois. Il faut en effet 100 000 tonnes de résidus pour produire 55 000 000 de litres de méthanol par année, soit le seuil de rentabilité pour une telle usine.

Donc, mise à part la satisfaction de quelques autres conditions émises par Nouveler, lesquelles M. Gariépy n'a pas voulu dévoiler respectant en cela un accord pris par M. Gaulin et le Conseil économique, rien ne saurait empêcher l'implantation de cette entreprise à St-Juste; surtout qu'on entrevoit déjà pour le méthanol un prix compétitif par rapport au pétrole.

## Granules combustibles

Toujours dans le domaine de l'énergie, un autre produit prometteur dont le Conseil économique envisage la construction sur place dans le sud de Montmagny-L'Islet est le "Woodex", un genre de

granule solide combustible dont les premiers spécimens servent à chauffer les bouilloires d'une usine de pâte à papier.

Le Canada ne compte qu'une seule entreprise manufacturière ce produit. Située à Hurst en Ontario et exploitée par Bioshell, une filiale de 100% de Shell Canada, elle récupère les résidus de six scieries.

La rentabilité d'une telle usine, selon M. Gariépy, est basée sur une production minimale de 100 000 tonnes de granules par année; de plus la matière première doit être prise en dedans d'un rayon de 30 milles de l'usine et le produit fini ne doit pas être livré à plus de 100 milles.

Encore une fois, de préciser notre informateur, le sud du comté est en mesure de satisfaire ces exigences; phénomène intéressant quand on sait que la construction de 10 autres usines du genre est prévue d'ici 1985 au Québec et en Ontario.

Mais avant de songer à se lancer dans la production de ces granules de bois, il faut d'abord leur trouver un débouché; aussi le Conseil économique cherche-t-il actuellement un utilisateur potentiel dont la ou les usines seraient dotées de bouilloires appropriées.

On comprendra par ailleurs que les projets d'usine de méthanol et de

granules combustibles ne peuvent être concrétisés les deux à la fois dans un même secteur, étant donné la très forte quantité de résidus que requièrent ces usines. Il est néanmoins rassurant de savoir que l'une peut être une alternative à l'autre.

## Panneaux à particules minces

Qu'à cela ne tienne il reste au Conseil économique de Montmagny un troisième projet qui, lui, est réalisable indépendamment des deux premiers: celui d'une usine de panneaux à particules minces, un nouveau produit employé dans la construction.

Une telle entreprise peut en effet opérer à profit en n'utilisant annuellement que 50 000 tonnes de résidus de bois, toujours selon M. Gariépy qui a précisé toutefois que le Conseil économique n'en est qu'au tout début dans l'étude de ce dossier. A priori, estime-t-il, les possibilités d'implantation d'une usine de ce type dans la région sont excellentes. Encore une fois il suffit de développer un marché et de dénicher des industriels prêts à s'impliquer.

## Pas de problème avec le Maine

L'approvisionnement des scieries du sud de

Montmagny-L'Islet, comme on le sait, dépend en grande partie du Maine puisqu'il sort de cet état américain voisin environ 400 millions de p.m.p. de bois par année contre 200 millions produits dans la région.

Or pour ceux qui craignent sans cesse la fermeture de la frontière canado-américaine, M. Gariépy tient à les rassurer en signalant que la conjoncture est au contraire favorable pour plusieurs années à venir. La capacité d'exploitation de la forêt du Maine est en effet de l'ordre de 1,6 millions de p.m.p. par année alors qu'on en produit 1,2 millions. Cette forêt est

donc sous-exploitée et ses propriétaires ont intérêt à accentuer le processus parce que là aussi la tordeuse du bourgeon de l'épinette fait des ravages considérables. En outre, considère M. Gariépy, si une entreprise comme Les Matériaux Blanchet investit présentement 5,5 millions \$, c'est qu'elle doit avoir de bonnes garanties d'approvisionnement.

Pour les années à venir, comme on peut voir, c'est donc du côté de la forêt que s'annonce la meilleure perspective de développement économique régional; tout un secteur qu'il ne faudra pas négliger.



Les gens du sud du comté doivent prendre conscience de la valeur croissante de leur matière première: le bois, selon M. Jacques Gariépy.

[C.M. Peuple-Courrier]

Le style moderne à votre portée

**MEUBLEZ 3 PIÈCES pour \$1,399.00**  
Quantités limitées

Mensualités de **\$65.95** par mois si vous utilisez notre carte de crédit

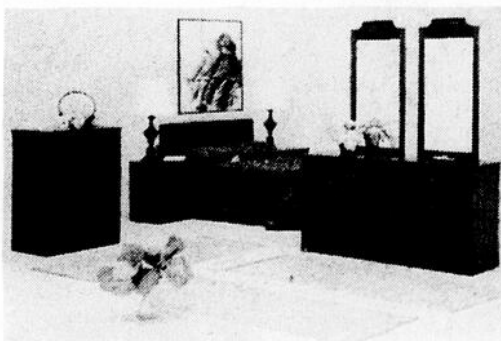
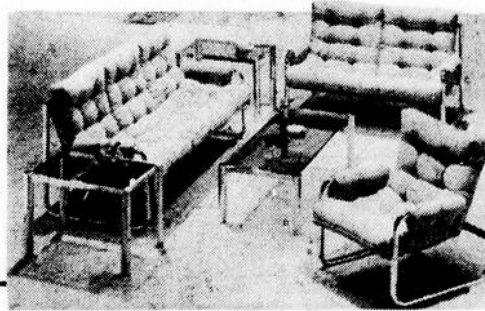


**TABLE ET 4 CHAIRES POUR LA CUISINE**  
La vivacité du fibre de bois, l'aspect de l'hêtre naturel

Futurs couples, venez voir ce que nous avons à vous offrir

## NOTRE PRIX COMPREND

**SOFA ET FAUTEUIL POUR LE SALON**  
L'aspect soigné et fin du chrome  
Tables en sus



**MOBILIER DE CHAMBRE A COUCHER**  
Bureau 60", 2 miroirs, chiffonier à 4 tiroirs de 32", tête de lit 54" \*\*  
Sommier-caisse, matelas, lampes en sus

\*Table de nuit GRATUITE, pour un temps limité  
Tous les autres items sont disponibles à nos magasins à prix aussi bas

A BIEN Y PENSER POUR VOUS BIEN MEUBLER:



NOS 3 MAGASINS SIGNES M.B.

PLACE 1	PLACE 2	PLACE 3
<b>MEUBLES BARNABÉ ST-PAUL</b>	<b>MEUBLES BARNABÉ ST-VALLIER</b>	<b>AMEUBLEMENT BEAUMONT ST-DAVID</b>
Cte Montmagny 469-2188	Cte Bellechasse 884-2832 248-5684	#75 Trans-Canada 833-9222

**SERVIMEUBLES**



Pour votre protection, nous sommes membre de la CORPORATION DES MARCHANDS DE MEUBLES DU QUÉBEC



Marchand participant à **La Super Exposition d'Ameublement**  
tout à la fois pour moi et mes invités!

En grande première! Centre municipal des congrès du 18 au 20 avril 1981

# Une campagne au jour le jour pour le candidat libéral de Bellechasse

Par Paul Beaudoin

A l'instar de ses deux autres adversaires MM. Bertrand Goulet et Claude Lachance, respectivement de l'Union Nationale et du Parti Québécois, le candidat libéral Pierre Mercier mène une campagne sans tambour ni trompette dans la vaste circonscription rurale de Bellechasse.

En moins de trente jours, il espère lui-même compléter la tournée de tous les villages en ratisant les résidences privées, industries, com-

merces ou établissements de santé. Sa principale préoccupation semble de rejoindre le plus d'électeurs possible dans leur milieu de vie; ils sont 29 444 dans Bellechasse.

Il estime entre 400 et 800 personnes le nombre de citoyens qu'il rencontre dans une seule journée, journée qui s'échelonne habituellement de 9h à 21h et parfois jusqu'à minuit. L'organisation compte en outre sur une centaine de bénévoles impliqués activement dans la grosse

machine rouge du comté.

A sa quatrième campagne électorale dans Bellechasse, il connaît bien les rouages du Parti libéral du comté et ne ménage pas les efforts pour visiter les coins et les recoins des plus petites municipalités. Le principal problème, au fil des discussions avec les électeurs, reste, selon lui, le chômage et la difficulté de trouver un emploi pour les soutiens de famille.

En compagnie du président de l'organisation locale M. Christian Ther-

rien, de son attachée de presse Mme Jeannine Richard et de l'attachée à l'agenda Mme Evelyne Barriault, le candidat libéral rendait visite au personnel et aux patients de l'hôpital d'Armagh vendredi dernier.

Une journée parmi tant d'autres sur un programme déjà fort chargé. Visiblement à l'aise, il multiplie les

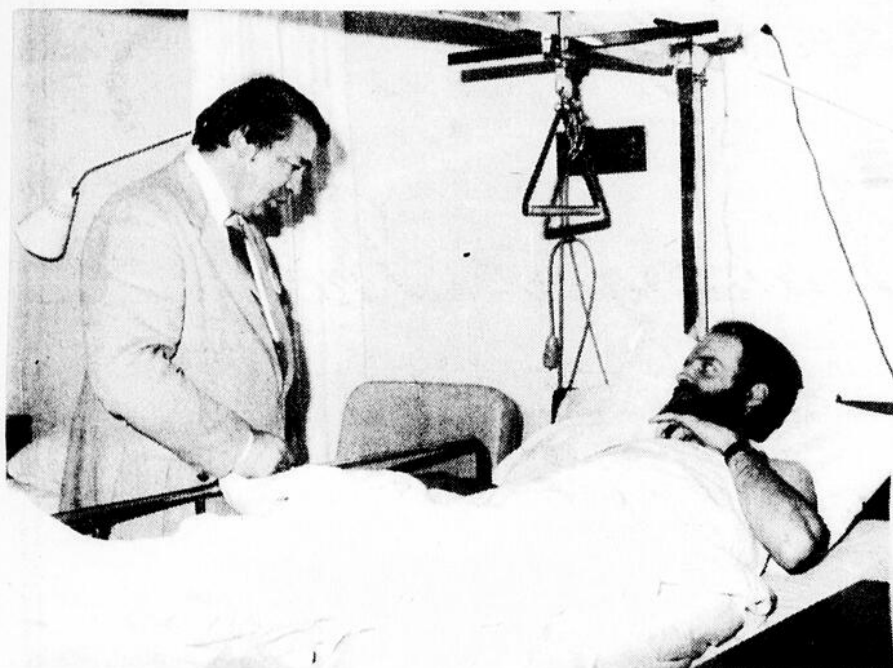
encouragements et les poignées de main, saluant affablement les uns et s'informant de la situation des autres. Le scénario ne varie guère et les réactions sont polies et courtoises.

La confiance est grande dans le clan libéral et l'on ne s'en cache pas d'ailleurs. Cette semaine les stratégies du Parti

accentueront leurs efforts dans les paroisses riveraines du fleuve, St-Vallier, St-Michel, Beaumont et même St-Charles, pour s'assurer de disposer de tous les appuis nécessaires pour remporter le comté de Bellechasse le soir du 13 avril.

A part le lancement officiel de la campagne le

22 mars à St-Raphaël et l'assemblée publique le 1er avril à Lac Etchemin, le ralliement des troupes libérales et la visite du chef Claude Ryan, dimanche à St-Lazare, la campagne se fonde à toutes fins pratiques sur le porte à porte. Et les résultats de l'élection démontreront clairement si cette stratégie a porté fruit.



Le candidat libéral dans Bellechasse M. Pierre Mercier n'a rien laissé au hasard lors de sa visite à l'Hôpital d'Armagh. Pratiquement chaque malade a reçu la visite du politicien qui, quant à lui, affichait ses couleurs dans la présente campagne à travers quelques mots d'encouragement.

(P.B. Peuple-Courrier)

## La Petite Vénitienne

- Nouveau modèle horizontal
- Lattes d'un pouce
- 56 couleurs
- Toiles verticales (louves)
- Toiles commerciales "Anti-soleil"
- Estimation et installation sans frais
- Directement du manufacturier



### GÉRARD BRETON

AGENT MANUFACTURIER  
15 Ave Bélanger, Montmagny

248-3938

259-2458

**En avril,  
Ti-Serge se  
"FISH"  
des prix**

**1981 CITATION**

8 AU CHOIX

**\$7,399.**

Traction avant, moteur 4 cyls., manuelle 4 vitesses, pneus radiaux, radio AM, roues sculptées en acier, tapis auxiliaires avant, dégivreur arrière électrique, suspension H.D., batterie H.D., intérieur tissu

**1981 CHEVETTE SCOOTER**

10 AU CHOIX

**\$5,636.**

Moteur 4 cyls., manuelle 4 vitesses, pneus radiaux, butoirs de pare-chocs, roues sculptées en acier, dégivreur arrière électrique, radio AM, tapis auxiliaires avant et arrière.

**1981 OMEGA**

4 AU CHOIX

**\$7,999.**

Traction avant, moteur 4 cyls., manuelle 4 vitesses, pneus radiaux, radio AM, tapis avant auxiliaires, dégivreur arrière électrique, miroirs sport, suspension rallye, servo-direction, roues (Mags) d'aluminium sport, batterie H.D., stripes sport.

**BLAIS & TRAHAN INC.**

140 ouest Boul. Taché, Montmagny

248-2323 Québec sans frais: 884-2310 OLDSMOBILE

# Selon une expertise, la vieille banque vaut d'être préservée

Par Diane Gendron

Une nouvelle manche se dessine dans le dossier de l'ancienne Banque Royale à Montmagny. Le Comité de sauvegarde de

la bâtisse refuse de lâcher prise devant la décision, semble-t-il inéluctable, de démolir l'édifice pour transformer le site en aires de stationnement.



L'ancienne Banque Royale à Montmagny, située au carrefour de la rue St-Thomas et de l'avenue de la Gare, est au coeur d'une querelle entre les tenants de sa démolition, la Corporation du stationnement, et les partisans de sa conservation, le Comité de sauvegarde. On sait que la Ville, suite à l'ouverture de soumissions, a retenu le projet de la Corporation du stationnement, provoquant l'offensive du groupe qui prêche la survie de l'édifice.

A la demande du comité, une expertise effectuée par le Service de l'aide à la mise en valeur du ministère des Affaires culturelles, révèle que "la démolition de l'édifice serait très regrettable au plan patrimonial", compte tenu de son intérêt historique et architectural de même que sa position stratégique, au coeur de la trame ancienne.

**Diagnostic: en bon état**

Règle générale, l'édifice est en bon état. On y décèle aucun indice de faiblesse structurale, affirme le rapport. L'extérieur aurait besoin de quelques réparations mineures alors que l'intérieur présente actuellement des "altérations négligeables dues à l'abandon de la bâtisse", signale l'architecte Jean-Louis Boucher.

Selon les résultats de l'expertise, le bâtiment possède une valeur patrimoniale indéniable. Sur le plan historique, pendant 50 ans l'édifice fut un acteur important du développement de la communauté de par sa fonction. Au niveau architectural le double usage de la bâtisse en espace public au rez de chaussée et en espace résidentiel à l'étage supérieur "s'apparente à une pratique courante à l'époque", indique-t-on. De plus, les détails de finition intérieure traduisent une

préoccupation de raffinement qui rehausse la qualité de l'ensemble.

Sur sa situation privilégiée, le document constate que la vieille banque compose bien dans le paysage et que "sa disparition constituerait un appauvrissement important de la qualité visuelle du quartier".

En conclusion, le rapport soutient que l'état de conservation de la bâtisse lui attribue un potentiel de réutilisation intéressant. En somme, la

vieille banque vaut d'être préservée considérant aussi les motifs de démolition jugés insuffisants et la valeur de remplacement qu'on trouve contestable.

**Offensive**

Muni du rapport qui confirme ses attentes, le Comité de sauvegarde se dépêchait d'en expédier copie au maire de la Ville ainsi qu'aux conseillers. Le comité continue de fourbir ses armes, espérant pouvoir renverser ou à tout le moins

retarder la décision des autorités municipales. Lundi, à la séance publique du Conseil, on devait déposer une pétition en faveur de la conservation de la banque. De plus, une étude réalisée par le comité a démontré, paraît-il, qu'il restait toujours un certain nombre de places de stationnement libres dans l'arrondissement concerné aux heures d'affluence dans les magasins.

En dernier lieu, le comité trouve illogique

et prématuré que la Corporation du stationnement passe un protocole d'entente avec la Ville pour l'aménagement du site en question, et ce avant la parution du rapport commandé à un groupe pour trouver des solutions au problème de stationnement en centre-ville.

Il s'agira de surveiller maintenant les réactions de la Ville à la lumière de ces éléments nouveaux au dossier.

## Remerciements

St-Esprit toi qui m'éclairais tout qui illumines tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donnes le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait et que dans tous les instants dans ma vie tu es avec moi, je veux pendant ce court dialogue te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toi

dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens. (La personne devra dire cette prière pendant trois jours de suite). Après les 3 jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pourrait paraître difficile. Faire publier aussitôt la grâce obtenue sans dire la demande, au bas mettre les initiales de la personne exaucée. A.G.A.

# Ruelland & Boulanger Inc.

Entreprise funéraire

31 Ave de la Fabrique, Montmagny

248-1363

Bien faire dans la dignité

**Pour les services de:**

- Funérailles
- Embaumement
- Incinération
- Mausolée
- Préarrangements

Maurice Boulanger  
Propriétaire

Maurice Boulanger est à votre disposition pour répondre à toutes vos informations et interrogations concernant les services offerts par la maison

## Ruelland & Boulanger Inc.

Directeur de funérailles  
**248-1363**

Attaché à la maison Marcel Ruelland depuis 25 ans

Une aventure gastronomique!

Jusqu'au  
30 avril

## LE FESTIVAL DU CRABE D'ALASKA

Parmi les délices offerts:

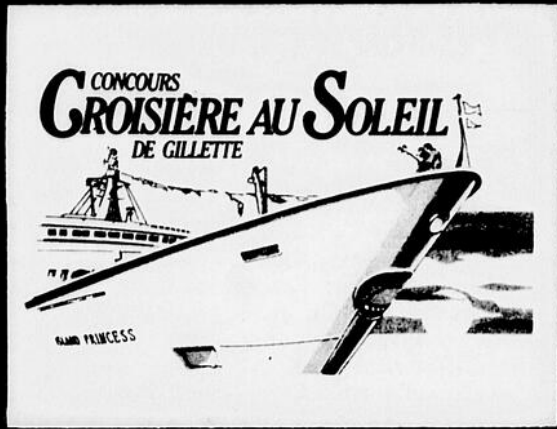
Entrée & potages: Charriot du Manoir soupe du jour	
Bisque de crabe .....	\$3.65
La crêpe farcie au crabe du Québec .....	\$4.40
<b>Plats de résistance</b>	
Filet de perche au beurre noisette .....	\$6.95
Borchette de filet de boeuf .....	\$9.80
Crabe d'Alaska grillé et riz pilaf .....	\$11.95
Crabe d'Alaska au beurre chaud .....	\$10.40

Ces plats sont servis avec riz & salade  
Dessert du jour  
Thé, café, lait

Une invitation du  
**Manoir des Erables**  
RENAUD CYR, prop.  
220 du Manoir, Montmagny

Réservez votre table à

# 248-0100



# JEUDI LE 9 AVRIL JOUR 33



**Rasoir  
Atra**

**\$1.33**



**Crème à barbe**  
Format de 300 ml

**\$1.33**



**Rasoir  
Trac II**

**\$1.33**



**Lames  
Atra**

2 paquets  
de 5 pour

**\$3.33**



**Lames  
Trac II**

Paquet de 5

**\$1.33**

**Plusieurs autres spéciaux 33 non illustrés**



**Shampoing**  
Format 300 ml

**\$2.33**



**Déodorant**

Format 200 ml

2 pour

**\$2.33**

**Crème rince**  
Format 225 ml

**\$1.33**



**Revitalisant**  
Format 300 ml

**\$2.33**



**Déodorant**  
Format 50 ml

**\$1.33**



**Galeries Montmagny**



# Dans la forêt domaniale des Appalaches les problèmes s'accumulent

Par Diane Gendron

A l'aube d'une nouvelle saison de travail, le climat risque fort de s'envenimer dans l'unité de gestion des Appalaches.

D'abord, la situation pourrait dans le domaine des relations de travail. En effet, loin d'entrevoir la lueur d'un règlement, les négociations pour le renouvellement de la convention collective des 175 employés de Rexfor (travailleurs manuels et commis-mesureurs affiliés à la C.S.N.) s'enlisent

présentement dans un cul-de-sac.

Le tableau de la situation, brossée la semaine dernière, indique que les pourparlers sont rompus depuis le jeudi 26 mars à l'issue d'une rencontre de conciliation infructueuse. A l'exception des clauses monétaires, tous les jours litigieuses, trois autres points majeurs séparent les parties: les changements technologiques, la santé-sécurité au travail et l'utilisation personnelle des véhicules.

Dans le contexte actuel, la clause des changements technologiques revêt une importance capitale aux yeux du syndicat, d'après les propos du président, Jean-Claude Lévesque, interrogé le mercredi 1er avril dernier. Aucun règlement ne pointera à l'horizon si l'employeur ne répond pas aux revendications touchant cette matière, précise M. Lévesque sur un ton résolu. Le syndicat veut qu'en cas de mises à pied,

l'ancienneté totale prédomine avec le pouvoir de "bumper" à l'intérieur de l'unité de gestion. Pour ceux qui désirent quitter, on réclame le versement d'une compensation monétaire, poursuit-il.

Craignant que Rexfor ne mécanise tous ses chantiers, le syndicat appréhende la disparition de groupes de travailleurs.

#### Du côté patronal

Plutôt prudent, le directeur des communications chez Rexfor, M. Jean

Ferron, a cependant confirmé l'existence d'une impasse actuellement dans les négociations. Le désaccord entier persiste sur plusieurs points, dit-il, dont les principaux sont énumérés plus haut. Le 13 février, rappelle M. Ferron, l'employeur déposait ses offres globales et finales. En assemblée générale, quelques jours plus tard, les syndiqués rejetaient ces propositions. Plus tard, le syndicat revenait avec des contre-propositions

qui ne rejoignaient pas les visées de Rexfor. Enfin, le conciliateur finissait par convenir de convoquer les parties à une date ultérieure, non encore fixée.

#### Un autre combat

Autre dossier problème, la répartition du volume de coupe entre Rexfor et la Coopérative de gestion forestière des Appalaches. La volonté syndicale, si l'on s'en tient aux affirmations du président, s'affiche ouvertement pour la repré-

se de la lutte qu'on projette mener avec plus d'acharnement cette année.

D'autant plus que les projets spéciaux annoncés par le gouvernement, l'automne dernier, pour atténuer l'impact en terme de pertes d'emplois dans les rangs syndicaux, n'ont jamais débouché concrètement. C'était de la foutaise, s'écrie le président. Reste à voir si l'ouverture prochaine des chantiers sera compromise.

## Un cycliste heurté à Montmagny

(Y.C.) Vendredi le 3 avril à 19h10 un automobiliste de Cap-Saint-Ignace, M. Louis-Emile Thériault qui s'en venait pour tourner aux lumières de la rue de la Fabrique a frappé accidentellement un jeune individu de 15 ans, Jean-François Gaudreau qui était en mobylette.

tata qu'une de ses jambes était cassée. Quant à la mobylette, il s'agit d'une perte totale.

### Remerciements de sympathie

La famille J. Uldéric Blanchet remercie sincèrement toutes les personnes qui ont témoigné leur sympathie lors du décès de M. J. Uldéric Blanchet de St-Pierre soit par des offrandes de messe, des tributs floraux, des visites au salon mortuaire ou par leur présence lors des funérailles le 16 mars 1981 en l'église de St-Pierre.

L'automobiliste n'a pas vu venir le jeune garçon et n'a pu par la suite l'éviter. Le blessé fut conduit à l'hôpital de Montmagny où l'on cons-

## 3 derniers jours 8-9-10 avril

A CEUX QUI RECHERCHENT L'ECONOMIE ADDITIONNELLE

Protection de 3 ans contre le coût des réparations sans supplément

PONTIAC ACADIAN

La petite voiture mondiale No 1



LES ACADIAN - NOUS AVONS MISE DESSUS

PLAN DE LOCATION DISPONIBLE

12-24-36-48 mois

PONTIAC—BUICK—CADILLAC CAMIONS GMC

URGENT

NOUS SOMMES ACHETEUR DE VOTRE VOITURE USAGÉE

AUCUN ACHAT REQUIS PAYONS COMPTANT PASSEZ NOUS LA MONTRER

## VENTE D'INVENTAIRE

Jusqu'au 10 avril 1981

TAUX\* de financement

10

.2%

incluant ass-vie Ass. maladie en sus

Pour la durée du contrat, applicable sur voitures et camions neufs en inventaire pour livraison immédiate

\* Le taux varie selon la durée du contrat et la catégorie du véhicule acheté

LE CHOIX EST A SON MEILLEUR DANS TOUS LES MODELES ET TOUTES LES TEINTES

PASSEZ CHOISIR LE VOTRE MAINTENANT

## VENTE SUR MESURE

Jusqu'au 10 avril 1981

GRATUIT \$300.00\*

D'EQUIPEMENT A VOTRE CHOIX (Au prix de détail suggéré)

COMMANDEZ VOTRE VOITURE A LA MESURE DE VOS BESOINS

PONTIAC—GRAND PRIX—FIREBIRD—LE MANS—PHOENIX—ACADIAN  
BUICK—RIVIERA—ELECTRA—LE SABRE—REGAL—CENTURY—SKYLARK  
CAMIONS GMC—PICK-UP—VANDURA—JIMMY

\* Sur commande seulement Prix protégé de toute augmentation éventuelle

## Carreau FLINKOTE à poser soi-même.

Brille sans cirage!



SEULEMENT

\$1.19 pi.ca. Quantité limitée

Il brille beaucoup plus longtemps que que les les couvre-planchers sans cirage ordinaires

EDOUARD GENDREAU INC.

VOTRE CENTRE DU FOYER

111 Boul. Taché Ouest, Montmagny 248-0845



Venez rencontrer nos représentants



Bédard Automobiles Ltée

Membre de

116, ST-JEAN-BAPTISTE OUEST MONTMAGNY (418) 248-3553

Pontiac/Buick/Cadillac/Camion G.M.C.



Bonnes affaires

# Pierre Mercier entreprend le sprint final à St-Lazare

Par Paul Beaudoin

Sous l'oeil attentif de son chef Claude Ryan, particulièrement ouvert à entendre les doléances

de son candidat dans le comté de Bellechasse, M. Pierre Mercier a entrepris le sprint final de sa campagne électorale en faisant état des

besoins et des problèmes de son milieu. Pratiquement convaincu d'être le député élu dans ce comté le soir du 13 avril, et ce, à moins

d'une semaine des élections générales et devant près de 300 chauds partisans à l'École Ste-Marie de St-Lazare, il devait rap-

peler que le problème numéro un dans Bellechasse restait le chômage.

La priorité, dit-il, est de trouver des palliatifs pour atténuer cette situation qui affecte une famille sur trois dans certaines municipalités où il s'est rendu pendant les premières semaines de son porte à porte à travers cette circonscription.

Puis, l'aspirant-député a mentionné d'autres thèmes importants de son programme; une révision de certaines modalités de la Loi du zonage agricole et l'humanisation de la législation dans le domaine des Affaires Sociales. A cet effet, l'implantation de centres de jour semble toujours un point important pour le candidat libéral.

Toutefois, c'est au chapitre du dévelop-

pement et de l'amélioration du réseau routier qu'il a le plus insisté auprès de son chef. Il y a, ajoute-t-il, un besoin urgent dans le secteur routier secondaire et tertiaire.

Enfin, il n'a pas passé sous silence l'esprit d'entrepreneurship dans Bellechasse, souvent étouffé et restreint par les multiples contrôles gouvernementaux qui entravent d'ailleurs des possibilités d'expansion industrielle. Il a d'autre part souhaité des mesures gouvernementales pour créer de l'emploi.

Pour terminer son allocution, M. Mercier a tenu à préciser que certains hôpitaux et établissements de santé souffraient des coupures du budget Parizeau. Ce qui nécessite, selon lui, une révision des programmes dans ce

secteur comme dans celui de l'éducation, et particulièrement de l'enseignement de la sexualité ou les parents doivent avoir droit de regard.

Autant d'engagements formels du candidat libéral qui devraient être respectés si jamais le prochain gouvernement avait à sa tête M. Claude Ryan et comme député dans Bellechasse M. Pierre Mercier.

Pendant la dernière semaine, Monsieur Mercier fera du porte à porte, visitera des commerces, des industries. Participera à quelques soirées et rencontrera des groupes pouvant regrouper de 100 à 400 personnes, le tout se terminera par une grande assemblée publique, dimanche le 12 avril prochain à Ste-Justine à compter de 2:00 P.M.

## Le CRSSS-03 fait appel aux groupes socio-économiques

Québec, le 31 mars 1981 - Le Conseil de la santé et des services sociaux de la région de Québec invite présentement les groupes socio-économiques de la région 03 à lui soumettre le nom de personnes intéressées à faire partie du conseil d'administration d'un établissement public de leur communauté.

A partir des candidatures soumises d'ici au 30 avril, le ministre des Affaires sociales nommera par écrit, pour deux ans, deux personnes au conseil d'administration de chaque centre hospitalier, centre

local de service communautaires (CLSC), centre d'accueil, ainsi qu'au conseil d'administration du Centre de services sociaux de Québec (CSS).

Des bulletins de présentation des candidatures ont été transmis aux responsables de la plupart des groupes socio-économiques. Ces bulletins sont également disponibles auprès du directeur général de chacun des établissements, de même qu'auprès de la direction des communications du Conseil régional.

Les responsables et les

membres des groupes socio-économiques sont invités à apporter leur contribution à l'administration des services de santé et des services sociaux dans le meilleur intérêt de nos collectivités régionales et locales.

Pour la région de la Côte-du-Sud, les établissements publics de santé et de services sociaux sont les suivants: le Département de Santé Communautaire de Mont-

magny, l'Hôpital d'Anjou, l'Hôpital Notre-Dame de Fatima, l'Hôtel-Dieu de Montmagny; les Centres d'Accueil de St-Eugène, St-Fabien de Panet, St-Ignace et Thérèse Martin; les Foyers Bon Secours, d'Youville, Ste-Anne, St-Pamphile, Ste-Perpétue et St-Raphaël; le Foyer de l'Enfance de la Côte-du-Sud de même que les CLSC des Trois-Saumons, Montmagny-Sud et St-Pamphile.

## Vente de chocolat

### des Scouts de L'Islet

Comme par les années passées nous, les Scouts, et les Louveteaux de L'Islet, allons passer pour vous vendre notre barre de chocolat traditionnelle. Ceci dans le but de ramasser des fonds pour nous aider à payer une partie du camp que nous voulons vivre dans la nature cet été.

Nous comptons sur votre générosité habituelle, et nous vous disons merci à l'avance.

Cette vente se fera le samedi 11 avril 81. Vous nous reconnaîtrez par notre foulard et notre costume.

Maurice Julien  
Responsable de la vente Scouts

## Naturellement votre

### Bouclier No 1 contre les toxines (La vitamine C)

L'être humain éprouve un besoin constant de vitamine C. Et comme il ne peut pas s'en faire des réserves dans son organisme, il doit s'assurer de ne pas manquer de cette précieuse vitamine, et ce quotidiennement. La vitamine C a été mise en valeur en 1950 par les savants Bezssonoff en France et Zibra en Angleterre. Chez des petits animaux recevant de la vitamine C régulièrement le nombre de mortalités était beaucoup moins élevé que chez ceux qui n'en recevaient pas. Voici quelques-uns des avantages de prendre de la vitamine C. Elle renforce le corps contre les toxines, elle combat les infections de tous genres en détruisant les matières toxiques dans le sang. Elle renforce aussi les petits vaisseaux sanguins, et permet ainsi au sang de mieux circuler. Elle protège les fumeurs contre les effets néfastes de la cigarette, aussi les infections comme la laryngite, la fièvre, la coqueluche, les amygdalites, le rhume, la grippe, etc. Elle est sans contredit l'une des vitamines les plus importantes dans le maintien d'une bonne santé.



EST QUÉBÉCOIS  
**LE NATURISTE**  
Galeries Montmagny  
Montmagny 248-3220

LE NATURISTE  
LES VITAMINES  
SUPPLÉMENTAIRES  
LIBRAIRIE ET  
ALIMENTATION  
NATURISTES

AVEC **NOVAX** ÇA ROULE

Du 8 au  
18 avril

25%

de rabais



sur tous les papiers peints

**NOVAX**

sur échantillons

Livraison rapide



**EDOUARD GENDREAU INC.**

VOTRE CENTRE DU FOYER

111 Boul. Taché Ouest, Montmagny 248-0845



**SERVI**

**Le PRO de la famille**



**Servi-aubaines**



Spéciaux en vigueur  
les 8-9-10-11 avril 1981



**JUS F.B.I.**

D'oranges, sucré ou non-sucré

Pamplemousses, non-sucré

Btle 64 on.

**1.29**



**REPLISSAGE  
POUR TARTE**

Cerise ou sucre

VACHON

Bte 540 g.

**1.29**



**CAFÉ  
INSTANTANÉ**

MAXWELL HOUSE

Bocal 10 on.



**4.89**

**viandes**

**POULET**

5 à 7 lb.  
Cat. Utilité



**.99** lb.

**POITRINE  
DE POULET**

**1.59** lb.

CUISSE DE POULET

**1.19** lb.

FOIE DE PORC

**.45** lb.

JAMBON TOUPIE  
TAILLEFER

**2.09** lb.

TOURTIÈRE CANTINIÈRE  
TAILLEFER  
500 g.

**1.59** ch.

CRETONS  
TAILLEFER  
300 g.

**1.65** ch.

**fruits et légumes**

**ÉCHALOTES**

Prod. Californie

**2/ .39**

**CHAMPIGNONS**

Variété Slacks

8 on.

**.99** ch.

**POMMES DE TERRE**

Du Québec

Sac 10 lb.

**1.75** ch.

**ORANGES**

SUNKIST

Gr. 113

**CITRON**

Californie

Gr. 140

**3/ .32**

**1.05** dz.



<b>PÂTES ALIMENTAIRES</b> (3 variétés) CATELLI Bte 1 kg. <b>1.33</b>	<b>EAU MINÉRALE</b> Naturelle EVIAN Bte 1.5 litre <b>.85</b>	<b>BISCUITS RITZ</b> CRISTIE Bte 450 g. <b>1.39</b>
<b>BONBONS DE PÂQUES</b> (5 variétés) B.M. Cello 200 à 350 g. <b>1.19</b>	<b>MOUTARDE PRÉPARÉE</b> GRAD Bocal 19 on. <b>.63</b>	<b>BISCUITS</b> Petit Beurre ou Thé VIAU Bte 700 g. <b>1.45</b>
<b>SAUCE À FONDUE</b> (4 variétés) AMORA Env. 280-310 g. <b>1.75</b>	<b>OIGNONS SUCRÉS</b> GATTUSO Bocal 12 on. <b>1.29</b>	<b>BOISSONS GAZEUSES</b> COCA COLA Bte 750 ml. 6/ <b>2.69</b> ou 45c on. + dépit
<b>MÉLANGE À GÂTEAUX</b> Doluxe (14 variétés) DUNCAN HINES Bte 520 g. <b>1.09</b>	<b>FARINE TOUT USAGE</b> FIVE ROSES Sac 3.5 kg. <b>2.99</b>	<b>COCKTAIL DE FRUITS</b> Con. choix GRAD Bte 28 on. <b>1.19</b>
<b>MÉLANGE À GLAÇAGE</b> Préparé (4 variétés) BETTY CROCKER Bte 16.5 on. <b>1.53</b>	<b>TABLETTES GRANOLA</b> (3 variétés) NATURE VALLEY Bte 275 g. <b>.89</b>	<b>SAUCE HOT CHICKEN</b> CORDON BLEU Bte 19 on. <b>.39</b>
<b>NETTOYEUR À TAPIS</b> GLOBY Cont. 625 g. <b>2.59</b>	<b>LAMES INOXYDABLES</b> GILLETTE Pqt 10's <b>2.09</b>	<b>CRISTAUX DE SAVEUR</b> Orange, raisin GRAD Env. 3 1/4 on. <b>4/ 1.15</b>
<b>POLI À MEUBLES</b> Citron ou régl. FLEISS Cont. 350 g. <b>2.79</b>	<b>RAISINS</b> Fermet collection WASCO Bte 25 g. <b>1.09</b>	<b>OLIVES FARCIES</b> Muz. L.P. GATTUSO Bocal 12 on. <b>1.35</b>
<b>SACS À DÉCHETS</b> Cello 10' GRAD Pqt 10's <b>2/ .89</b>	<b>RINCE-CRÈME</b> (3 variétés) AGREE Bte 225 ml. <b>1.39</b>	<b>PAPIER ALUMINIUM</b> 18" x 25' GRAD Rte <b>1.59</b>
		<b>SHAMPOING</b> Pour chevs. (2 types) AGREE Bte 225 ml. <b>1.59</b>

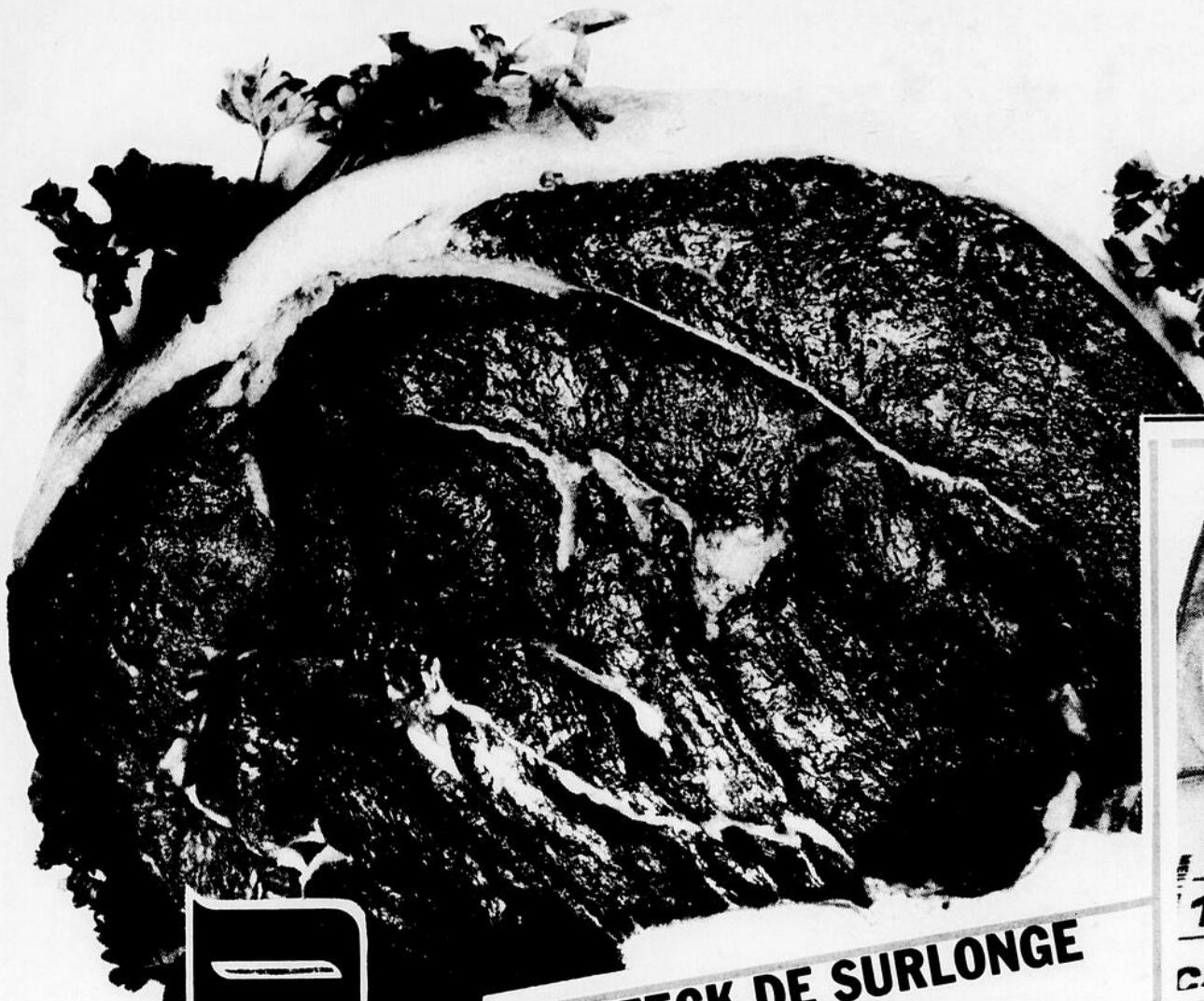
"NOUS NOUS RÉSERVONS LE DROIT DE LIMITER LES QUANTITÉS ET DE CORRIGER LES PRIX INCORRECTS RÉSULTANT D'UNE ERREUR D'IMPRESSION."

SPÉCIAUX DISPONIBLES CHEZ CES MARCHANDS SEULEMENT

**ça profite**

<b>St-Gédéon de Beauce</b> Germain Mercier	<b>L'Isletville</b> Épicerie Gaudreault	<b>St-Marcel de L'Islet</b> Hervé Blanchet	<b>St-Zacharie de Beauce</b> Parent & Roy
<b>Ste-Perpétue de L'Islet</b> Majoric Pelletier	<b>St-Théophile de Beauce</b> Richard Poulin	<b>St-Paul</b> Épicerie Daniel Gôté	<b>St-Alexandre de Kamouraska</b> Régent Ouellet

**On fait *quasiment* partie de la famille**



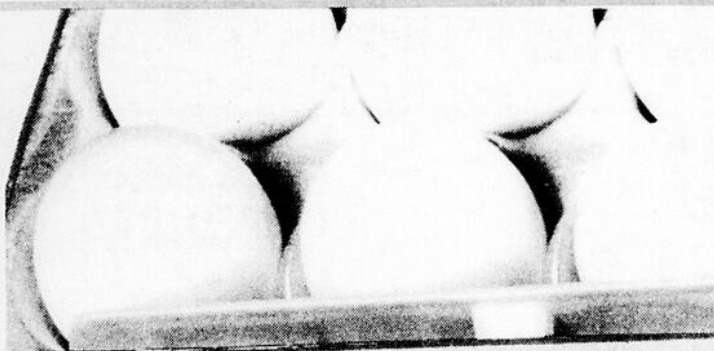
LES SUPERMARCHÉS  
**PROVIGO**



NOUS NOUS RÉSERVONS  
LE DROIT DE LIMITER  
LES QUANTITÉS.  
SPÉCIAUX EN VIGUEUR  
JUSQU'AU SAMEDI 11 AVRIL  
1981.

**BIFTECK DE SURLONGE**  
AVEC OS  
BOEUF CANADA CATÉGORIE A

la livre **2.68**



**provigo**  
**12 OEUFS/EGGS**

Calibre  
**OEUFS FRAIS**  
CATÉGORIE "A" CALIBRE MOYEN  
PROVIGO

la douzaine **.89**



**BACON**  
TRANCHE  
PROVIGO

EMB. DE  
500 g **.98**



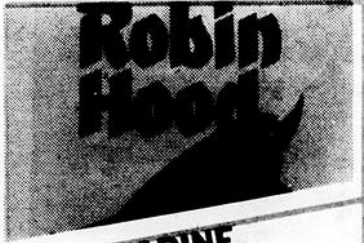
**ÉPAULE DE PORC**  
FUMÉ  
PROVIGO

la livre **.85**



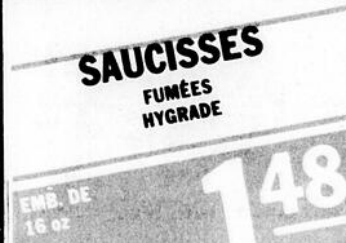
**Libby's**  
**JUS de TOMATE**  
DE FANTAISIE  
LIBBY'S

BTE DE  
19 oz  
POUR **3.99**



**FARINE**  
TOUT USAGE  
ROBIN HOOD

EMB. DE  
2.5 kg **1.99**



**SAUCISSES**  
FUMÉES  
HYGRADE

EMB. DE  
16 oz **1.48**



**SAUCISSON**  
EN TRANCHES  
PROVIGO

la livre **.98**



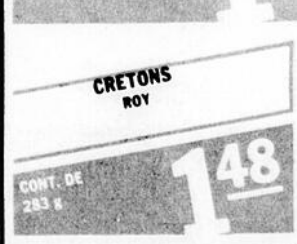
**FROMAGE**  
CANADIEN, "SINGLES"  
KRAFT

EMB. DE  
500 g (16 tranches) **2.19**



**CHAMPIGNONS**  
TRANCÉS  
SLACK'S

BTE DE  
10 oz **.69**



**CRETONS**  
ROY

CONT. DE  
283 g **1.48**



**BIFTECK**  
D'ALOYAU  
BOEUF CANADA CATÉGORIE A

la livre **2.98**



**DINER**  
MACARONI AU FROMAGE  
KRAFT

BTE DE  
225 g **.35**



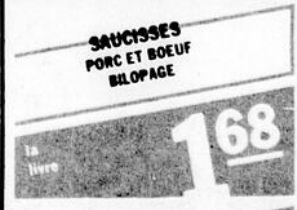
**MARGARINE MOLLE**  
À L'HUILE DE MAÏS  
FLEISCHMANN'S

EMB. DE  
2 x 8 oz **1.09**



**MARGARINE**  
MOLLE  
THIBAUT

CONT. DE  
2 lb **1.57**



**SAUCISSES**  
PORC ET BOEUF  
BILOPAGE

la livre **1.68**



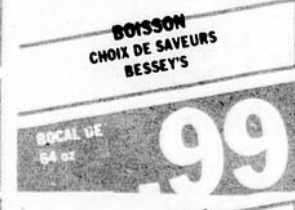
**PIZZA**  
DES CUISINES  
ROCHETTE

EMB. DE  
11 oz **1.48**



**CRISTAUX**  
CHOIX DE SAVEURS  
HAWAIIAN PUNCH

3 EMB. DE  
11 g **.99**



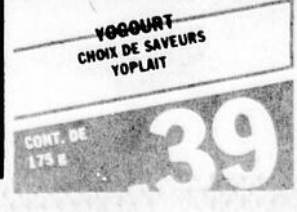
**BOISSON**  
CHOIX DE SAVEURS  
BESSE'S

BOCAL DE  
64 oz **.99**



**BISCUITS**  
SANDWICH À LA GELÉE, PATTE D'OURS  
COCO À LA GELÉE  
VIAU

EMB. DE  
400 g **1.17**



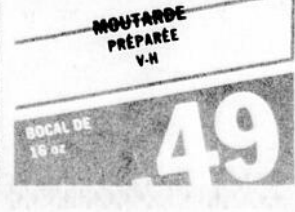
**YOGOURT**  
CHOIX DE SAVEURS  
YOPLAIT

CONT. DE  
175 g **.39**



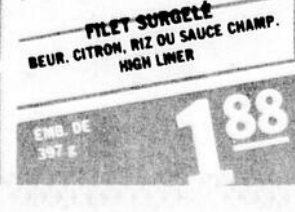
**MAÏS EN CRÈME**  
DE CHOIX  
IDÉAL

BTE DE  
19 oz **.47**



**MOUTARDE**  
PRÉPARÉE  
V-N

BOCAL DE  
19 oz **.49**



**FILET SURGELÉ**  
BEUR. CITRON, RIZ OU SAUCE CHAMP.  
HIGH LINER

EMB. DE  
397 g **1.88**



**PIZZA SURGELÉE**  
DE LUXE OU CHAMPIGNONS  
MC CAIN

EMB. DE  
14 oz **1.77**

suivez leur piste chez **provigo**

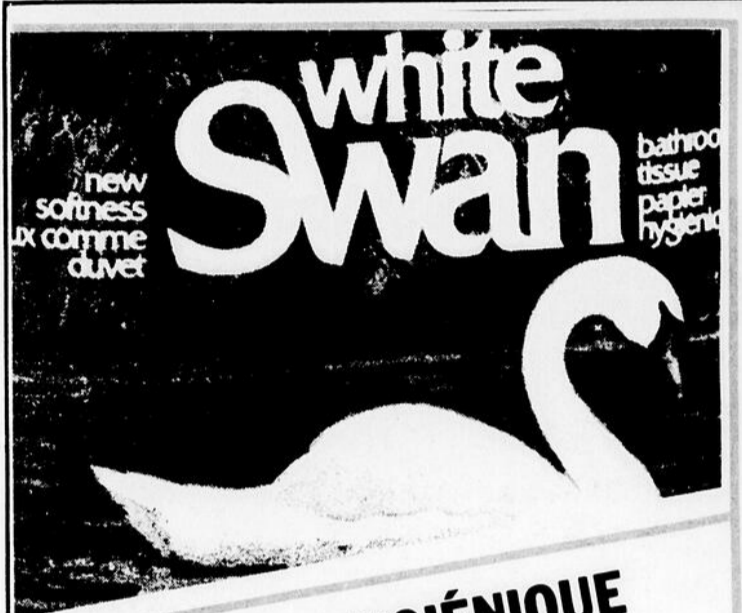
# sur les traces du monde animal

une aventure passionnante pour toute la famille . . . .  
une collection intéressante d'animaux . . . .

552 différents animaux, avec toute la documentation pertinente, sur cartes illustrées en couleurs.

Nouveaux jeux en vente chaque semaine.

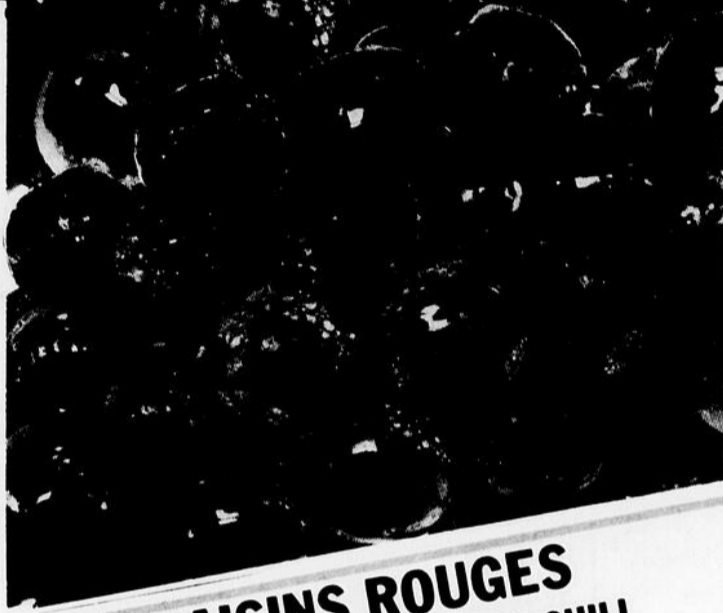
**\$1.00** chacun



**PAPIER HYGIÉNIQUE WHITE SWAN**

EMB. DE 4 rouleaux

**1.09**



**RAISINS ROUGES EMPEREUR, PRODUIT DU CHILI CANADA NO 1**

la livre

**1.19**



**PÂTES ALIMENTAIRES CATELLI**

BTE DE 500 g

**.65**



**DÉTERSIF ARCTIC POWER**

BTE DE 2.4 kg

**2.99**



**CONCOMBRES SANS PÉPINS, DE L'ONTARIO CANADA NO 1**

chacun

**.99**



**ANANAS PRODUIT IMPORTÉ DÔLE**

GROSSEUR 10 chacun

**1.19**



**SAUCE POUR SANDWICH CHAUD HABITANT**

BTE DE 14 oz

**.37**



**CHIPS CHOIX DE SAVEURS DULAC**

EMB. DE 200 g

**.85**



**ORANGES SUNKIST VARIÉTÉ NAVAL OU VALENCE DE CALIFORNIE**

GROSSEUR 113 la douzaine

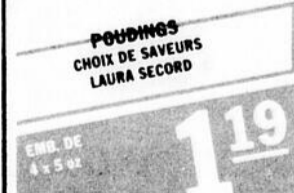
**1.09**



**PANIER VERTS POUR PLANTES SUSPENDUES GRANDEUR 8 po LEFOLIA**

chacun

**.99**



**POUDINGS CHOIX DE SAVEURS LAURA SECORD**

EMB. DE 4 x 5 oz

**1.19**



**RIZ FRIIT INSTANTANÉ CHOIX DE SAVEURS DAINTY**

BTE DE 12 oz

**.59**



**CAFÉ INSTANTANÉ SANKA**

BOCAL DE 8 oz

**4.99**



**PLANTES TROPICALES 10 VARIÉTÉS LEFOLIA POT DE 6 po**

chacun

**5.99**



**JUS DE CITRON PUR DE L'ITALIE**

CONT. DE 200 ml

**.89**



**BISCUITS CHOCOLAT PRINCESSE, GUIMAUVE GELÉE, BRISURES DE CHOCOLAT DAVID**

EMB. DE 400 g

**1.39**



**CROQUADES CHOIX DE SAVEURS NEILSON**

BTE DE 255 g

**.99**



**GELÉE EN POUDRE CHOIX DE SAVEURS JELL-O**

BTE DE 3 oz POUR

**3.99**



**POMMES CORTLAND CANADA DE FANTAISIE DU QUÉBEC**

EMB. DE 5 lb

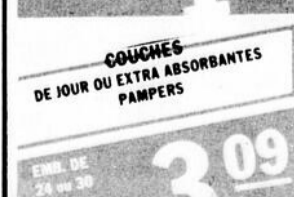
**1.79**



**RABIOLES DE FLORIDE**

la livre

**.47**



**COUCHES DE JOUR OU EXTRA ABSORBANTES PAMPERS**

EMB. DE 24 ou 30

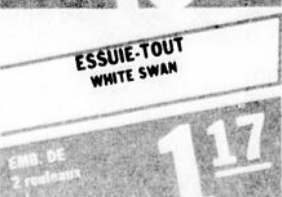
**3.09**



**MINI-SERVIETTES STAYFREE**

BTE DE 48

**2.97**



**ESSUIE-TOUIT WHITE SWAN**

EMB. DE 2 rouleaux

**1.17**



**MOUCHOIRS DE PAPIER BLANC WHITE SWAN**

BTE DE 200

**.69**

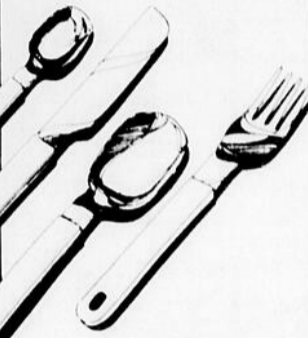


**SACS À ORDURES POUR L'EXTÉRIEUR GLAD**

EMB. DE 10

**1.39**

## MANGEZ EN BEAUTÉ



prix rég. \$10.49 seulement

**\$4.49** le couvert plus taxe avec \$35 d'achat

Chaque \$35 d'achat dans l'un ou l'autre des supermarchés Provigo vous donne l'opportunité de vous procurer un couvert (4 pièces) de cette magnifique coutellerie au prix de \$4.49 le couvert plus la taxe de 8% (prix régulier \$10.49). Les coupons-caisses ne sont pas accumulables.

Ces ustensiles sont fabriqués d'acier inoxydable et de plastique ABS solide blanc; de plus, ils sont lavables à la machine.

L'offre débute le 9 février et se terminera avec l'épuisement de la marchandise.

Collectionnez-les vite!



Supermarché Provigo  
162, Des Pionniers est  
L'Islet sur Mer

Supermarché Provigo  
Boulevard Taché ouest  
Montmagny

Supermarché Provigo  
25, rue Principale  
St-Pamphile, Cité L'Islet

Supermarché Provigo  
Galerie La Pocatière  
Route 230, La Pocatière  
Cité Kamouraska

# Mes amis les handicapés

En cette année des handicapés demandons au Seigneur qui a permis l'année de la femme et de l'enfant de comprendre les aspirations légitimes d'une personne que la vie

n'a pas gratifiée quoiqu'il nous est possible de chercher à découvrir le potentiel physique et mental d'un handicapé.

Il appartient aux proches, parents, au gouvernement et ses organismes, aux clubs sociaux enfin tous ceux et celles qui ont du temps

disponible pour le bien-être collectif, de se pencher sur les difficultés existantes dans le milieu.

Dans la grande famille que nous formons dans L'Islet-Nord, on pourrait s'attribuer la mission de seconder l'organisme Horizon-Soleil des

handicapés en diffusant l'information que vous pouvez recueillir à St-Cyrille au no tél.: 247-3307, à St-Aubert au numéro de tél.: 598-6111, à St-Jean au numéro de tél.: 598-6469, à St-Eugène au numéro de tél.: 247-7286 comme membre du Conseil provisoire de

l'organisme qui veut promouvoir le bien-être des handicapés dans notre belle région.

Si vous avez été assez gentils pour lire cet article, sans doute vous êtes motivés pour aider à établir le rayonnement de cette association pour laquelle vous pouvez

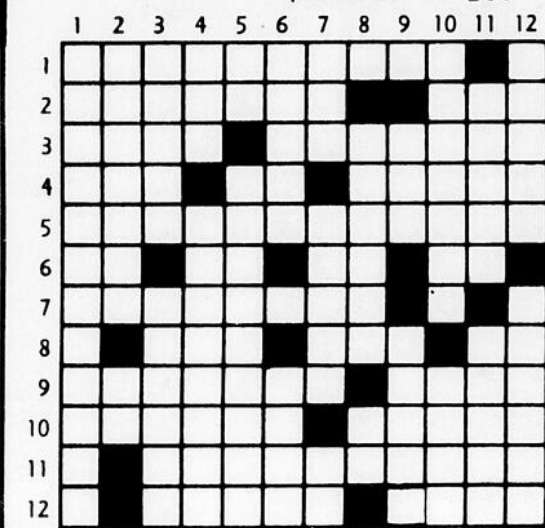
faire marcher vos doigts à un des numéros ci-haut mentionnés.

Merci et bienvenue à tous les bénévoles et à bientôt, pour un autre message amical.

J.P. Bourdeau,  
membre Lions pour  
Horizon-Soleil des  
handicapés.

## Mots croisés québécois

problème: no 265



### HORIZONTALEMENT

- 1- Plante herbacée à fleurs jaunes.
- 2- Prière mentale.-- Partie tombante et flottante d'un vêtement.
- 3- Loge grillée pour enfermer des animaux.-- Mesure de capacité.
- 4- Recueil de bons mots.-- Sodium -- Prononce en criant.
- 5- Relatif à l'étude scientifique des langues.
- 6- Pronom neutre anglais.-- Phonétique: ôter.-- Infinitif.-- Usages.
- 7- Rigidité, austérité.
- 8- Gendre de Mahomet.-- Détérioré.-- Béryllium.
- 9- Cordon pour tirer quelque chose.-- Insecte.
- 10- Qui est au courant de certaines pratiques.-- Ch.-l. de c. de la Somme.
- 11- Elles frappent par quelque chose d'extraordinaire.

- 3- Epave.-- Soumettre à des changements.
- 4- Contesté.-- Petit bâtiment généralement à deux mâts.
- 5- En matière de.-- Ensemble des fonctions organiques et d'utilisation des aliments pour la croissance.
- 6- Tournai autour.-- Tire et tient dans un état d'allongement.
- 7- Solipède.-- Sis.-- Dêvêtu.
- 8- Mesures au mètre.-- Sodium.
- 9- Dans ce pays.-- Etire.
- 10- Celui qui était à la tête d'une éparchie.-- Vin blanc.
- 11- Prêtre, né à Alexandrie.-- Champignon.
- 12- Disposée en lignes onduleuses.-- Ensemble des faits qui ont concouru à la formation de quelque chose.

Au jour le jour  
Mots croisés, mots mystères  
revues, journaux  
**Librairie Chez Paul**  
140 de la Gare, Montmagny 248-0482  
**Tabagie**  
**Au Royaume**  
**du Fumeur**  
121 St-Jean, Bouché-Est  
Montmagny 248-3654

### VERTICALEMENT

- 1- Changement d'une consonne en voyelle.
- 2- Phosphate hydraté naturel d'uranium.--

## DEVENEZ AGENTS VENDEURS

des produits de qualité

# hertel

- Crème savon.  
hypo-allergène.  
«pH équilibré».
- Hertel  
Lave et Brille  
le détergent concentré



Voyez votre distributeur local:  
**LES ENTREPRISES MURALES ENR.**  
188 Montée de la Rivière Sud  
Montmagny 248-2822



## SEMAINE DE L'IMPERMÉABLE

Du lundi 6 avril au samedi 11 avril



Tous les manteaux de printemps et imperméables pour dames sont réduits de

**15%**  
à  
**30%**

Le confort et la mode  
à la portée de votre bourse



231, Ave de la Gare,  
Montmagny TEL: 248-1731

Berthier-sur-Mer

# On prépare fébrilement le 5e épisode du Festival d'été

(D.G.) Sauf quelques retouches finales pour polir l'ensemble, le programme du 5e Festival d'été de Berthier-sur-Mer est pour ainsi dire à point. Le président de ces réjouissances populaires, M. Marcel Côté, en donnait l'assurance lors d'une entrevue, le jeudi 2 avril dernier.

En effet, Berthier-sur-Mer connaîtra ses jours de liesse annuels du 23 juin au 5 juillet. Pendant cette période, à tous les jours, le village s'anime sous l'impulsion de la mascotte M. Umid.

Une panoplie d'activités

sportives reprendra l'affiche telles les compétitions de cyclisme, la course en canots pour les amateurs, le rallye-automobile, la course de tondeuses, la course à pied etc... Principalement, dans le champ des disciplines sportives, signalons une innovation le tir au pigeon d'argile. Au plan des activités sociales, trois soirées dansantes seront réparties sur les deux fins de semaines du festival.

Par ailleurs, des organismes locaux, les Fermières et le club d'âge d'or, disposeront

de journées déterminées pour élaborer des activités à leur convenance. On planifie aussi une journée consacrée aux enfants et qui se déroulera au terrain de jeux, spécifie M. Côté.

De l'inédit

L'organisation du festival se propose d'installer un café-terrasse dans la cour du couvent. Il opérera tous les soirs sur semaine de même que les samedis et dimanches après-midi.

Une musique d'ambiance, sur cassette ou assurée par des musiciens amateurs, tentera de semer une atmosphère d'allégresse. M. Louis Ledoux s'occupera plus particulièrement du café-terrasse.

Sur le plan financier

Le festival a clôturé son année d'opération financière en 1980 par un profit net d'environ 3 200 \$. Ses revenus totalisaient 18 500 \$ et ses dépenses s'élevaient à près de 15 400 \$.

Une partie de ces argents est réinvestie dans le festival, l'autre portion étant versée dans un dépôt à terme afin d'amasser une somme qui serait employée au financement du projet de

construction d'un centre communautaire, rappelle M. Côté.

Mis à part le président,

la responsabilité de l'organisation de ces fêtes repose sur une équipe formée de Marc

Dufour, vice-président, Hélène Galibois, secrétaire, Danièle Corriveau, trésorière,

ainsi que les directeurs, Gilles Rousseau, Blandine Galibois et Louis Ledoux.

## Mort noyé suite à un capotage à St-Eugène

(Y.C.) Le 4 avril dernier vers les 3h 50, sur la route 285 au sud du village de St-Eugène, trois individus se sont retrouvés dans la rivière suite au capotage du véhicule que conduisait M. Serge Moreau, originaire de St-Pamphile et qui résidait à St-Henri de Lévis.

La voiture s'est littéralement retrouvée sur le toit dans la rivière et les deux passagers restèrent prisonniers à l'intérieur. Quant au conducteur, il est sorti on ne sait comment du véhicule pour se faire emporter dans les eaux de la rivière. Le corps fut retrouvé un mille plus

bas, soit où l'eau passe à la hauteur de la route 20. La victime, M. Serge Moreau, 25 ans, demeurait au 177 Commerciale, à St-Henri de Lévis.

Les agents ont sorti les deux passagers qui étaient dans l'eau jusqu'au cou. Ce sont MM. Raynald Lizotte de Lauzon et Mario Chouinard

de St-Eugène, trempés et nerveux mais sains et saufs.

Dans cette affaire, mentionnons enfin que le coroner J.N. Chassé conduit l'enquête présentement. L'accident fut couvert par l'agent Denis Lair du poste de la Sûreté de St-Jean Port-Joli.

## Parade du rire à St-Magloire

C'est avec joie que la Garde paroissiale de St-Magloire invite la population de St-Magloire et des environs à venir rire, danser et s'amuser samedi soir le 19 avril, à la salle municipale de la paroisse.

Une grande parade de mode un peu spéciale

aura lieu; c'est une activité que vous n'oublierez pas de sitôt.

En effet, les membres de la Garde ont décidé encore une fois cette année, de renouveler cette fameuse soirée du rire. On s'en souvient, l'an passé, cette parade

de rire, peu ordinaire avait connu un succès incroyable, et c'est à la demande générale que cette parade de rire sera répétée. Il y aura orchestre les (Villageois) au programme, et aussi de la danse et des surprises).

Donc c'est avec hâte

que les membres de la Garde de St-Magloire vous attendent. Venez nombreux, dites-le à vos amis, car cette "parade du rire" ça vaut la peine, venez rire avec nous. Salut! N'oubliez pas le 19.

Jean-Louis Asselin  
Relationniste



Le comité organisateur du Festival d'été de Berthier-sur-Mer se compose, à l'arrière plan de gauche à droite, de Marc Dufour, vice-président, Marcel Côté, président et Gilles Rousseau, directeur. Assises, dans le même ordre, Blandine Galibois, Hélène Galibois, secrétaire et Danièle Corriveau, trésorière. Un seul absent, Louis Ledoux. [Photo Club Techno-Blanc]



### Spéciaux printaniers

Jusqu'au 11 avril seulement

**Manteaux longs de printemps** pour dames, valeur de \$100.00 Réduits à **\$59.99**

**Imperméables** Valeur de \$68.00 Réduits à **\$39.99**

**Lot de blazers** Réduits à **\$19.99**

**Lot de blazers et jupes** Valeur de \$107.00 Réduits à **\$39.99**

**Blazers de velours** (Sauf dans le noir) **1/2 PRIX**

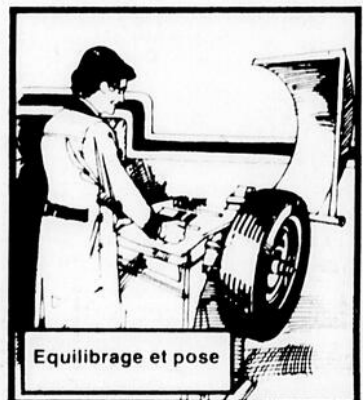
Quantités limitées dans tous ces items  
Soyez les premières

**G D**

**Boutique  
Ginette et Denis Inc.**

61 St-Jean-Baptiste est, Montmagny  
248-3213

## Changez de pneus: offre spéciale



## Tout à un seul bas prix

Comptez sur Canadian Tire pour vous mettre en route. **D'abord**, nous enlevons vos pneus d'hiver. **Ensuite**, nous inspectons les pièces de la suspension. **Finalement**, nous équilibrons et posons vos pneus d'été. 3 services complets à 1 bas prix.

Hâtez-vous! Offre valable 3 jours seulement

**9.95**  
seulement pour  
pneus déjà sur jantes



Crédit accepté

**MAGASIN ASSOCIÉ**

Galeries Montmagny  
81 Boûl. Taché Ouest  
Montmagny 248-2602



une vraie bonne affaire



Les jeunes lauréats posent en compagnie de représentants de la Caisse populaire de St-Vallier. A l'avant, Chantale Roy, Sébastien Corriveau et Josée Morin et à l'arrière Mmes Thérèse Rioux et Alice Blouin, secrétaire et présidente du Conseil d'administration, le directeur de la C.P. de St-Vallier M. Réal Gourgues et le directeur de l'École élémentaire de St-Vallier M. Simon Roy. [P.B. Peuple-Courrier]

## Participation massive au Concours international des jeunes à St-Vallier

(P.B.) Pas moins de 93 jeunes sur les quelque 125 des niveaux pré-scolaire et élémentaire de l'École primaire de St-Vallier ont participé pour une troisième année consécutive au populaire Concours international des jeunes qui s'est déroulé du 2 au 28 février sous les auspices de plus de 1 000 Caisse pop du Québec.

En présence des représentants de la Caisse pop de St-Vallier, le directeur M. Réal

Gourgues et Mmes Alice Blouin et Thérèse Rioux, respectivement présidente et secrétaire du Conseil d'administration, le directeur de cette école M. Simon Roy a dévoilé le nom des trois jeunes lauréats.

Sébastien Corriveau, José Morin et Chantale Roy, dont les dessins ont été primés par un jury composé de professeurs de l'École "Plein Soleil" de La Durantaye, se qualifient ainsi pour la finale régionale. Leurs dessins franchiront la

deuxième étape de ce concours sous le thème "Ta profession, ton avenir".

Toutes ces productions ont été jugées sur le critère général d'authenticité et selon trois autres sous-critères: la créativité, l'habileté technique et enfin la qualité plastique. La majorité des dessins illustraient clairement la profession que les jeunes artistes aimeraient en la situant dans l'environnement approprié.

## Les corps érotiques: un art d'aimer

Le Dr Jean-Yves Desjardins, sexologue à l'Université du Québec, présente sa nouvelle conférence audio-visuelle intitulée: "LES CORPS ÉROTIQUES: UN ART D'AIMER". Il sera à l'auditorium Lavironde de la Polyvalente Louis-Jacques Casault de Montmagny, dimanche le 26 avril prochain à 20h. 30.

Si l'amour n'est pas nécessairement générateur de compétence érotique, il est certain que la compétence érotique est un support puissant à l'amour.

Après avoir démontré que l'érotisme pleinement assumé est une denrée rare dans notre culture, tant du côté des hommes que des femmes, le Dr Desjardins nous fait entrer dans l'intimité érotique et amoureuse d'un homme et d'une femme.

Par un exposé émaillé de documents audio-visuels et de films, le Dr Desjardins apporte au couple une vision à la fois claire, audacieuse et pédagogique des subtilités et des apprentissages érotiques nécessaires à la satisfaction sexuelle tant de la femme que de l'homme dans le couple.

Ces apprentissages érotiques vont des différents types de toucher, en passant par les zones érotiques préférentielles de l'homme et de la femme, la respiration, la mouvance érotique et les diverses possibilités de plaisir qu'offre la relation sexuelle elle-même.



### BOUCHERIE JULIEN ROY

348, rue Principale  
St Vallier, Cté Bellechasse,  
Qué., G0R 4J0  
Tél. 884-2888

Quartier avant A1	1.45lb
Quartier avant D1	1.25lb
Quartier arrière A1	1.97lb
Quartier arrière C1	1.79lb
Quartier arrière D1	1.65lb
Moitié de boeuf C1	1.50lb
Moitié de boeuf D1	1.42lb
Moitié de porc	1.09lb

Dépeçage - emballage  
et congélation compris

Spécialité viande pour congélateur  
Livraison: St Vallier, Berthier, St François, St Pierre, Montmagny

**884-2888**

### André Masson

Artisan du Meuble  
520, RANG DU MILIEU  
ST-PIERRE  
MEUBLES EN  
DEMONSTRATION  
Bienvenue aux visiteurs.

## M. Moïse Proulx conserve la présidence de la Chambre de Commerce et de Développement de St-Paul

Par Yvon Caron

M. Moïse Proulx a été reporté à la présidence de la Chambre de Commerce et de Développement de St-Paul pour un troisième mandat consécutif la semaine dernière.

Auparavant, les membres s'étaient réunis dimanche soir le 29 mars pour élire les 11 directeurs. Le bureau de direction pour l'année 81-82 sera donc composé de M. Jacques Rodrigue, 1er vice-président, de M. Martin Godbout, 2ième vice-président et de Mme Sylvie Proulx, secrétaire, trésorière. Les 11 directeurs: MM. Louis-Georges Gagnon, André Chabot, Léopold Chamberland, Gaston Cloutier, Aimé Godbout, Martin Godbout, Jean-Claude Langevin, Fortunat Langlois, Jean-Guy Langlois, Jacques Rodrigue et Emile Tanguay.

M. Moïse Proulx avait alors fait le résumé des principales activités de la Chambre tout au long de la dernière année. Ainsi il a rappelé le dossier concernant la demande

pour l'obtention d'un bureau de la Société des Alcools du Québec à St-Paul ainsi que la semaine de l'embellissement qui s'est tenue du 15 au 29 juin.

Le bazar hivernal, la promotion du Comité de Marchands, la visite industrielle du 18 novembre, la journée de l'enfant du 24 août, le déjeuner-causerie portant sur le fonctionnement d'une Chambre de Commerce, la parade de mode, les soupers canadiens et la participation au Carnaval ont tous été invoqués par la suite.

Présentement, la Chambre compte 93 membres et a totalisé 3 258\$ en revenus alors que les dépenses se chiffraient à 3 379\$. Un déficit donc de 121\$; toutefois mentionnons un montant de 2 117\$ en caisse (épargne stable).

**Orientation**  
Avant que le président ne soit reporté à sa charge, il avait fait part de ses préoccupations quant au sens qu'il fallait redonner à la Chambre de Commerce. "Redon-

ner les priorités au relancement économique et laisser tomber les activités sociales comme les soupers canadiens et le Carnaval". Un souffle nouveau accaparerait donc la Chambre en plus du vent d'optimisme qui circule présentement concernant l'usine de méthanol.

### Journée de l'enfant

Au cours du bilan de la dernière année, le président a tenu à souligner qu'il avait dissout voici

deux mois le Comité de la Journée de l'enfant. Bien qu'il n'ait jeté personne dehors, il a précisé toutefois qu'il aurait dû dissoudre ce Comité bien auparavant. Il serait toujours dangereux, semble-t-il, de garder des Comités en permanence dans une Chambre de Commerce. Cependant, l'année qui s'annonce doit être profitable pour cette jeune Chambre, dépendant bien sûr des projets à venir.



**MA-190**  
Caisse enregistreuse électronique

TTC

**MA-190**

Tel.: 248-2454  
JG JACQUES GAUMOND INC  
Ameublement de Bureau  
SERVICE DE REPARATION ET LOCATION  
67 EST, ST-JEAN BAPTISTE, MONTMAGNY, G5V 1J9

# Radio Shack

RS DIVISION, TANDY ELECTRONICS LIMITED

La spécialiste des maths!



Avec étui/portefeuille

La EC-8497 scientifique à LCD possède 50 fonctions! 6 niveaux de parenthèses! Logique algébrique vraie et introduction facile des formules. Conversion totale entre coordonnées polaires/rectangulaires. Ecart types pour calculs statistiques et de fractions. Touche RND (arrondi), RAN (nombre aléatoire), FIX et SC1. Mesures angulaires en 3 modes. 65-8653

**54.95** Les piles ne sont pas fournies

Offrez-vous une grande calculatrice à un tout petit prix!

La EC-269 s'accommode des gros problèmes. Affichage de luxe à LCD, mémoire à 4 touches, racine carrée et changement de signe. Grand affichage de 8 chiffres avec indicateurs de mémoire très maniables. Avec 2 piles de type bouton longue durée. Arrêt automatique. 65-676

**16.95** Cour. 26.95

La réclame expire le 30 avril 1980

vente

Choix d'articles courants, de nouveautés et d'offres spéciales

Arrêt  
Vente  
Réclame

Moins de 10mm d'épaisseur

Avec étui

**rabais \$10**



**Radio Shack**  
CENTRE DE VENTE AUTORISÉ

Gérard Montminy, prop.

**248-2818**

La voix du peuple

# Qu'est-il arrivé à nos lettres

Nous aimerions informer les personnes qui se sont amusées à ramasser le courrier rural, dans les boîtes aux lettres, à l'heure du souper, mercredi le 18 mars dernier qu'elles nous causent présentement de sérieux ennuis.

Ce jour-là, une importante chute de neige et des vents violents rendaient les chemins à peu près impraticables. Comme nous croyions que notre facteur ferait sa livraison du courrier quand même, nous avons constaté l'état des routes,

nous avons mis dans notre boîte plusieurs lettres dont certaines contenaient des papiers d'importance. Or, notre facteur a jugé préférable d'attendre l'amélioration des routes pour faire sa tournée habituelle.

Cependant, à l'heure du souper, une petite auto-motobilité de couleur rouge et d'un modèle récent s'arrêtait à notre boîte aux lettres. Nous avons pensé alors qu'on y ramassait le courrier et qu'on y distribuait celui

du jour.

Mais voilà que depuis lundi dernier, les comptes que nous avions acquittés par la poste ce 18 mars, nous reviennent impayés. Les personnes à qui j'ai adressé des lettres d'affaires et des lettres personnelles m'affirment n'avoir rien reçu. Par le fait même, des papiers de conséquence se sont égarés, Dieu sait où.

Nous sommes bien embarrassés de cette situation et les maisons avec

qui nous faisons affaire le sont également.

Alors, si les personnes qui ont perpétré cet acte illégal [notre facteur n'a autorisé personne à ramasser le courrier à sa place] se reconnaissent, nous aimerions qu'elles réalisent à quel point elles mettent dans l'ennui d'honnêtes personnes qui, par l'entremise de la poste, effectuent des paiements et entretiennent une correspondance amicale avec des proches. Si c'est un tour qu'on a voulu nous jouer, il est de très mauvais goût.

J'espère qu'une telle mésaventure ne se représentera pas et que notre courrier continuera à être manipulé par des personnes qui en ont reçu l'autorisation légale, car elles nous donnent un service professionnel des plus satisfaisants.

Que le contenu d'une boîte aux lettres reste l'affaire de son propriétaire et de son facteur attitré!

Céline P. Montminy  
Rand Nord,  
St-Pierre

# M. Paul Lemieux, élu à la mairie de Ste-Lucie

Par Yvon Caron

Les contribuables de Ste-Lucie auront donc choisi dimanche le 5 avril de porter à la mairie celui qui était depuis le début de mars pro-maire, soit M. Paul Lemieux.

L'hôtelier de l'endroit a donc défait son adversaire, M. Marc-Yvon Blanchet, par 167 voix contre 133, une majorité de 34. D'ailleurs, M. Lemieux semblait emporté par un vent d'optimisme au cours des derniers jours et il ne doutait pas de sa victoire. La population lui aura donc donné raison dimanche.

Sur place, nous en avons profité pour questionner les gens sur leurs intentions de vote pour l'élection qui s'en vient à toute vitesse. Bien que

plusieurs aient cru au départ un revirement en faveur des unionistes, il semble que la majorité restera fidèle à son habitude, soit celle de voter libéral. Le maire élu n'a toutefois pas voulu divulguer son choix.

Les citoyens auront donc le devoir de se prononcer lundi prochain, soit seulement huit jours de répit pour ceux et celles qui ont qualité d'électeurs.



De pro-maire qu'il était, M. Paul Lemieux est devenu maire de la localité de Ste-Lucie suite au verdict des contribuables le 5 avril.

## Remerciements

St-Esprit toi qui m'éclaircis tout qui illumines tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donnes le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait et que dans tous les instants dans ma vie tu es avec moi, je veux pendant ce court dialogue te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toi

dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens.

(La personne devra dire cette prière pendant trois jours de suite). Après les 3 jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pourrait paraître difficile. Faire publier aussitôt la grâce obtenue sans dire la demande, au bas mettre les initiales de la personne exaucée.

M.P.

# John Littleton à Montmagny!

Les marguilliers de la Fabrique de St-Mathieu de Montmagny se font un plaisir de vous apprendre officiellement que le 20 mai 1981 en l'église paroissiale de St-Mathieu, John Littleton, chanteur international, vous présentera un concert. Ce spectacle musical débutera à 20 heures.

Présentement, des cartes sont en vente au coût de \$8.00 aux endroits suivants: Caisse Populaire de St-Mathieu et St-Thomas, Boutique Axe, L'Entre-Deux, presbytères St-Mathieu et St-Thomas, ainsi qu'auprès des marguilliers soit: Angéline Masson, Pierre Guilmette, Léopold Bernier, Jeannot Gaudreau, Gilles Laurendeau et Yvon Lévesque.

1,000 cartes sont en circulation. Les profits de ce concert seront versés à la Fabrique de St-Mathieu.

Donc, nous vous donnons rendez-vous, mercredi le 20 mai à 20 heures, en l'église de St-Mathieu pour assister au concert de John Littleton.

La Fabrique St-Mathieu



JOHN LITTLETON

EN CONTACT

## Remerciements de sympathie

La famille Aubé remercie sincèrement tous les parents et amis qui ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Joseph E. Aubé de Ste-Euphémie soit par des offrandes de messe, des tributs floraux, visites aux funérailles. A tous un merci sincère.

Arb. M. Monique Arbour, remercie du fond du cœur tous les parents et amis qui ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de son époux, Roméo, soit par des offrandes de messe ou fleurs, bouquets spirituels, visites ou assistance aux funérailles. A tous un cordial merci.

EXTRAIT DE PLANTES DE ROLMEX INC.  
Qualité supérieure  
**LOUIS GAULIN**  
REPRESENTANT  
11, Ave Ste-Brigitte  
Montmagny 248-3930

**Pour votre décoration...**

**Atelier de Décor Mercier inc.**

Tapis-Céramique  
Tentures et couvre-lits  
Véniennes  
Rembourrage de meubles  
Fabrication de meubles

Service à domicile gratuit  
27 ave. Ste-Brigitte, Montmagny 248-3535

**JEUDI LE 9 AVRIL JOUR 33**

<p>LES LINGES TOUT-USAGE <b>CHIFFONS J</b></p> <p>Paquet de 10 2 paquets pour</p> <p><b>\$2.33</b></p>	<p><b>Brosse à dents</b></p> <p>souple, medium, enfant</p> <p>4 pour</p> <p><b>\$3.33</b></p>	<p>SOIE DENTAIRE</p> <p>Johnson's Soie dentaire</p> <p>Soie dentaire 2 pour</p> <p><b>\$2.33</b></p>
--	---	--

**Peoples**

**LES GALERIES MONTMAGNY**

Une invitation de

**JULIEN GIASSON** Député sortant et candidat Libéral

dans Montmagny-L'Islet

**ASSEMBLÉE PUBLIQUE** JEUDI SOIR LE 9 avril, 20hres.

Salle des Chevaliers de Colomb Ville L'Islet

Bienvenue à toute la population, particulièrement aux résidents du Grand L'Islet, St-Eugène et St-Cyrille

Pour du vrai progrès le 13 avril, dans Montmagny-L'Islet, votons

Autorisé et payé par Pierre Beaulieu, 1 Place de l'Eglise, Montmagny  
Agent officiel de Julien Giasson, candidat Libéral de Montmagny-L'Islet

**LIBERAL**

Coop Les Pionniers de St-Juste

# Déblocage du dossier en vue

Si depuis quelque temps vous avez beaucoup entendu parler de cette Coopérative dans ce journal, c'est que les membres de la Coopérative Les Pionniers de St-Juste tiennent à informer la population des développements de ce dossier important pour St-Juste.

Ainsi, depuis deux semaines, d'importants événements se sont produits. Le 24 mars dernier, sept membres de la Coopérative Les Pionniers de St-Juste accompagnés d'un représentant du Groupe de Ressources Techniques (G.R.T.) de Montmagny et d'un représentant du C.L.S.C. Montmagny-Sud, rencontraient M. Claude Morin, de la Société Centrale d'Hypothèque et de Logement (S.C.H.L.). Cette rencontre avait pour but de faire débloquer un dossier qui traîne déjà depuis plus de quatre mois.

On se souvient que la Coop avait essuyé dernièrement un refus de la S.C.H.L., et les Coopérants voulaient connaître les véritables raisons de

ce refus et obtenir une réouverture du dossier.

A cette rencontre, les membres de la Coop ont pu constater l'illogisme et l'injustice des politiques de la S.C.H.L. En effet, à la S.C.H.L. on considère qu'en campagne il n'y a que les personnes âgées qui peuvent avoir des problèmes de logements. Selon eux, il n'y a qu'en ville que de jeunes ménages peuvent solutionner leurs problèmes sous forme coopérative. Les gens présents à la rencontre ont évidemment réagi à de telles aberrations. Ils ont démontré l'existence d'un réel besoin de logements à St-Juste et leur capacité à administrer une Coopérative pour répondre à ce besoin. Face à cela, la S.C.H.L. n'avait d'autres choix que de réétudier le dossier de St-Juste, ce à quoi elle s'est engagée et une réponse est attendue avant la mi-avril.

En soirée, les membres de la Coop Les Pionniers participaient avec les autres Coopératives d'Habitation de la Côte-du-Sud à une rencontre avec

la Société d'Habitation du Québec (S.H.Q.) concernant le renouvellement du Groupe de Ressources Techniques (G.R.T.) de Montmagny. A cette rencontre, les Coopérants de St-Juste ont pu constater que les autres Coopératives connaissent aussi les mêmes difficultés avec la S.C.H.L. Face à cette situation, la S.H.Q. s'est engagée à faire des démarches auprès de la S.C.H.L. pour aider les Coopératives dans leurs demandes. C'est donc une nouvelle lueur d'espoir pour les Coopérants de St-Juste.

De plus, samedi le 28 mars dernier, une rencontre avait lieu avec le député fédéral Monsieur Alain Garant sur le cas de St-Juste. Monsieur Garant s'est montré très sensibilisé à la situation que vivent les Coopérants et s'est engagé à faire des démarches auprès du gérant de Québec de la S.C.H.L., M. Claude Williams, et même

auprès du Ministre Cosgrove s'il le faut, car il ne fait pas de doute pour M. Garant qu'il y a un problème de logements à St-Juste et que la venue de l'usine de méthanol confirme ce besoin en logements, et que face à la Coopérative c'est là une responsabilité fédérale.

Comme on peut le voir, de nouveaux éléments apparaissent dans le décor et laissent espérer le déblocage tant attendu par les gens de St-Juste.

Ces derniers profitent d'ailleurs de l'occasion pour inviter tous les gens désireux de devenir membres auxiliaires de la Coopérative à l'assemblée d'organisation qui aura lieu le 15 avril à 19h30, à la Salle Municipale de St-Juste.

C'est donc un dossier qui est loin d'être enterré.

Jacques Bernard  
Animateur  
communautaire  
C.L.S.C. Montmagny-Sud

## Un cours sur la vie économique québécoise dans Bellechasse

(P.B.) En collaboration avec la Corporation de développement économique Bellechasse-Dorchester Inc., l'Université du Québec organise un cours sur "la vie économique québécoise" pour tous les intervenants socio-économiques du comté.

Ce cours, déjà dispensé ailleurs dans la province, vise à fournir aux étudiants un portrait vivant de l'économie du Québec, à examiner la relation entre l'activité économique et le milieu où elle se réalise et à faire en sorte que les étudiants acquièrent une méthode et des outils pour analyser les grandes questions économiques de l'heure.

Il s'agit en somme de voir quoi, comment et quand regarder ce qui se

passer sur le plan économique, national et régional. C'est d'ailleurs pourquoi la clientèle se recrute auprès des personnes œuvrant dans les institutions financières, Chambre de Commerce, Jeune Chambre, Ediles municipaux, représentants de l'U.P.A., hommes d'affaires et professionnels.

L'effectif requis est cependant d'un minimum de 30 personnes pour ce cours qui sera dispensé à la Polyvalente de St-Damien à partir du jeudi 30 avril prochain à 19h30. La date limite d'inscription a été fixée au 20 avril et pour plus d'amples informations, les citoyens intéressés peuvent communiquer au numéro: 642-2983.

### Solution des mots croisés de la page 18-A

1	V	U	L	N	E	R	A	I	R	E	O
2	O	R	A	I	S	O	N	P	A	N	
3	C	A	G	E	D	E	M	I	A	R	D
4	A	N	A	N	A	E	C	R	I	E	
5	L	I	N	G	U	I	S	T	I	Q	U
6	I	T	O	T	I	R	U	S			
7	S	E	V	E	R	I	T	E	E	G	
8	A	A	L	I	U	S	E	B	E		
9	T	I	R	E	T	T	E	T	A	O	N
10	I	N	I	T	I	E	N	E	S	L	E
11	O	E	T	O	N	N	A	N	T	E	S
12	M	R	E	N	D	U	D	I	T	E	

**Germain Simoneau A.V.A.**  
Assureur-vie agréé  
L'ASSURANCE-VIE DES JARDINS  
15 Nord, Du Bassin, Montmagny (Québec)  
Lévis (418) 837-2421 Montmagny (418) 248-2802

**SPÉCIAUX POUR LE CONGÉLATEUR**

Boeuf haché 5 lbs et plus	1.79lb
Devant de boeuf C1	1.29lb
Moitié de boeuf C1	1.45lb
Derrière de boeuf C1	1.69lb
Poule utilité, 5 à 6 lbs	.89lb

**EPICERIE BOUCHERIE GRENIER ENR.**  
St-Just de la Bretonnière 244-3649

123 Est. St. Jean Baptiste, Montmagny 248-3766

**GAM'ANIMALERIE**  
(PET SHOP)  
Tout pour vos petits animaux

**NOURRITURE ET ACCESSOIRES**  
(Nourriture congelée pour poissons tropicaux)  
C'est petit, mais rempli!

**Les Québécois ont toujours besoin de**  
ASSOCIATION D'HOSPITALISATION DU QUÉBEC  
**LA CROIX BLEUE**  
DU QUÉBEC

**Inscrivez-vous maintenant**  
Ce régime est offert à tous les résidents du Québec

**Pas de questionnaire médical. Les demandes d'inscription sont acceptées jusqu'au 30 avril 1981 inclusivement.**  
Vous pouvez compter sur  
ASSOCIATION D'HOSPITALISATION DU QUÉBEC  
**LA CROIX BLEUE**  
DU QUÉBEC

**pour vous aider à payer les frais de:**

- + Séjour en chambre privée ou semi-privée (le coût des chambres privées varie de \$18.50 à \$37.00 par jour et le coût des chambres semi-privées de \$11.50 à \$16.00 par jour.)
- + Médicaments prescrits aux membres de moins de 65 ans\*
- + Soins d'infirmières privées jusqu'à 20 périodes de soins de 8 heures chacune.
- + Soins de chiropraticiens, podiatres et de physiothérapeutes autorisés.
- + Tests diagnostiques.
- + Transport en ambulance.\*
- + Traitement dentaire à la suite d'un accident.
- + Le supplément sur les honoraires usuels des médecins, des chirurgiens, des anesthésistes ainsi que sur les frais d'hospitalisation hors du Canada.

Une franchise de \$50.00 par personne est payable par l'assuré avant que des prestations ne soient versées en vertu du régime complémentaire. La Croix Bleue du Québec couvre alors 60%\* de l'excédent des frais remboursables jusqu'à un maximum de \$5,000.

Les enfants à charge célibataires sont protégés jusqu'à 21 ans ou n'importe quel âge s'ils sont étudiants à temps plein au niveau collégial ou universitaire.

**EXCLUSIONS:** Soins pour cause de blessures ou maladies couvertes par une loi sur les accidents de travail.  
Hospitalisation dans les hôpitaux spécialisés dans le traitement des maladies mentales.  
Appareils acoustiques ou ajustements de ces appareils.

**\*POUR LES MEMBRES DE 65 ANS ET PLUS:**

- + La Croix Bleue du Québec couvre 80% de l'excédent des frais remboursables jusqu'à un maximum de \$5,000.
- + Verres correcteurs jusqu'à un montant de \$40.00 par période de 24 mois.
- + Les médicaments sont maintenant compris dans le régime d'assurance-maladie du Québec.
- + Le transport en ambulance est maintenant couvert par le Régime d'assurance-maladie du Québec.

ASSOCIATION D'HOSPITALISATION DU QUÉBEC  
**LA CROIX BLEUE**  
DU QUÉBEC

complete les régins.es  
d'assurance-hospitalisation  
et d'assurance-maladie du Québec.  
La Croix Bleue du Québec  
protege plus de 750,000 Québécois.

Pour de plus amples renseignements, veuillez nous adresser la demande ci-jointe dès aujourd'hui.

**LA CROIX BLEUE**  
DU QUÉBEC  
C.P. 910, Station "B"  
Montreal, Quebec H3B 3K8

Veuillez m'envoyer immédiatement (sans obligation de ma part) tous les renseignements nécessaires et une formule de demande d'adhésion.

NOM (EN LETTRES MOULÉES) AGE  
ADRESSE  
VILLE CODE POSTAL  
COMTE (si vous résidez hors de l'île de Montréal) A1-4-81

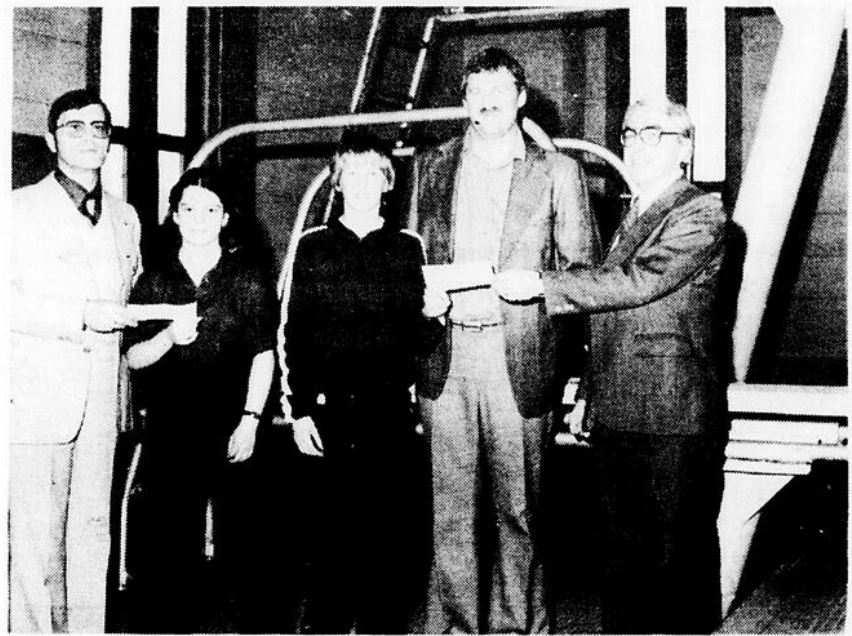
ASSOCIATION D'HOSPITALISATION DU QUÉBEC  
**LA CROIX BLEUE**  
DU QUÉBEC

**Au service des Québécois depuis 39 ans**



**CLUB DE NATATION POURSUIT SA CUEILLETTE DE FONDS.** - En cours de campagne de financement devant se terminer par un nage-o-thon le 2 mai prochain, le Club de Natation de Montmagny continue de recueillir des fonds. Il a amassé jusqu'ici environ 4 000 \$ sur un objectif de 9 500 \$. Ci-dessus, le couple responsable de l'événement sportif, Arthur et Anita Chouinard, reçoivent les contributions de la Caisse pop St-Mathieu (100 \$) remis par le gérant, Gaston Fournier, et du Magasin Coop (100 \$) décerné par André Clavet, à l'extrême droite. Ci-dessous, le trésorier du Club Rotary, Bertrand Hudon, remet le chèque de 300 \$ à Sandra Dumont, celle qui nagera pour l'organisme. A droite, le nageur parrainé par le Club Lions, Jean-Pierre Aubé fils de Michel, à ses côtés, reçoit le don du club (500 \$), des mains du président, Gaston Fournier.

[D.G. Peuple-Courrier]



## Echos de la Commission des Loisirs de Berthier-sur-Mer

La campagne visant à visiter tous les foyers de Berthier-sur-Mer en ce qui concerne la prévention des incendies s'est déroulée du 12 février au 4 avril. Les quelque 30 personnes impliquées ont réussi à vendre 112 détecteurs de fumée et 58 extincteurs de formats divers. Nous n'avons pas pu visiter tous les foyers, si bien que la Commission des Loisirs projette de reprendre la visite des foyers à l'automne prochain. Entre-temps, les gens qui n'ont pas été visités contactez un membre de la Commission des Loisirs. Les profits nets de la campagne sont de \$777.00 montant qui sera utilisé dans le projet d'un parc public. M. Claude Morin remettra le chèque lors de la journée spéciale du 9 mai. Nous tenons à remercier les personnes qui ont collaboré à la réussite de ce projet.

**Vente de pains:**  
La traditionnelle vente de pains se tiendra les

15-16-17-18 avril prochain. Nous prévoyons atteindre l'objectif de deux milles (2000) sacs de pains. Chaque sac se vendant \$1.00 peut vous permettre de gagner de très beaux prix. Vous n'avez qu'à surveiller la liste des prix à gagner sur le sac de pains. Le tirage des prix se fait lors de la soirée du 9 mai 1981.

**Journée spéciale: samedi 9 mai**

**1- Atelier de marionnettes.**

Tout au long de la journée du 9 mai, l'école de Berthier sera ouverte au grand public. Vous pourrez constater les réalisations de l'atelier des marionnettes. Les enfants emmenez vos parents (L'école ouvre ses portes à 14.30 heures).

**2e Atelier de flothé**

Les participantes à cet atelier sont heureuses d'exposer à la population leurs travaux. Cette technique de tissage permet de confectionner une multitude de créations

en peu de temps et à peu de frais dans un endroit restreint.

**3e Atelier de danse folklorique:**

Lors de la soirée, les danseurs de l'atelier feront une démonstration de quelques danses apprises tout au long du cours. De plus, un animateur-calleur accompagné d'une disco-mobile vous fera danser des sets carrés, des danses de groupes et de la danse sociale. La soirée débute à 21 heures et le coût d'entrée est de \$2.00

**4e Club de photo:**

Quant au club de photo (Techno-Blanc) il vous présente ses réalisations, tels que diaporamas et photographies diverses. Venez découvrir la photographie et ses mille attraits.

**5e Projet Katimavik**

Dans l'après-midi, un film sera présenté à toutes les demi-heures. Informations sur les projets Katimavik. La commission des Loisirs a entrepris des démarches

quant à l'obtention d'un tel projet dans la municipalité.

**Projet d'un parc public**

L'aménagement d'un parc public est en branle. Dans l'optique d'améliorer ses équipements en matière de loisirs, plusieurs manèges sont construits pour les enfants. De plus un terrain de croquet, des tables à pique-nique se greffent aux équipements existants. Nous éclairerons d'une manière plus appropriée notre parc.

**Lancement des ateliers socio-culturels dès l'automne prochain**

Plusieurs ateliers seront accessibles tels que: danse folklorique, danse sociale et l'artisanat sous plusieurs formes. De plus, nous sommes à dresser un plan précis tant qu'à l'implantation de comités permanents concernant les activités socio-culturelles afin d'être éligibles à diverses subventions du Ministère du Tourisme, Chasse et Pêche.

Raymond Giguère

## Subventions à deux entreprises de la région

Québec, le 30 mars 1981 - Les Industries Amisco Ltée et la Compagnie Côté & Côté Inc. de Montmagny recevront respectivement des subventions de 59 135\$ et 38 040\$ du gouvernement du Québec.

de ceux offerts par leurs concurrents.

Ces subventions permettront donc aux entreprises de créer, fabriquer et de commercialiser

de nouveaux modèles de meubles.

Monsieur Duhaime a souligné que ces investissements permettront la création de 20 nou-

veaux emplois et contribueront au renforcement de ce secteur traditionnel tout en aidant l'économie du comté de Montmagny-L'Islet.

## Un annuaire tout beau, tout neuf

Sainte-Marie 81 04 06 - La distribution du Répertoire des abonnés du téléphone commencera cette semaine dans Portneuf, la Beauce et la Côte-du-Sud. Cette nouvelle édition de l'annuaire de Québec-Téléphone a été tirée à quelque 150 00 exemplaires. Elle contient 98 108 inscriptions, soit 5 445 de plus qu'en 1980.

Un particulier a été apporté à la présentation des 24 premières pages de références générales, la clarté des textes et des tableaux allant de pair avec la lisibilité accrue des caractères. Le répertoire alphabétique a aussi été enrichi de 79 renvois commodes pour

le repérage des municipalités dont les lignes d'abonnés sont raccordées à des centraux situés à distance. L'introduction de ces nouveaux titres à l'annuaire constitue la réponse de Québec-Téléphone aux nombreuses demandes des conseils municipaux qui souhaitent ainsi affirmer la cohésion de leur village.

Cette année, la couverture de l'annuaire reproduit une oeuvre du peintre Arist Gagnon, un artiste de Sainte-Foy originaire d'Amqui dans la Matapédia. Des reproductions de ce tableau sont gracieusement offertes par les Services aux

clients de Québec-Téléphone. On peut se les procurer dans chacun des bureaux d'affaires de la Compagnie situés à Donnacona, Saint-Georges, Sainte-Marie et Montmagny.

C'est ce qu'a annoncé le ministre de l'Industrie, du Commerce et du Tourisme, monsieur Yves L. Duhaime, précisant que cette aide est accordée dans le cadre du programme Innovation-Meuble, visant à stimuler l'innovation dans cette industrie par la fabrication et la commercialisation de produits nouveaux, nettement améliorés ou différents

## Eux autres, ils vont vous le dire.

Pour communiquer sans frais avec un agent de renseignements de Communication-Québec de la ville de Québec, composez

**643-1344**

ou si vous devez utiliser l'interurbain, faites le 0 (zéro) et demandez

Zénith Communication-Québec.

Communication-Québec  
Région de Québec



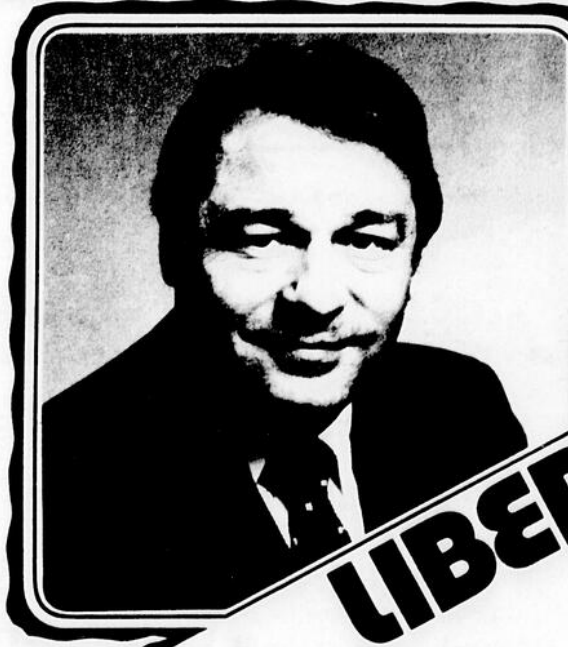
Pour un vrai député dans Bellechasse-Dorchester

Le 13 avril prochain, VOTONS...

COMITÉS:  
St-Lazare 883-2211  
Lac-Etchemin 625-3242

**PIERRE MERCIER**

Pour Jean-Marie Veilleux,  
Rue Chanoine Audet, St-Raphael



**LIBERAL**

**LOCATION MONTMAGNY ENR.**  
Montmagny Drive Yourself  
AUTOS CAMIONS TENTES ROULOTTES  
116 St Jean Baptiste Ouest Montmagny Tel: 248 1989

# ÉLECTIONS QUÉBEC

# 3

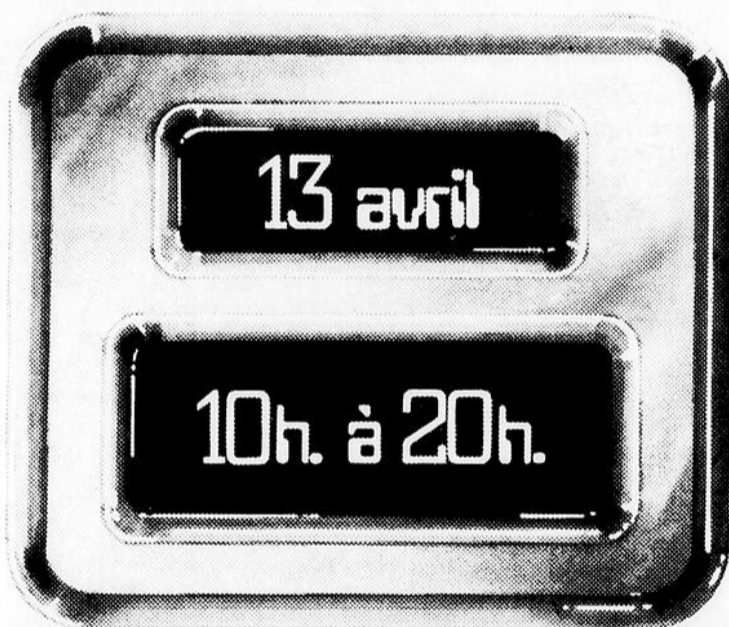
## MODIFICATIONS IMPORTANTES DANS LA TENUE DU SCRUTIN

Parce que tout est mis en oeuvre pour vous faciliter l'exercice du droit de vote.

### UN NOUVEAU BULLETIN DE VOTE

Ce bulletin de vote est nouveau.

- 1- parce qu'il est imprimé sur un fond noir;
- 2- parce qu'il y a maintenant quatre façons d'inscrire son choix au lieu de deux;
- 3- parce qu'il est possible de le marquer avec une plume, un stylo ou un crayon.



### DE NOUVELLES HEURES POUR VOTER

La nouvelle Loi électorale stipule que le scrutin se déroulera désormais de **10h le matin à 20h** (8h le soir). Pour vous prévaloir de votre droit de vote, vous devrez donc vous rendre au bureau de scrutin de **10h à 20h**.

### UNE NOUVELLE FAÇON DE VOTER

- 1- Marquer le bulletin de vote dans un des cercles, en y faisant une croix (+), un (X), une coche (✓) ou un trait (-);
- 2- vous servir d'un stylo, d'une plume ou du crayon qui vous est fourni par le scrutateur.

Marie BONENFANT  
Appartenance politique

Jean-Charles BUREAU  
Appartenance politique

Pierre-A. LARRIVÉE  
Indépendant

- QUELLE EST LA FAÇON DE VOTER?**
- 1- Vous rendre dans l'isoloir;
  - 2- après avoir voté, plier le bulletin;
  - 3- permettre au scrutateur de vérifier ses propres initiales au verso;
  - 4- détacher le talon et le remettre au scrutateur qui le détruit;
  - 5- déposer vous-même le bulletin dans l'urne du scrutin.

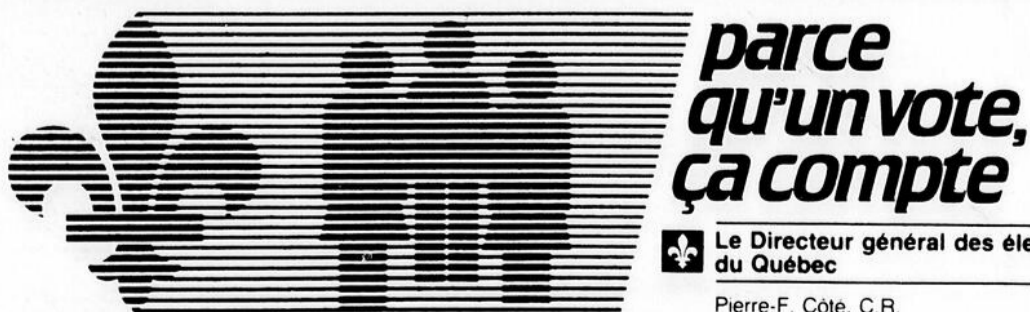
La nouvelle Loi électorale facilite aussi l'exercice du droit de vote de l'handicapé visuel.

En effet, le scrutateur doit fournir à un handicapé visuel qui en fait la demande un gabarit pour lui permettre de voter sans assistance. Le scrutateur lui indique alors l'ordre dans

lequel les candidats apparaissent sur le bulletin et la mention inscrite sous leur nom, le cas échéant.

**L'électeur qui se présente à un bureau de vote ne peut utiliser un signe permettant d'identifier son appartenance politique ou manifestant son appui à un parti ou à un candidat.**

Pour plus de renseignements, composez **SANS FRAIS: 1-800-463-4378**



Le Directeur général des élections du Québec

Pierre-F. Côté, C.R.

# Conventum des Anciens de l'agrotechnique à la Polyvalente de La Pocatière

Samedi le 21 mars se déroulait à la Polyvalente de La Pocatière le 1er Conventum des Anciens de l'option de l'agrotechnique de cette école. Ce premier Conventum réunissait la

1ère fois tous les anciens de cette institution depuis 1975, soit une centaine.

Après l'accueil, la visite des locaux réservés à cet enseignement et la bienvenue prononcée par le directeur de l'école M.

Claude Langlais les participants se séparaient pour des échanges en ateliers.

Le banquet auquel assistaient les autorités de la Ville de La Pocatière M. Louis-Joseph Gosselin et le

maire de La Paroisse de Ste-Anne de La Pocatière M. Gaston Huot était sous la présidence d'honneur de M. Benoit Guignard, 1er directeur-adjoint responsable de cette option. Le conférencier était M. André Thèberge, directeur-général de l'Union des producteurs agricoles de la Côte Sud, assistaient également M. Jean-Yves Fortin, directeur actuel de cette

option qui agissait comme maître de cérémonie, M. Georges Pelletier, coordonnateur de l'enseignement professionnel à la régionale Pascal-Taché, M. Eric Comeau, régisseur, de la ferme expérimentale fédérale, M. Jules Archambeault, régisseur de la ferme expérimentale provinciale, M. Jean-Charles Chénard, président de la Coopérative Agricole de

la Côte du Sud et M. Jean-Guy Michaud, président de la Société d'Agriculture du Comté de Kamouraska.

Le banquet se clôtura par une remise de plaques pour rendre hommage d'abord à M. Benoit Guignard comme premier directeur responsable de l'option, puis à M. Ernst Volant comme 1er professeur en titre de l'option.

également représentant de la Société des Coopérants remit deux bourses de 200 \$ chacune à Serge Chamberland et Pierre-Luc Legault pour leurs résultats dans les matières de comptabilité agricole et de coopération pour les années 79 et 80.

On remit également des plaquettes-souvenirs aux anciens des deux premiers groupes de finissants.



M. Benoit Guignard, premier directeur-adjoint responsable recevant une plaque de M. Claude Langlais, directeur de l'école Polyvalente en présence de M. Jean-Yves Fortin, directeur-adjoint et responsable actuel de l'option.



Le groupe des Anciens de l'option agrotechnique.



M. Ernst Volant, premier professeur de l'option agrotechnique recevant une plaque de M. Claude Langlais, directeur.

## Fête de la St-Jean: on se prépare à la Pocatière

C'est mardi le 24 mars que le Service des loisirs de La Pocatière convoitait une réunion au Centre culturel de La Pocatière afin de discuter sur l'organisation de la Fête du 24 juin.

A cette réunion, étaient présents deux représentants du Comité loisir et culture de la paroisse, deux représentants de la Société St-Jean Baptiste, un représentant du Conseil de Ville de La Pocatière, deux représentants de la Corporation de

promotion culturelle de Kamouraska-L'Islet Inc. et le directeur du Service des Loisirs de La Pocatière.

Les buts de cette rencontre étaient premièrement de s'informer mutuellement sur les activités de chaque organisme en vue de préparer les festivités du 24 juin, d'éviter le dédoublement d'activités et de promouvoir conjointement la participation de masse.

A la fin de la réunion, les représentants de chaque organisme se sont mis d'accord pour se ren-

contrer de nouveau afin de mettre sur pied une programmation complète qui permettra à la population d'être au courant des activités qui auront lieu lors de la fête du 24 juin.

Les personnes intéressées à faire leur part dans l'organisation de la fête, n'ont qu'à communiquer avec le Service des loisirs de La Pocatière au numéro de téléphone suivant: 856-3394.

Jacques Falardeau, directeur Service des loisirs



dans Bellechasse  
Claude LACHANCE

«Quand on compare la compétence de l'équipe dirigée par le Premier ministre Lévesque avec ce que les libéraux offrent, c'est évident qu'il n'est pas question de laisser Ryan diriger les affaires du Québec.

On a des problèmes économiques à régler, des emplois à créer, des finances publiques à administrer avec compétence. Ryan n'a pas cette compétence ni l'expérience pour le faire. Il n'a pas non plus de candidat, particulièrement en matière économique, du calibre des Parizeau, Landry, Duhaime...

Chacun de nous en votant le 13 avril choisira le député de son comté, mais aussi son gouvernement.

Faut rester forts au Québec.  
On choisit le gouvernement Lévesque.»

Lundi le 13 avril,  
ON S'ÉQUIPE AU GRAND COMPLET

**L'Équipe Lévesque**



**Parti Québécois**

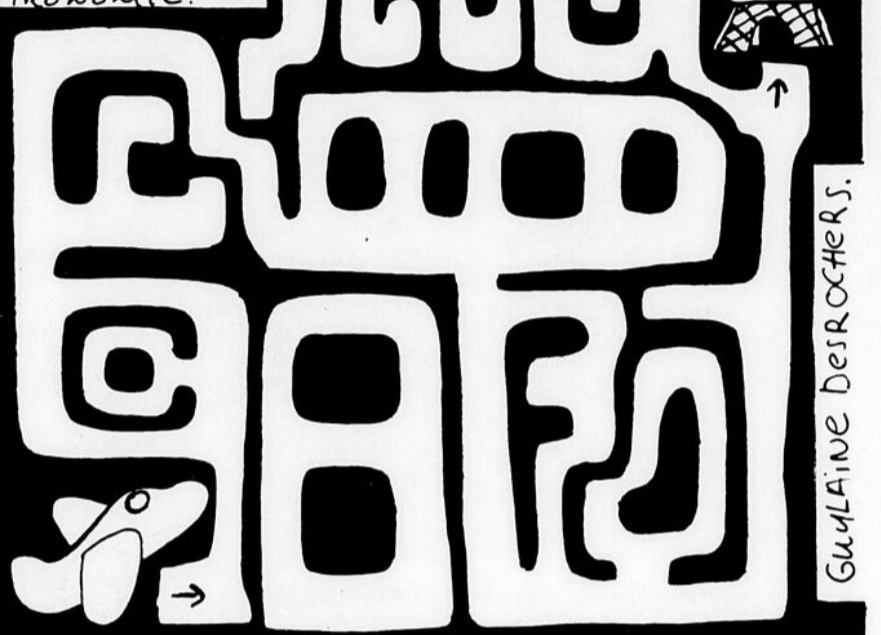


# FUNAMBULE DES VOYAGES

EN SACHANT QUE A → O, E → D, I → C, O → @, U → S, Y → I, C → J, D → M, F → J, G → @, H → +, L → J, M → @, N → Z, P → D, R → @, S → \*, T → L. TU AURAS 10 NOMS DE PAYS.

}}	Δ	*	*				
}}	*	○					
□	:	/	d	T	□		
□	*	d	○	:	Δ	□	
:	Δ	□	○	□			
○	J	□	Δ	○	:	Δ	
○	:	Δ	□	T	□	Δ	Δ
○	+	□	Δ	□			
+	○	J	○	Δ	□		

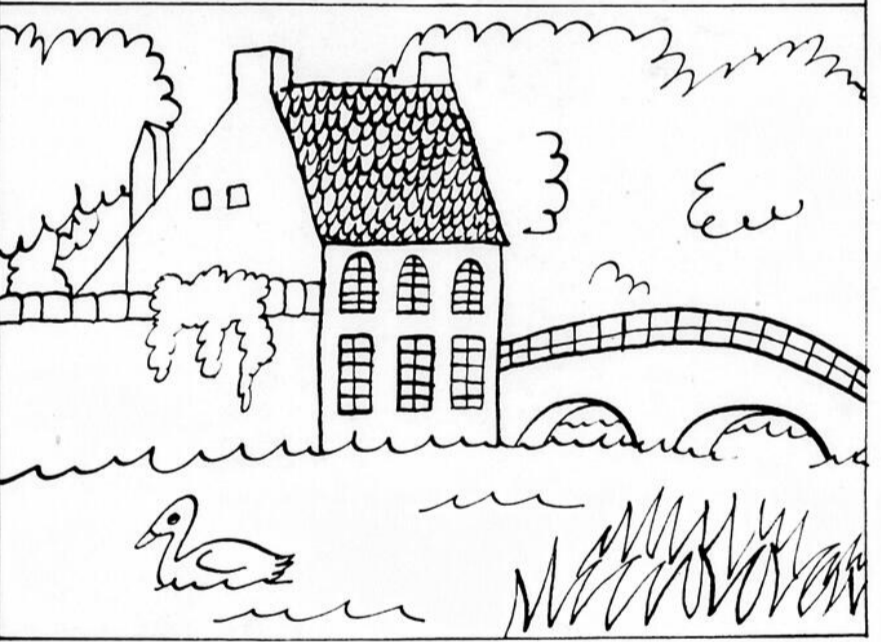
AIDONS CET AVION À RETROUVER LE CHEMIN DE LA FRANCE, PAYS DE LA GASTRONOMIE.



VOICI 6 NOMS DE VILLES DONT LES LETTRES ONT ÉTÉ MÉLANGÉES. ASSOCIE CES VILLES PERSONNAGES CI-CONTRE.

MÉNTALRO
ILVIELBREL
CULCATAT
KENIP
BITABII
EXIMOC

À COLORIER UN PONT SUR LE CANAL BRUGES EN BELGIQUE



PRENDS LA PREMIÈRE LETTRE ET FORME LES MOTS CACHÉS

## SAVAIS-TU

QUE LE PREMIER TOURISTE MODERNE QUI A FAIT PART DE CES VOYAGES SE NOMMAIT MARCO POLO ILYA DE CELA 700 ANS.

QUE SI UN VOYAGEUR PARTAIT DE JÉRUSALEM (ISRAËL) ET SE DIRIGERAIT VERS CHANGHAI (CHINE), IL TRAVERSERAIT 8 PAYS, IL TRAVERSERAIT LES PLUS DÉSERTES DU MONDE ET CELLES LES PLUS FERTILES. PENDANT CE TEMPS IL SERAIT AU DESSOUS-DU NIVEAU DE LA MER MAIS IL DEURAIT TRAVERSER LE TIBET À 4000 MÈTRES DE HAUT ENFIN QUAND IL ATTEINDRAIT CHANGHAI, IL SERAIT DANS LA QUATRIÈME VILLE LA PLUS PEUPLEE DU MONDE (8 MIL-LIONS D'HABITANTS).

SUIS SUR LE DIAGRAMME LES ITINÉRAIRES SUIVANTS. JE SUIS L'AUTEUR "LE TOUR DU MONDE EN 90 JOURS".

1<sup>o</sup> LETTRE: 2, 4, 7, 6, 5, 3  
 2<sup>o</sup> LETTRE: 1, 3, 5, 6, 7, 4, 2  
 3<sup>o</sup> LETTRE: 1, 3, 5, 6, 7  
 4<sup>o</sup> LETTRE: 2, 1, 3, 5, 6, 7 ET 3, 4  
 5<sup>o</sup> LETTRE: 2, 1, 3, 4, 7, 6, 5  
 1<sup>o</sup> LETTRE: 1, 6, 2  
 2<sup>o</sup> LETTRE: 2, 1, 5, 6, 7 ET 3, 4  
 3<sup>o</sup> LETTRE: 5, 3, 1, 2, 4, 3, 7  
 4<sup>o</sup> LETTRE: 5, 3, 7, 4  
 5<sup>o</sup> LETTRE: 2, 1, 3, 5, 6, 7 ET 3, 4

La voix du peuple

# L'usine de méthanol à St-Pamphile, c'est possible

A tous les citoyens(nes) de St-Pamphile et de l'Islet-Sud,

Etant donné que M. Jacques Leblanc n'a pas daigné répondre à ma lettre du 25 mars dernier, j'ai dû moi-même recueillir les raisons qui ont motivées le choix du site de St-Juste au lieu d'un site dans l'Islet-Sud. Toutes les raisons mentionnées ci-dessous me furent données par des personnes qui ont oublié, semble-t-il, leur appartenance à la communauté économique de l'Islet-Sud et qui affirmaient que la décision est prise et qu'il n'y a plus rien à faire dans ce dossier. Je soutiens que les raisons suivantes sont fortement discutables comme vous pourrez le voir par les commentaires attachés à chaque raison:

1) A St-Juste, l'approvisionnement serait plus important et moins coûteux que dans la région de l'Islet-Sud. Commentaire: En 1984-1985, les scieries de l'Islet-Sud transféreront au moins 185 000 000 p.m.p. de bois, ceci va donner autour de 110 000 tonnes de résidus de bois, cela est largement suffisant à

l'alimentation de l'usine de méthanol. Ces industries se retrouvent dans moins de 20 m. Donc, l'Islet-Sud pourrait fournir toute l'approvisionnement à une usine de méthanol.

2) Il faut une voie ferrée et un cours d'eau à proximité. Commentaire: Dans l'Islet-Sud, nous avons une voie ferrée à Tourville et plusieurs cours d'eau sillonnent notre région.

3) A St-Juste, il y a un taux de chômage très élevé. Commentaire: Dans l'Islet-Sud, il y a beaucoup de chômeurs; ces chômeurs sont surtout des jeunes qui sont obligés d'aller à l'extérieur pour travailler et souvent sans en trouver.

4) On a accusé les entreprises de sciage de St-Pamphile d'être contre la venue de l'usine de méthanol à St-Pamphile ou dans l'Islet-Sud.

Commentaire: Les industries de sciage de St-Pamphile n'ont jamais été consultées sur l'éventualité de l'implantation de l'usine de méthanol à St-Pamphile ou dans l'Islet-Sud. De plus, ces industries sont disposées à travailler pour l'obtention de l'usine de méthanol dans

la région.

5) On a accusé les conseils municipaux et les groupes socio-économiques de l'Islet-Sud de manquer de dynamisme et de n'être bon qu'à chialer qu'auprès la décision fut prise. Commentaire: Cette accusation est grave parce que l'on met en doute la bonne foi de ces gens. Dans le dossier du méthanol, les conseils municipaux, les groupes socio-économiques et toute la population furent pris de vitesse par une première information au début de février et par une décision rapide qui avait pour but d'étouffer et de décourager les réactions de la population en la gardant dans l'ignorance des effets bénéfiques de l'implantation de l'usine de méthanol dans la région. Par contre, il serait grand temps que toutes les municipalités de l'Islet-Sud adoptent un mécanisme de concertation permanent et efficace afin d'attirer plus facilement les industries dans notre région.

6) On nous a dit que, même si l'usine de méthanol était construite à St-Juste, les retombées économiques seraient

importantes dans l'Islet-Sud.

Commentaire: Les seules retombées économiques pour la population seraient le transport en vrac des résidus de l'Islet-Sud à St-Juste. Par contre, même le président des camionneurs en vrac du comté de Montmagny doute qu'il y ait des retombées importantes du fait que la majorité des rebuts de bois seront produits soit à Daquam, soit à St-Juste. Il ne faudrait pas rire du monde avec de tel argument.

Pour appuyer mes dires, M. Gilles Caron, maire de Ste-Perpétue et président de la Corporation de Développement Economique et Commercial de l'Islet-Sud, déclarait au journal Peuple-Courrier le 25 mars dernier que l'Islet-Sud remplissait avantageusement les exigences de Nouveler tels l'approvisionnement en matières premières, une voie ferrée et un volume d'eau considérable. En définitive, les arguments favorisant St-Juste sont faibles et destinés à maintenir la population de l'Islet-Sud dans une attitude de passivité et de

défaitisme. Un site dans l'Islet-Sud serait plus convenable en tenant compte de l'esprit d'initiative de nos compagnies forestières qui investissent et investissent des sommes d'argent importantes pour la modernisation de leurs usines. De plus, il faut considérer nos infrastructures municipales, scolaires et sportives qui sauront certainement plaire aux nouveaux travailleurs venant de l'extérieur. L'Islet-Sud a tout ça, pourquoi ne pas nous permettre d'obtenir cette usine?

Il est grand temps de se serrer les coudes et d'arrêter de faire de la partisanerie politique au détriment du développement de la région. Que nous soyons péquistes, libéraux ou unionistes, nous devons demander à nos candidats un engagement ferme et sans équivoque à l'établissement de l'usine de méthanol dans l'Islet-Sud en 1981. L'homme politique doit servir la population et non l'inverse. Nous ne devons pas être aveuglés par la mesquine partisanerie politique qui peut même entraîner la trahison de leur région par certaines gens en

oubliant nos intérêts.

Toute la population de l'Islet-Sud doit s'unir afin d'obtenir l'usine de méthanol dans la région;

notre avenir en dépend. L'usine de méthanol à St-Pamphile, c'est possible. Marcel Bois, St-Pamphile.

## Carrières et professions

### On demande

Représentant des ventes de pièces d'automobiles pour le territoire de Montmagny-L'Islet  
—Expérience nécessaire  
—Résider dans le territoire  
Faire parvenir votre curriculum vitae à  
C.P. 442  
Montmagny  
G5V 3S7

### On demande

OPÉRATEUR D'EXPÉRIENCE  
Pour machine Prentice, pour manutention de Jeep, dans la région de Montréal. Salaire selon expérience. Permis de conduire classe 2 obligatoire. Pour information

DENIS GAUTHIER

514-866-1901

### EMPLOI DISPONIBLE

Coopérative financière opérant à l'échelle régionale

1 poste à: St-Fabien-de-Panet  
1 poste à: L'Islet

#### QUALIFICATIONS:

- Être sur le marché du travail depuis trois (3) ans
- Capable de prendre des initiatives
- Forte capacité d'adaptation
- Agé de 25 à 45 ans
- Posséder une automobile


#### BÉNÉFICES:

- Cours de formation
- Salaire de base et commission
- Bénéfices marginaux

Pour informations

Clément Laferrière

856-3263



la caisse d'établissement des Alléghanys  
204 4e Avenue C.P. 1088 La Pocatière  
Cte Kamouraska P.Q. G0R 1Z0

Le plus beau choix de faire-parts de mariage Catalogues à emporter

Les Impressions Cartes Modernes Inc.  
404 Boul. Taché Est  
Montmagny  
248-4805

La voix du peuple

## D'un citoyen qui veut que l'on respecte la démocratie

Monsieur Julien Giasson.

Monsieur, Depuis plusieurs jours, la campagne électorale bat son plein. Certains parlent de leurs réalisations, ce qui leur donne plus d'avantages que d'autres, étant donné qu'ils assumaient les commandes du gouvernement de la province de Québec.

Dans un premier temps, je suis vraiment surpris de voir que vous avez posé votre candidature au sein du Parti Libéral, cette année. Je considère

que la politique démocratique libérale signifie une politique d'entendement envers les citoyens, leurs problèmes économiques et leurs décisions (exemple: comités de citoyens).

Monsieur le Député, comment se fait-il que, lors de la décision de l'implantation du C.L.S.C. Montmagny-Sud, vous avez ignoré la décision du Comité de Citoyens concernant la situation de ce complexe? Sans doute une promesse électorale...

Comment se fait-il, qu'à la dernière minute, ce soit madame Bacon qui ait donné la réponse finale pour désigner l'endroit de l'implantation du C.L.S.C. en question? Est-ce par hasard? Le courage vous aurait-il manqué au moment d'annoncer une décision tant controversée dans notre milieu?

Je pense que le temps est fini où les citoyens étaient ridiculisés, leurs opinions rejetées au profit d'une poignée d'hommes. Il est temps

que quelqu'un de plus solide prenne votre relève, tout en tenant compte de nos opinions et de nos possibilités.

J'espère, monsieur le Député, que les contribuables de St-Paul, Ste-Euphémie, Ste-Apolline, Notre-Dame du Rosaire vont vous prouver qu'ils se souviennent de la période de leur rejet et qu'en 1981 ils ne permettront pas en aucune façon qu'on les oublie.

J'ai remarqué que, dans le Peuple-Courrier du

(1er avril) 1981, vous avez avancé votre approbation pour une deuxième usine de méthanol (Voir L'Islet), si la première démontre un degré de rentabilité.

L'article en question me porte à croire que le site de la première (St-Just) soit définitivement situé, car vous n'en auriez pas promis une deuxième, mais seulement un transfert de site. Pour être certain que l'usine ne se bâtira pas ici et là, le dossier sera escorté jusqu'à son achèvement final, soit l'inauguration officielle.

Vous me connaissez, Monsieur Giasson, et je ne suis pas le genre de personne qui vous écrit pour tout et rien, mais je crois que le moment est choisi pour vous montrer mon désaccord avec votre politique des dernières années. Soyez certain, Monsieur Giasson, que mon vote n'ira pas à vous cette année.

En vous saluant,  
Fortunat Langlois,  
Saint-Paul  
Comté de Montmagny,  
G0R 3Y0

preuve. (Peuple-Courrier, mercredi, 1er avril 1981, cahier B, page 3).

Votre position également face au partage des droits de coupe entre la société Rexfor et la Coopérative de gestion forestière des Appalaches dans la Forêt Domaniale des Appalaches, où j'y gagne ma vie avec plusieurs autres travailleurs, est inquiétante.

Ce climat de confiance dont vous parlez doit-il ignorer les désavantages écologiques, sociaux et culturels que tout progrès économique, trop libéralisé, traîne avec lui?

Marcel Caron  
Syndiqué de la Rexfor  
St-Cyrille  
Co. L'Islet.

La voix du peuple

## Quelques questions à M. Giasson

Depuis le début de la campagne électorale, un thème semble dominer tous les autres: C'est l'économie. M. Giasson connaît au Peuple-Courrier du mercredi, 18 mars, sous le titre: "Giasson a la certitude de l'emporter" (Cahier A, page 3): "Il faut recréer un climat de confiance attirant les investisseurs". Voilà une façon bien libérale de faire progresser l'économie, ou de la faire progresser par les autres. Je m'interroge sur les implications possibles de ce climat de confiance que vous voulez recréer.

Allez-vous pour cela sacrifier certaines réformes qui n'étaient que nécessaires, voire urgentes d'établir au Québec. Pensons à la

francisation des entreprises du Québec, travail peu facile à accomplir mais qui commence à porter fruit?

Allez-vous modifier la loi sur la santé et la sécurité au travail, protégeant davantage les travailleurs et minimisant les risques d'accident au travail?

Que ferez-vous des efforts entrepris de dépollution de certaines entreprises, peu préoccupés par l'environnement (ça gruge les profits)? Les investisseurs hésitent à venir au Québec, le salaire minimum est trop élevé. Etes-vous d'accord avec de tels propos, M. Giasson? Et les conditions minimales de travail, qu'en adviendra-t-il sous un régime libéral? Ces efforts pour

améliorer les conditions des travailleurs québécois sont-ils un obstacle majeur aux investissements privés?

Il me semble que la performance économique du présent gouvernement prouve que ces deux points (investissements et conditions acceptables de travail) sont conciliables. Qu'en pensez-vous?

Finalement, quel rôle joueront les sociétés d'Etat dans vos orientations économiques? Le sont réservé à la société Rexfor, par exemple, ne semble pas très prometteur pour son expansion. Les propos ambigus de votre chef, M. Ryan, tenus dans le comté voisin de Kamouraska-Témiscouata en font

# Les PETITES ANNONCES

MONTMAGNY  
248-0415  
LA POCATIERE  
856-1514

## TARIF DES PETITES ANNONCES

Maximum: (4 lignes ou 15 mots)	
Une insertion	3,50\$
Paiement d'avance	3,00\$
Répétition sans changement, rabais de	0,25\$
Ligne additionnelle	0,50\$
Caractère gras (en sus)	2,00\$

### ON RECHERCHE

Cherche maison à louer à St-Pamphile. Appeler 356-2236.

1-4-2fs

Jeune couple cherche appartement 4 1/2 pièces, non-meublé propre et tranquille. Libre immédiatement ou le 1er mai dans Montmagny. 248-7929.

8-4-2fs

Recherche un appartement 2 1/2 ou 3 1/2 pièces, meublé ou non, pour le 1er juillet 248-0479.

8-4-2fs

### A VENDRE

TOUR A POTERIE fonctionnant au pied, SNOW-MOBILE 12 passagers. Bonne condition. 247-5219.

25-3-3fs

MAISON 22 X 25, 1 1/2 étage, grand terrain 120 X 297, 65 Rue Rang des Poiriers, St-François Montmagny. Cause: Départ. Prix raisonnable pour résidence familiale. 418-259-7786

8-4-3fs

MAISON 20 X 24, 1 étage, terrain 80 X 191, rue Rang des Prairies, St-François, de Montmagny. Cause de départ. Prix raisonnable. Convenant très bien pour résidence d'été. Tél.: 418-259-7786

8-4-3fs

MAISON 2 étages à vendre. S'adresser à Jacques Blouin, 28 Rivière-Sud. Tél.: 248-6992.

8-4-3fs

TOYOTA COROLLA 1200, 1974, Tél.: 248-2202.

8-4-2fs

POELE A BOIS, 4 ronds et réservoir, pour chalet ou sous-sol. 598-3620.

8-4-2fs

4 CHASSIS DOUBLES, 113" X 59", 20" X 45", 36" X 62", (1 thermos 72" X 42"), porte avec cadre 87" X 37", lavabo en fonte, tracteur Farmall 1955 (H), batterie 6 volts neuve. 598-3590.

8-4-2fs

PLYMOUTH DUSTER 1974, très bon ordre. Tél. 248-2484 le soir ou 248-4680 le soir de 6h à 8h.

8-4-2fs

TRAILER dompant, 4' X 8' X 24", charge maximale 3000 lbs, \$500.00. Tél.: 248-5986 aux heures des repas.

8-4-2fs

FARGO 1969, 3 tonnes et boîte 14 pieds. Meilleure offre. GRATTE à neige 5 pieds. Soir 246-5005.

8-4-3fs

YAMAHA 650, 1972, moteur refait à neuf, SUZUKI GT 185, 1976, en bonne condition. 247-3421.

8-4-2fs

PIANO automatique à vendre. 246-5233.

8-4-1fs

MANTEAU COURT de printemps, grandeur 16 ans, à l'état de neuf \$100.00 S'adresser à 248-3442.

8-4-1F

MAISON neuve style futuriste, grandeur 28' X 40', 5 1/2 pièces. Libre immédiatement. Située rue Kirouac, Montmagny. Tél.: 248-1556.

8-4-4fs

BULL John Deere 2 cylindres, 4 rouleaux, très propre. BUICK Wilcalt 1963, CADILLAC Eldorado 1973. 1 lot à bois. 247-3253.

8-4-2fs

PENTURES ANTIQUES, forgées à la main et noircies au feu et aussi ROULEAUX en bois franc collés, diamètre 3 1/2 pouces, longueur 29 pouces. 248-1650

8-4-2fs

APPAREIL PHOTOS instantané Kodak EK6 avec livret d'instruction, étui, flash électronique. Braum automatique Le tout pour \$45.00 Tél.: 856-4853.

8-4-JNO

MAISON à vendre près du fleuve, très grand terrain à Cap-Saint-Ignace. Prix à discuter. S'adresser à 246-5716.

8-4-3fs

MANTEAU blanc, grandeur 5-6 ans. Après 5 hres 248-7153.

1-4-2fs

Deux ROBES de mariée, grandeur 4 et 5 ans, avec chapeau. Tél.: 359-3347.

1-4-2fs

KAWASAKI 750, 1973, 3 cylindres. Tél.: 248-3011.

8-4-1fs

DUSTER 1974, 360 moteur haute performance, carburateur Holley, transmission 4 vitesses. Tél.: Après 6 hres p.m. 246-3246.

8-4-1fs

3 CHIOTS St-Bernard, ainsi qu'une chienne St-Bernard adulte à donner. Tél.: Heures de repas et 248-4922 en soirée. Heure de travail 248-0972.

8-4-1fs

MOTO Yamaha 650 CC 1977, état neuf, seulement 6,000 milles. Occasion unique, faut voir. Tél.: 248-2918.

8-4-1fs

MAISON de grandeur 26 X 26 sur grand terrain avec remise et garage située sur la 204. Prix à discuter. Tél.: 356-3973.

8-4-1fs

MERCURY Bobcat, 1977, parfait ordre, après 5 heures 247-3292.

1-4-2fs

AUTO, Mercury Monarch, 1977, 45,000 milles, très bon ordre, très propre, peinture et freins neufs. Michel 248-1707 ou 246-3226.

1-4-2fs

POUR orchestre Lesly 760, ayant servi 3 à 4 fois, s'adaptant sur orgue Yamaha et Hammond et autres. 248-6066.

1-4-2fs

MAISON à vendre, 2 logements à 87 4ième Rue, Montmagny. 248-1257.

1-4-2fs

CHEVROLET Malibu 1979, 36,000 km. Appeler entre 5h et 7h, tél.: 469-2989.

1-4-2fs

CAROSSE Gendron ainsi que LINGE de bébé 6 mois à 2 ans. Très propre. 246-3770.

1-4-2fs

RABBIT Diesel 1979, état neuf, à St-Eugène 247-3421.

1-4-2fs

Aubaine: MOTO-SKI Zéphyr 1968, avec couvre protecteur et pièces de secours, très propre \$200.00. 2 MIROIRS chromés pour roulotte \$20.00. ATTACHE roulotte et barre stabilisateur \$100.00. 4 SUPPORTS ajustable pour roulotte \$25.00. 1 ANTENNE T.V. pour roulotte \$25.00. 1 CHAUFFRETTE à l'eau Mark Hot 1,500 watts \$30.00. Tél.: 246-3159.

25-3-3fs

TRAILER à bascule 6' X 8' neuf, capacité 2,500 lbs. Tél.: 598-3610.

1-4-2fs

ECONOLINE 1969, fini campeur, frigidaire, chaufferette, table, poêle etc... Prix à discuter. MOBYLETTE \$215.00. Tél.: 244-3632.

1-4-2fs

ROULOTTE à patates frites. Très bon prix. Venez voir. Prix à discuter. 789-2765.

1-4-2fs

DODGE Challenger 1979, 4 cylindres, 5 vitesses, manuel. Appeler après 5 hres. 248-1224.

8-4-1fs

1,500 BALLES de foin de tréfle (20% de Mij). Tél.: 354-2395.

8-4-1fs

MOTO Honda 750, Four-K 1977, 12,000 milles. Tél.: 856-3200. Demandez René.

8-4-1fs

AUTO Chevrolet Caprice Landau, 1979, toute équipée, prix \$6,000.00. 247-5581.

8-4-1fs

CANADA  
Province de Québec  
District de Montréal

### Cour Provinciale

No: 500-02-039384-800  
Agence de Recouvrement Capri Ltée  
VS

Guy Nelson Bouchard & Arthur Bard  
Prenez AVIS qu'en vertu d'un bref d'exécution les biens meubles et effets du dit défendeur, saisis en cette cause, seront vendus à 10:00 heures de avant-midi le 23ème jour de avril 1981, au domicile du défendeur à St-Jean-Port-Joli. Les dits biens consistant en: 1 système de son Toshiba etc. Le tout suivant la loi. Montmagny le 8 avril 1981.

Roy, Turgeon, Morin  
Huissiers

PROVINCE DE QUEBEC  
CITE DE MONTMAGNY

### AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est, par les présentes donné:  
1e- QUE le rôle général de perception de la Cité de Montmagny, pour l'année 1981, comprenant la taxe foncière, de cueillette de vidanges, la taxe d'affaires, taxe d'eau, taxe foncière spéciale d'égoûts, a été complété et est déposé à mon bureau, en l'Hôtel de Ville, où toute personne intéressée peut en prendre connaissance aux heures de bureau, c'est-à-dire, de huit heures trente (8.30) du matin à quatre heures (4.00) de l'après-midi.  
2- Qu'il sera procédé à l'envoi des comptes de taxes suivant la Loi.  
Montmagny, ce 31 mars 1981

Armand Nicole, trésorier  
Cité de Montmagny



Régie des permis d'alcool  
du Québec

### AVIS

#### DEMANDE DE PERMIS D'ALCOOL

Selon la Loi sur les permis d'alcool, toute personne, société ou groupement de personnes visé dans l'article 60 du Code de procédure civile peut, par écrit motivé, assentiment et transmis à la Régie, s'opposer à une demande de permis formulée au nom des personnes ci-après énumérées, dans les quinze jours de la publication du présent avis ou intervenir en faveur de la demande si il y a eu opposition dans les trente jours de la publication de cet avis.  
Cette opposition ou intervention doit être adressée à la Régie des permis d'alcool du Québec, case postale 190, Station B, Québec G1K 7A6

Québec, le 27 mars 1981.

NOM DU REQUERANT	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
LANGLOIS, Claude	(1) Bar additionnel	58, rue St-Jean-Baptiste Est
"LE CENTRAL ENR"	(Annulation (1) Restaurant existant.	Montmagny (Ville).

Le président et directeur général  
Ghislain K. Laflamme, avocat

## Avis divers

LOI SUR LES CHANGEMENTS DE NOM  
ET D'AUTRES QUALITES DE L'ETAT CIVIL  
(S.Q. 1965, c. 77 et mod.)

### AVIS

YANTHE ROBICHAUD

Avis est donné que Yanthe Robichaud, secrétaire, domiciliée à Sainte-Perpétue, comté de L'Islet, district de Montmagny, s'adressera au Ministre de la Justice pour obtenir un certificat changeant son nom en celui de Yanthe Michèle Robichaud.

Signé à Saint-Pamphile, ce dix-sept (17) mars mil neuf cent quatre-vingt-un (1981).  
Michel Thivierge  
Notaire et procureur du requérant

Public Works Travaux publics  
Canada Canada

### APPELS D'OFFRES

DES SOUMISSIONS CACHETÉES, visant les entreprises ou services énumérés ci-après, adressées à l'Administrateur finances et administration, Travaux Publics - Canada, chambre 266, 21ème étage, Gare Maritime Champlain, Anse-au-Foulon, C.P. 1600, QUÉBEC, P.Q. G1K 4K2 et portant sur l'enveloppe la désignation et le numéro de l'entreprise, seront reçues jusqu'à 15 heures, à la date limite déterminée. On peut se procurer les documents de soumission par l'entremise du bureau de distribution des plans, à l'adresse ci-dessus.

#### ENTREPRISES

Appel d'Offres 81Q-072P - Entretien intérieur et (extérieur été), Bureau de Poste, 115, de la Gare, Montmagny, Qué.  
On peut aussi consulter le devis au bureau de poste de Montmagny, Qué.  
Date limite: le mercredi 22 avril 1981  
Dépôt: \$25.00  
Renseignements: Tél: (418) 694-3142

#### INSTRUCTIONS

Le Ministère ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Canada

## Quel pourcentage de la population du Québec détient des cartes de crédit combien et lesquelles?

Pour obtenir les réponses à ces questions ainsi que plusieurs détails pertinents quant à la fréquence d'utilisation et le montant mensuel dépensé à l'aide de ces cartes de crédit, veuillez consulter l'enquête de marché effectuée par Multi-Réso pour le compte des Hebdos A-1 Inc.

Pour en obtenir copie:

Hebdos A Inc.

2055, Peel Street, suite 125, Montreal, (514) 844-3403  
32, Front Street, suite 201, Toronto, (416) 362-5140

REGIONS  
DESSERVIES  
PAR LES  
HEBDOS A-1

**BATTERIE** neuve 12 volts pour amion ou tracteur groupe 4-D, dimension 20 3/4 X 8 3/4 X 9 1/4. Prix à discuter. Tél.: 248-602.

8-4-1fs

**MOTEUR** Hors-bord, 4 HP. Tél.: 98-3673.

8-4-1fs

**MAISON MOBILE** à vendre, située place des Ormes, Mtg, 4 X 64 avec remise 8 X 12. Prix \$14,800.00. Tél.: 469-1000.

8-4-2fs

**MAISON MOBILE** à vendre 1974, 14 X 68. Glendale de luxe meublée ou non. Prix avantageux. St-Vallier, tél.: 384-3350.

8-4-2fs

**PONTIAC** Le Mans, 1974, 354-2400.

8-4-2fs

**ROULOTTE** 18 pieds, très bas prix. 248-3125.

8-4-2fs

Au Cap St-Ignace sur la rue du Souvenir ancienne MAISON à vendre. Petit chalet à vendre sur la Rte 283 pour déménager. Tél.: 248-7274

28-1-JNO

Directement du propriétaire. Grand TERRAIN résidentiel, grandeur 13,360 pi. car. soit 120 X 116 X 100 X 117 paysagé, très belle vue sur le fleuve. Service municipaux inclus. Cadastre, sortie sur deux rues. Situé près du centre-ville. Endroit très tranquille, presque un domaine. Prix et conditions de paiement facile. (Ouvert aux négociations) pour informations 248-6808.

25-3-JNO

**ROULOTTE** PMC Rallye 17, 1975, très propre, mécanique à l'état de neuf, à voir au 1350 Coteau Sud, St-Pierre. 247-3161.

25-3-JNO

**DODGE** Dart 1975, 318, très propre avec roues Mags, toujours appartenu à une femme. Tél.: 244-3841.

1-4-3fs

**RESTAURANT** licencié, St-Fabien de Panet. Tél.: 249-2911.

1-4-4fs

**PONTIAC** Lemans, 1979, moteur 305, 39,000 km. Prix à discuter 248-5527.

1-4-4fs

**MOTEURS** électriques reconditionnés à neuf. Tél.: 247-5504 le soir, 247-3016 le jour.

8-4-10

**MOTO** Suzuki 850, 1979, achetée neuve en mai 1980, 4,500 kilomètres, impeccable. Entre 6h et 7h p.m. 466-2352.

1-4-3fs

**YAMAHA** Enduro 125, trail à l'état de neuf, garantie tout l'été. Demandez Roger. 598-6714.

8-4-2fs

**ROULOTTE** à patate frite, toute équipée, prix à discuter. 247-3369.

8-4-2fs

**MAISON** à vendre, 179 rue Principale Ste-Perpétue Cte L'Islet: Si intéressé Communiquer entre 7 & 9 h p.m. à 659-2679

25-2-7fs

**MOBILIER** de Salon avec tables. Prix à discuter. 248-1942

25-2-JNO

**MAISON MOBILE** 14 X 61, 5 1/2 pièces, sans couloir, foyer Franklin, cabanon, terrain paysagé 175 X 500. Prix à discuter. Tél.: 856-1701

25-2-JNO

**250 PIEDS DE CHÈNE** séché, 1 REMISE usagée 6' X 10' X 6' haut, très bas prix. Tél.: 246-5434.

1-4-3fs

A La Pocatière, 800 - 11e Ave. BUNGALOW en pierres, 48 X 27, 9 pièces, foyer, abri d'auto, patio, cabanon, possibilité de revenus, près des écoles. Tél.: 856-1925.

1-4-2fs

**YAMAHA** 750 Spécial 1979, 22,000 km, comme neuve, driving shaft, allumage électronique, lumière iode, roues mags, refroidisseur à l'huile plus 2 pneus neufs \$3000.00. Aussi PNEUS d'auto Tornado lettrés blanc G7015, \$75.00. 248-0727 ou 247-7266.

1-4-2fs

Vendrais ou échangerais PICK-UP 77 Chevrolet 350 automatique, servo-freins, servo-direction, peinture neuve de 2 mois, mécanique A1. \$1,500.00 d'équipement de surplus. Prix \$4,000.00. 248-0727 ou 247-7266.

1-4-2fs

**RESTAURANT** licencié, St-Fabien de Panet. Tél.: 249-2911.

1-4-2fs

**A vendre**

Garage en opération avec poste d'essence et mécanique générale

Inf.: 469-2845

**BOUILLOIRE** Volcano, en bon état, peut fonctionner au bois, au charbon et à l'huile lourde. 246-5320.

1-4-2fs

A vendre à St-Raphaël, une MAISON de 2 étages à bas prix. 243-2074.

25-3-3fs

**BUNGALOW** 24 X 42, situé à 108 St-André. Terrain paysagé 70 X 90, 1 CHALET gr 28 X 28, grand terrain à 18 de l'Anse Berthier. Tél.: 248-0812.

25-3-3fs

SET de salon très propre faisant 2 lits 60 po. de large \$275.00. CADRE avec paysage 49 po. long 26" large \$15.00. Tél.: 356-5271.

1-4-2fs

**CAMION** Ford 1975, F-600, 25,000 milles, boîte acier 16 pieds avec dumppeuse à panneaux éleveurs, en excellente condition. Prix \$8,000.00 Tél.: 598-3531.

1-4-2fs

SET DE SALON à vendre, style contemporain, très bon prix, très propre, à l'état neuf. Après 17h30 248-0490.

1-4-2fs

**BOBCAT** 1974, manuelle, TENTE-ROULOTTE, 6 places, toit rigide, MACHINE A ECRIRE. Tél.: 248-1982.

1-4-2fs

**EQUIPEMENT** de porcherie, 14 cages de mise bas, 52 cages de gestation, 6 parcs sur lattes de 6 X 6 pieds. 466-2530.

1-4-2fs

**PLYMOUTH** 1978, 28,500 km., automatique V-8, état neuf. Prix à discuter. Tél.: 248-7345.

1-4-2fs

**EQUIPEMENT** complet de restaurant aussi BATISSE de 13' X 18'. Tél.: 248-0775.

1-4-2fs

**GUIWARE** Electrique à vendre, 4 pickup marque Vipra. A l'état neuf. Prix \$70.00. Tél.: 248-4941.

8-4-1fs

**SUZUKI** G-T-500, 1977, 16,000 milles. Tél.: 247-3222.

8-4-1fs

**VANDURA** G.M.C. 1976, intérieur fini, système de son, 4 pistes, égaliseur boster 30 watts RMS \$3,500.00. Discutable. Tél.: 259-7610.

1-4-2fs

**CUISINIÈRE** électrique 24 pouces, Bélanger, en bonne condition. Tél.: 354-2937.

1-4-2fs

**FORD** Custom 1975, moteur neuf, freins, silencieux, amortisseurs refait à neuf, à vendre ou à échanger pour de la machinerie pour la menuiserie (banc-scie, ou petit planeur, scie à ruban ou dégauchiseuse). Tél.: 247-5635.

1-4-2fs

**POELE** électrique Bélanger soit pour garçonnière ou chalet. Tél.: 248-1409.

1-4-2fs

**TRACTEUR** Massey Ferguson, industriel, numéro 35 avec pelle double action diesel. 248-5732.

8-4-1fs

**TERRAIN** pour chalet, situé le long de la route 26, grandeur 200 X 400 environ.

8-4-1fs

**TELEVISION** couleur RCA, 14 pouces, 1 an d'usage. 248-5732.

8-4-1fs

**4 MAGS** 14 X 7- G.M. 225. Tél.: 248-1359.

8-4-1fs

**1 GENERATRICE** John Deere 4,000 watts en bonne condition presque neuve. S'adresser tél.: 259-7967.

8-4-1fs

**TRACTEUR** Ford 600, pelle avant scrypeur arrière charrette chaine. CHIOTS race croisé Berger Allemand, Husky. Tél.: 884-2062.

8-4-1fs

**MOTO** Honda 750 CC, 1973, parfait ordre avec Plexifering. Prix \$900.00. Tél.: 356-5487.

8-4-1fs

**DIVAN** LIT propre \$80.00. BERCEAU en osier \$30.00. Tél.: la fin de semaine 248-7340.

8-4-1fs

**FORD** Torino, 1975, très propre, \$1,400.00. MINI-TRAIL, Honda, 70CC, \$225.00. 598-9178.

8-4-1fs

**MAISON** à vendre libre le 1er juillet, cause transfert, hypothèque transférable à 12% d'intérêt. Tél.: 248-6109

18-2-JNO

**PROPRIÉTÉ** à vendre, St-Pamphile, terre mi-boisée, 25 arpents, bâtiments, garage, maison 9 pièces, renouée, isolée, porte patio, 3,000 pi. car. d'asphalte. Tél.: 356-3015.

25-3-4fs

**TENTE-ROULOTTE** Lextra, modèle LD15, (roulotte pliante), 1978, à l'état neuf. 246-5794 ou 248-1709.

1-4-3fs

**CHALOUPE** aluminium avec moteur et remorque, idéal pour pêcheur. Tél.: le soir 359-2194.

1-4-3fs

SET de causeuse antique, 5 pièces, refait à neuf, acheteurs sérieux seulement. 356-5060.

1-4-3fs

**MAISON** renouée avec foyer, garage, remise, grand terrain, arbres fruitiers, tapis, rideaux inclus, c'est une offre. St-Eugène. 247-3597.

1-4-3fs

**MINI-TRAIL** 90 CC, Suzuki 1972, 2450 milles. Parfaite condition \$450.00. MERCURY Marquis 1972, bonne condition, \$400. 2 SIEGES d'autobus scolaire, 2 SIEGES de chevrolet 1978. 259-7853.

1-4-3fs

L'atelier-boutique de poterie "Le Bougeoir Enr" est ouvert tous les jours, coin rue du Quai, L'Islet-sur-Mer. Bienvenue à tous. (247-3077).

25-3-4fs

**MAISON** spacieuse 2 étages, sous-sol fini, garage, piscine intérieure. Située sur l'Avenue Ste-Brigitte. Terrain paysagé. 248-4507.

25-3-4fs

**PRODUITS** de l'érable 100% pur, chez Alfred, Boulet 538 ouest, Boul. Rivière-Sud, St-François. 259-7086.

25-3-4fs

**MAISON** neuve, sous-sol fini, située à 416, Jean Leclerc, St-Jean Port-Joli (près du CLSC), directement du propriétaire. Cause: Transfert. MACHINE à bois: banc de scie, corroyeur 10 P, scie radiale 10 P, four à bois, 3 pi, sableuse, presse drill. Ensemble à vendre au complet de préférence. Tél.: 598-9391.

1-4-2fs

**Small Inc.**

Evaporateur Lightning Accessoires d'érablières et Osmose inverse qui sépare la sève.

EN MONTRE A LA CABANE

**Paul Pouliot**

AGENT

St-Philémon, Cte Bellechasse

POUR RENSEIGNEMENTS

**418-469-2140**

**MAISON A VENDRE**



2 étages, 9 1/2 pièces sous-sol fini. Chauffage eau chaude. Terrain paysagé, 11,000 p.c.

172 Pl. Meuniers, Montmagny

**248-1170**  
Après 18 hres.

**A VENDRE OU A LOUER**  
Ancienne bâtisse de Pneus Métivier, face à l'hôpital de Montmagny

Machinerie disponible avec financement facile pour personnes qui voudraient relancer l'usine de remelage, de pneus de camions

Information: pour le syndic Québec 418-659-1846  
Soir 418-651-3887  
Sur les lieux: 248-7831

**Immeubles à vendre**



Maison à revenus, 2 logements, 2 étages, de 32' X 28' finition extérieure, imitation brique.



Maison 60' X 32', fini extérieur brique, construction assez récente, sur le même terrain, garage 32' X 20' en acier. Terrain environ 108' X 200'



Immeuble commercial, magasin et entrepôt 68' X 70', terrain 110' X 200', station-service 64' X 36', terrain 340' X 200', terrain 242' X 285'.

Projet de développement, environ 31 terrains mesurant 90' X 100', situés sur la rte 230 à La Pocatière, à vendre, directement du propriétaire.

Pour renseignements:  
**856-3789** demandez Raymond

**TRUST GÉNÉRAL**



Guy Blouin 248-2942  
Soir 248-3623 local 37  
Georges DeRoy 246-5511  
Yvette G. Dion 246-3740  
Yvan Cloutier 247-5501

**MONTMAGNY:**  
-Cottage rue Ste-Brigitte. Grand terrain Guy Blouin.  
-Cottage avec revenus, situé sur rue Fournier. Guy Blouin.  
-Rue St-Thomas, grande maison située sur coin de rue. Guy Blouin.  
-Avenue Valcourt, maison 3 logements. Construction 1978. Guy Blouin.  
-Edifice commercial rue St-Jean Baptiste Guy Blouin.  
-Maison à revenus, bien située, 4 logements de 4 1/2 pièces. Guy Blouin.  
-Immeuble à 11 logements. Rentabilité assurée. Yvette G. Dion.  
-Maison à 3 logements, grand terrain. Coin tranquille. Yvette G. Dion.  
-Maison 2 logements, très propre. Prix surprenant. Guy Blouin.  
-225 rue C. Lislois, bungalow, garage, piscine. Guy Blouin.  
-221 C. Lislois spacieux bungalow, grand terrain, abri d'auto. Faites une offre. Guy Blouin.  
-Chalet Montée 619, Boul Taché Ouest. Très beau site sur le bord du fleuve, plage. Guy Blouin.  
-Bungalows rue Kirouac, St-André, quartiers neufs

**résidentiels, rues asphaltées. Guy Blouin.**  
-Rue St-Ignace, beaucoup d'espace, résidence de grande classe. Georges DeRoy.  
**CAP ST-IGNACE:**  
-Belle résidence de 5 c à c, garage et grand terrain. Georges DeRoy.  
-Spacieuse maison de campagne, dépendance, grand terrain. Georges DeRoy.  
-Idéal pour jeune famille ou couple retiré, bungalow de 3 c à c. Georges DeRoy.  
-Rue du Manoir ouest, à vendre ou à louer, bungalow de 3 c à c. Georges DeRoy.  
**VILLE DE L'ISLET:**  
-Investissement léger pour revenu intéressant. Maison mobile de 2 logements. Yvette G. Dion.  
-Bungalow, sous-sol fini, grand terrain aménagé. Bien situé. Yvette G. Dion.  
**GRAND L'ISLET:**  
-Belle maison de 2 logements, 1 pour le propriétaire occupant. Yvan Cloutier, Georges DeRoy.  
-Chemin des Pionniers, cottage de brique à revenus. Yvan Cloutier.

**Bâtisse commerciale et à bureaux à L'Isletville, bien située. Yvan Cloutier.**  
**STE-APOLLINE:**  
-Bungalow style canadien. Prix d'aubaine. Yvette G. Dion.  
**BERTHIER-SUR-MER:**  
-Bungalow luxueux, grand terrain, borné au fleuve. Faites une offre. Yvette G. Dion.  
**ST-JEAN PORT-JOLI:**  
-Belle occasion. Bungalow avec 2 loyers commerciaux. Georges DeRoy, Yvan Cloutier.  
-Terrains prêts à construire. Hôtel bien situé, appelez-moi. Yvan Cloutier.  
-Votre chance pour chalet meublé, site exceptionnel. Yvan Cloutier.  
-Bungalow avec logement au sous-sol, Rue Fleury. Yvan Cloutier.  
-Rue des Bourgault, 1 1/2 étage. Belle vue sur le fleuve. Yvan Cloutier.  
**QUEBEC - RIVE SUD:**  
-Excellente construction commerciale, bureaux et entrepôt bien située, proximité de la Route 20. Georges DeRoy.  
-Boul. Charest est, bâtisse commerciale, grand terrain. Georges DeRoy.

Société de courtage immobilier du Trust General Inc. Courtier

**A VENDRE**

Disponible immédiatement

POUR LE COMPTE D'UNE INSTITUTION FINANCIÈRE

**-IMMEUBLE COMMERCIAL** au 125, rue Papineau, Montmagny

-Terrain pavé (33,886 pieds carrés)

-Bâtiment avec services:

- Section Quincaillerie (2800 p.c.)
- Section entrepôt-usine (6188 p.c.)

-Entrée électrique: 550 volts

-Evaluation municipale: \$105,900.

POUR INFORMATIONS:  
**M. JEAN-PIERRE ALBERT**  
**837-0282** Lévis

**MOTO Harley Davidson F.L.H. 1976**, 9,000 milles, très propre \$4,700.00. Tél.: après 6 hrs 469-3138.

18-3-4fs

1980, **MERCURY "Bobcat"** (Pinto) 4 cylindres, transmission manuelle, 20,000 km. Allure sportive et économique. Prix \$5,000.00. Tél.: 248-3178, après 6 hrs P.M.

18-3-JNO

**FAISANDEAUX** de toutes âges, sélectionnés. Léo DeRoy, Cap. Rés.: 246-5529, 246-3168.

1-4-9fs

**MAISON** jumelée, offre exceptionnelle, 36,000 pi carré de terrain, 503 Boul Taché Ouest, Montmagny. Information ou visite sur rendez-vous. 248-3096.

1-4-JNO

**ROULOTTE** Dauphine 1972, 19 pieds avec four, toilette, douche, réfrigérateur, 6 places, auvent à ressorts, hitch, antenne de T.V. très propre. Information ou visite sur rendez-vous. 248-3096.

1-4-JNO

**TERRAIN** résidentiel 70' X 110', situé Ch. des Poirier, Montmagny. Tél.: 248-3535.

1-4-JNO

**MAISON** neuve à vendre 26 X 42 pieds, avec terrain 125 X 145 pieds, située à 412 Rue des Bourgaull, St-Jean Port-Joli. 598-3280.

1-4-JNO

**CHALET** 1 1/2 étage, bien isolé. Dimension 12 X 20, situé sur très beau terrain boisé de 46,000 pi carrés (Rg Gaudreau, Montmagny). Visites et informations 248-5727.

8-4-2fs

**BUICK** Century 350, 1974, sièges baquets, transmission au plancher automatique, bon prix, après 5 heures, 247-5939.

8-4-2fs

**MOTO** Suzuki 550, 1978, 7,000 kilomètres. 247-3881.

8-4-3fs

4 X 4 **Pick-Up**, 1978, **TERRA SCOUT**, 24,000 milles, transmission manuelle, prix \$4,900.00. 856-3671.

1-4-4fs

6,000 **BALLES** de foin à vendre, très bonne qualité, prix à discuter, Benoit Gamache, St-Damase. 598-6561.

1-4-4fs

**SEDAN** 4 portes, Ford Custom 500, 8 cyl., 1977, 42,000 milles. Bon état, bon prix. Tél.: 598-3707.

1-4-4fs

Offre spéciale, 2 **TRAILERS** neufs, 2 grandeurs, 1 de 4 X 8, un de 4 X 6. Pour les petites voitures. Demandez Jean-René Pelletier 598-3912.

1-4-4fs

**CANOTS** fibre de verre, 16 pieds, plus 2 **AVIRONS** \$279.00. **CHALOUPE** 12 pieds plus 2 **RAMES** \$369.00. **AVIRONS** de toutes sortes \$5.00 à \$40.00. Raynald Fortin. Tél.: 248-2008.

1-4-8fs

**TENTE ROULOTTE** Bellevue, 74, 6 places, de Luxe. Toit rigide, \$1,600.00. Tél.: 248-7385.

8-4-2fs

**REMISE** neuve 8 X 12 pieds, extérieur en clappard de manganite. Prix \$1,100.00 située à 115 Rue St-André. 248-7227.

8-4-2fs

**YAMAHA** R.D. 350 CC, 1975, 11,000 milles. Bonne condition, peint à la main. Tél.: Après 5 heures 248-3833.

8-4-2fs

2 **LITS** à l'état neuf. 1 **POELE** combiné à l'huile à l'état neuf. SET de salon, sofa-lit, 2 chaises très propre. 1 **FRIGIDAIRE**. Prix à discuter. Tél.: 469-2240 de 7 h le matin à 1 h p.m. de 5 h p.m. à 10 h p.m.

8-4-2fs

**MAISON MOBILE** 14 X 55 avec salage et grand terrain. Tél.: 469-3150.

8-4-2fs

**MOTO** Kawasaki 650 cc 1979, achetée neuve en juillet 1980, 1,700 kilomètres, incluant Pare-brise et dossier. Tél.: 248-2108

11-3-JNO

**SEMOIR** à grain sur pneu, disques sur pneu, à 3 points et trainante. Tél.: 247-3657.

18-3-4fs

**RAMCHARGER** 1978, 4 X 4, Spécial Edition, roues mags et pneus d'été, roues universel et pneus d'hiver, C.B., radio cassettes, flash lumineux \$4,500.00. Tél.: 498-2245, 498-3113.

18-3-4fs

Magnifique **COFFRE** de cèdre. Prix de la manufacture. Plusieurs nouveaux modèles. S'adresser à L. Corriveau, 77, 7e Rue. Mtj. 248-2536.

18-3-4fs

**POELE** à bois Bélanger, 1 **EVIER** en fonte avec dossier, 1 **BAIN** en fonte, 1 petit **POELE** à l'huile, 1 **SECHEUSE**, 1 **LAVEUSE** ordinaire, 1 **RESERVOIR** à eau chaude. Tél.: 247-3222.

1-4-3fs

1 **BAIN**, 1 toilette, 1 lavabo, très bas prix. Tél.: 248-5896.

8-4-3fs

**MOTO** Honda CM 400 T, 1979, très propre, millage 11,000 km. Tél.: 223-3631.

8-4-3fs

**TENTE ROULOTTE** 4 places, en bonne condition. Tél.: 248-4659.

8-4-4fs

**TERRAIN** non zoné 152 X 108, service d'aqueduc, dans Village de Cap St-Ignace. Tél.: 246-5372.

8-4-4fs

**MAISON**, style moderne, construction 2 ans. 248-3314, 248-7408.

8-4-4fs

**FOIN** à vendre 4,000 balles environ. Tél.: 354-2417.

8-4-5fs

**A LOUER**

**APPARTEMENTS** 1 1/2, 2 1/2, 3 1/2 pièces, meublées, tapie mur à mur, stationnement avec prise de courant. T.V. à louer du propriétaire, câble si requis.

**VILLA DES ERABLES** 108, Ouest rue St-Jean-Baptiste, vis à vis du centre d'achat. S'adresser 4 ave Fournier tél: 248-7180

14-1-JNO

**A vendre ou à louer**

**BÂTISSE COMMERCIALE** superficie 3,000 pi. ca. Située sortie Trans-Canadienne. St-Jean Port-Joli. S'adresser à

St-Jean Port-Joli **598-3021**  
Rivière-du-Loup **867-2303**

**Réparation**

Cuisinères, réfrigérateurs  
laveuses, sècheuses  
lave-vaisselle

**Léandre Gaumont**  
**248-2327**

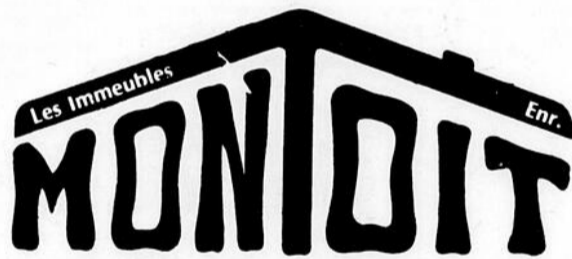
**A vendre**  
**Pommes de terre**

50 livres-\$7.10  
20 livres-\$3.15  
10 livres-\$1.66

**LIVRAISON GRATUITE**  
**248-6879**



**Hélène L. Marcoux**  
Rés.:  
**248-3199**



13 Ste-Marie, Montmagny  
**418-248-3091**



**Céline R. Landry**  
Rés.:  
**248-3703**



**ST-PIERRE**: 1189 Rang sud-ouest, bungalow 28' X 42', 5 1/2 pièces plus sous-sol partiellement fini. Terrain paysagé de 90' X 101'. BELLE OCCASION. (Céline)



**ST-PAUL**: 232, 4ème Ave, cottage 7 1/2 pièces, 24' X 24'. Immense terrain. AUCUNE OFFRE RAISONNABLE REFUSÉE. (Hélène SIA)



**STE-EUPHEMIE**: 324 Principale ouest, bâtisse 24' X 26' et 18' X 12'. Terrain 300' X 700'. FAITES UNE OFFRE. (Hélène)



**L'ISLET**: 189 des Pionniers, bungalow 5 1/2 pièces 27' X 41', sur terrain de 95' X 495' au bord de la rivière. FAITE UNE OFFRE. \$40,000.00. (Hélène)



**MONTMAGNY**: 133 Montée Rivière-du-Sud, cottage 30' X 30', sur terrain de 95' X 495' au bord de la rivière. FAITE UNE OFFRE. (Hélène)



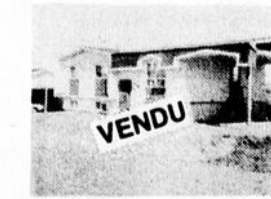
**ST-PAUL**: 491, 4ème Avenue, cottage 125' X 45', piscine, sauna, terrain de 40,000 p.c. IDEAL pour foyer 3ème âge. (Hélène SIA)



**ST-CYRILLE**: 241 Rue Allaire, bungalow 24' X 42'. Terrain 80' X 115', 7 1/2 pièces, sous-sol partiellement fini. A VOIR. (Céline)



**ST-PHILEMON**: 799 Principale, cottage 6 1/2 pièces meublé 18' X 31'. Terrain 1/2 arp X 1 arp partiellement boisé. (Céline)



**BERTHIER-SUR-MER**: 11 Boul. Blas, bungalow 6 1/2 pièces, 25' X 40', terrain paysagé de 117' X 150'. TRES PROPRE. (Hélène)



**MONTMAGNY**: 151, 3ème Avenue sud, split-level 22' X 25' et 20' X 26', 6 1/2 pièces. Terrain 80' X 90'. (Hélène SIA)

**MONTMAGNY**: Chalet de 15' X 20' 24' construit en 1978 sur un terrain de 10,000 p.c. env. (Hélène)

**ST-PAUL**: Propriété 1 1/2 étage en bardeau, sur terrain de 100' X 200'. Coin tranquille pour chalet. (Hélène)

**BERTHIER-SUR-MER**: Bungalow sur la rue Forgues. (Hélène).  
**NOTRE-DAME-DU-ROSAIRE**: 255 Jolicoeur, cottage de 26' X 26' avec terrain de 120' X 164'. Faites une offre. (Hélène)

**ST-PAUL**: Ferme de 134 arp. car avec maison et à rénover. Boisée à l'arrière. (Hélène)  
**ST-PAUL**: Erablière de 3 arp. de largeur sur 1 mille de profondeur comportant près de 4000 erables. (Hélène)

**MONTMAGNY**: Prés du cimetière, 323,000 p.c. de terrain pour développement résidentiel. (Céline)

**STE-EUPHEMIE**: Chalet de 24' X 24' construit en 1978 sur un terrain de 58' X 145' paysagé. Recouvrement ext. à compléter. (Céline)  
**ST-AUBERT**: Maison mobile de 10' X 46' pour ténementier. Propre. Un chalet à bon marché. (Hélène)

**MONTMAGNY**: 120 St-Jean-Baptiste Est, immeuble à revenus de 30' X 37', 3 étages idéal pour bureau d'affaires. (Céline)  
**MONTMAGNY**: Propriété 5 logements, 2 de 5 1/2 et 3 de 4 1/2. Entre polyvalente et centre-ville. Informez-vous. (Hélène)

**ST-ROMUALD**: Rue Du Sault, 928,000 p.c. de terrain commercial et résidentiel. (Céline)  
**L'ISLET**: Entre le fleuve et la route 132, terrain d'environ 225,000 p.c. en territoire agricole. (Hélène)

**ST-PAUL**: Erablière de 3 arp. de largeur sur 1 mille de profondeur comportant près de 4000 erables. (Hélène)

**LOGEMENT** 4 1/2 pièces, Cap-Saint-Ignace Station. Libre immédiatement 246-3234.

8-4-2fs

**CAP-SAINT-IGNACE** 4 1/2 pièces petit. Libre le 1er juillet. 246-3109.

8-4-2fs

3 1/2 pièces meublé à Ville de L'Islet. Tél.: 247-5330.

8-4-2fs

**GARCONNIERE** meublée 2 1/2 pièces, entrée privée, stationnement, près de l'Hôpital. 248-1970.

8-4-1fs

**GARCONNIERE** meublée avec chambre à coucher et laveuse, sècheuse, située au 184 St-Jean Baptiste Ouest à Montmagny. 259-7937.

8-4-1fs

**LOGEMENT** 4 1/2 pièces, situé à la campagne 306 Rivière-du-Sud, environ 3 milles de la Ville, libre immédiatement. 248-5732.

8-4-1fs

**CHAMBRE** meublée avec entrée privée et cuisine. S'adresser à 45 du Peuple. Tél.: 248-0266.

8-4-1fs

**LOGEMENT** 2 1/2 pièces, centre-ville, meublé, chauffé, éclairé avec stationnement. Tél.: 248-2942 le soir, 248-3623 local 37.

8-4-2fs

**GARCONNIERE** meublée, tapis, stationnement, entrée privée. Libre le 19 avril. Tél.: 248-3491.

8-4-2fs

**St-Michel Bellechasse A LOUER**  
Logement au 119 rue Principale. Libre le 1er juillet. Information **884-2386**

**ENFIN** pour la région **LIVRES USAGÉS ET DIVERS**  
Tous les jours de 12h à 19h sauf le lundi  
**LA PETITE LIBRAIRIE ENR.**  
Monique Duclos prop.  
141 des Pionniers,  
L'Islet-sur-Mer **247-7287**

**la caisse d'établissement de la chaudière courtier**  
2006, 6e Avenue, C.P. 756, St-Georges-Ouest, Bonaventure, P.Q. G5P 5G7

**Bureau: La Pocatière**

168-170 Route 230, La Pocatière - Située face à l'entrée du Centre d'Achats. Maison de 2 étages (43'9" X 24'10") 2 loyers. Revenus intéressants.

9-10-11-12 Route de la Plaine, Rivière-Ouelle - 4 appartements, revenus intéressants. Hypothèque à 13%

**VENDU**

6 rue Forgues, Berthier. - Bungalow de 28' X 38', terrain de 70' X 130', près école et magasin, chauffage électrique

Route 204, St-Damase - (vers St-Aubert) Très grande maison, une bonne affaire.

**MARC DEL VECCHIO**  
Agent  
204, 4ème Avenue  
La Pocatière  
Bur.: 856-3263  
Rés.: 856-4697

(418) 856-3263

**Caisse d'établissement des Alléghansys**  
Marc Del Vecchio Directeur général  
Clément Laferrière Directeur de l'épargne

**GARCONNIERE** 2 1/2 pièces, chauffée, éclairée avec stationnement, entrée privée, bon prix, très près de l'Hôpital, libre le 1er mai. 248-6133.

**LOGEMENT** 3 1/2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, libre immédiat, \$150.00 par mois, SIEGE d'auto et CAROSSE à vendre. 248-2447.

**GARCONNIERE** à louer meublée, au 2e étage. A vendre STEREO avec 2 hauts-parleurs, 1 radio sur table, plusieurs boîtes de linge pour dame à l'état de neuf. Tél.: 248-3807

**ESPACE** à bureaux à louer, superficie de 1,634 pi carrés, très bien situé, idéal pour professionnel, chauffé. Tél.: 856-2155 ou 856-2687.

**LOGEMENT** 3 1/2 pièces, chauffé, éclairé, meublé ou non, laveuse sèche fournie, pour le 1er mai. 259-7102.

**LOGEMENT** 4 1/2 pièces, tapis mur à mur, eau chaude et chauffage fourni, libre le 1er mai. Coeur du village St-Cyrille, J. Ernest Thibault. Tél.: 247-3872.

**MAISON** unifamiliale à louer à Cap St-Ignace. Tél.: 246-5379

**Lac Trois-Saumons. CHALET** à louer pour saison d'été, meublé, embarcation, eau courante, bord du lac, 3 chambres à coucher. S'adresser à 255 Est St-Jean Baptiste, Rimouski. Tél.: 724-4687.

**GARCONNIERE** à louer 248-2975.

**LOGEMENT** 3 1/2 pièces, chauffé, libre le 1er avril. Tél.: 247-3071 ou 247-5113.

**A St-Jean Port-Joli, GARCONNIERE** à louer, meublée, chauffée, éclairée, libre immédiatement. 598-6768.

**LOCAL commercial L'Islet, Rte 132, 40' X 40', plus espace d'entreposage, chauffé \$400.00. par mois. 418-658-4858 soir.**

**LOGEMENT** 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, rue du Pleuple, entre 17 et 18 heures 248-5613.

**LOGEMENT** 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, rue du Pleuple, entre 17 et 18 heures 248-5613.

**ON DEMANDE**

Personne demandée pour rester à la maison avec moi (face à l'église St-Thomas. Tél.: 248-2696.

Dame seule. Bonnes références demande logement 3 1/2 à 4 pièces dans le centre de la ville pour juillet. Tél.: 248-0468.

On demande personne seule seulement, chambre et pensions ou pensions avec permis de cuisine, pour personne de 65 ans et plus, écrire à C.P. 384 à Montmagny.

**ON OFFRE**

**FERAIS** rapport d'impôt de particuliers chez moi ou à domicile. \$10.00 ou plus. Après 16.00 hres 248-0658

**Thibault Bicycle** vous offre pour la nouvelle saison un vaste choix de bicyclettes neuves ou usagées, voitures d'enfant et tricyles. Réparation de toutes marques, vente de pièces et accessoires. Echanges acceptés. Une seule ligne pour mieux vous servir. 217 des Pionniers Est, L'Islet-sur-Mer. Tél.: 247-5523.

**R. Bolduc Autos Scrap St-Raphaël**, achetons autos, camions, fer, fonte, cups, ferraille de toute sorte. Payons bon prix. 243-2973.

**Couturière expérimentée** dans rideaux à fril et panneaux droits. Nous avons aussi la ligne des stores verticaux sur mesure. 248-7815.

**Réparation et refection** de manteaux et chapeaux de fourrure. Aussi tous autres travaux de couture et réparation. Passer 8 hres le soir 248-4706. Prendrais quelques chevaux en pension aucun gros travaux de travail.

Jeune femme offrant ses services pour entretien ménage durant 1-2-3 ou 5 jours par semaine aux maisons privées, débutant à 9h le matin. Communiquer 248-2788.

**Chambre et pension** pour couples âgés ou personne seule. Tél.: 248-0135.

**PEINTRE** offre ses services pour tout genre de peinture extérieure ou intérieure. Travail garanti. Pour informations 248-3237.

**ACHETERAIS**

Achèterais évaporateur, 4 X 16, 4 à 5 ans d'usage. 259-2424.

Particulier achèterait terre à bois ou coupe de bois. Tél.: 418-626-6147.

Achèterais vieux murs et plafonds de maison en pin, largeur de la planche 12 pouces et plus, et aussi meubles anciens. Payerait bon prix. 598-3620.

Sommes acheteurs de billets de tremble 8 pieds de longueur. Bois Carvin Inc., Ste-Justine. 383-3060.

Attention payant, payant. Etes-vous à la recherche d'un emploi. La Compagnie Alsi demande hommes ou femmes pour faire de la vente dans Bellechasse et Montmagny. Nous avons plus de 200 articles à offrir. Pour renseignements, appelez ou écrivez à: Huguette Drouin, Lac Etchemin, GOR 1S0, téléphone 625-5311.

**MAISON A VENDRE**



Sous-sol entièrement fini. Terrain paysagé. Rue C. Desilets, Montmagny. Tél.: **248-6103** (Après 5 hres. P.M.)

**A VENDRE ST-ROCH DES AULNAIES**

Maison, terre 170 acres, bâtiments et instruments comprenant 2 tracteurs, 18 animaux de boucherie, charolais, 12 vaches laitières. Belle vue sur le fleuve. S'adresser à: **354-2346**

Tél. Bur.: (418) 248-7127  
Tél. Rés.: (418) 529-6361

**IMPÔT**

101 de la Gare  
Montmagny, G5V 2T2

Heures d'ouverture:  
Du lundi au vendredi  
9 heures à 21 heures  
Samedi  
9 heures à 17 heures

**Attention**

Région de **Montmagny**  
**Thomas Boissinot**  
Accordeur de piano diplômé  
C.P. 59 Ile-aux-Grues  
**248-7949**

**Local commercial L'Islet**

Rte 132, 40x40+ espace d'entreposage, chauffé, \$400 par mois, 1er mai

**418-658-4858 soir**

**CETTE SEMAINE**

- Bottines de travail Kodiak  
Courtes **\$39.95**  
Longues **\$41.95**
- Pantalons de travail  
50% polyester **\$13.50**
- Chemises de travail  
50% polyester **\$11.50**
- Surtouts de travail  
65% polyester **\$19.95**

**SURPLUS MONTMAGNY**  
124 rue St-Pierre  
Montmagny  
**248-4519**

**A vendre**

**Restaurant Centre-ville**

Excellente clientèle. Bon chiffre d'affaires. Acheteurs sérieux seulement.

**248-5667**

**A VENDRE**

Surplus à vendre, étagères en acier usagées pour tous commerces, tels: épicerie, ferronnerie, etc... Bureaux et chaises en chêne, armoires, bureaux et chaises en métal. Tél. à:

**354-2443**

**LES IMMEUBLES DE CHEZ-NOUS**

Rte 230  
Galerias La Pocatière

Daniel St-Jean (courtier)  
**856-3134**

**L'ISLET-SUR-MER:** Propriété 2 logements, grand terrain asphalté. Bonne possibilité de revenu. **80-049**

**L'ISLETVILLE:** Propriété 4 logements, chauffage électrique, investissement intéressant. **80-024**

**ST-CYRILLE:** Maison 2 étages. Chauffage à l'huile et électricité. Vendue avec le poêle à bois. Prix intéressant. **80-144**

**EPICERIE-BOUCHERIE:** Région de L'Islet. Très bon chiffre de vente. **80-002**

**ST-JEAN PORT-JOLI:** Superbe résidence, sous-sol fini. Grand terrain paysagé. Faites une offre. **80-139**

**ST-EUGENE:** Spacieuse propriété 10 pièces. Entrée asphaltée. **80-080**

**ST-EUGENE:** Troisième rang Ouest, propriété avec très grand terrain paysagé. Très bas prix. Faites une offre. **80-040**

**ST-EUGENE:** Chalet habitable toute l'année, situé près de l'église. Prix à discuter. **80-078**

**ST-AUBERT:** Maison ancestrale 11 pièces avec garage double. Situé dans un quartier calme. Faites une offre. **80-180**

**ST-EUGENE:** Bungalow 2 1/2 ans, entièrement fini, semi-meublé. Bon prix. Faites votre offre. **81-224**



**L'ISLET-SUR-MER:** Superbe propriété avec foyer. Patio, car-porte. Vue sur le fleuve. Très grand terrain. Prix à discuter.

**ST-ROCH-DES-AULNAIES RANG 2:** Maison canadienne, 2 étages, rénoverée, chauffage électrique, très grand terrain. 30 000 \$. **80-153**

**ST-PAMPHILE:** Rang des Gagnon, maison canadienne, grand terrain. Bas prix. **80-111**

**STE-PERPETUE:** Garage avec bon achalandage. Prix abordable. **80-111**

**STE-PERPETUE:** Rue Principale, maison rénoverée, terrain de 80 000 pi. car. **80-110**

**ST-EUGENE:** Rue Principale, Résidence de 9 pièces, 1er étage fini, le 2e étage pouvant être loué. Prix intéressant. **80-039**

Daniel St-Jean (courtier) **498-2141**

Louise Caron (agent) **247-3233** Gilbert Ouellet (agent) **492-3287**  
Réal St-Laurent (agent) **856-4836** Germain Fortin (agent) **856-3625**

**Immeubles Montmagny**  
**ROBERT BERNIER COURTIER**  
199, rue du Manoir **248-2652**

**30 ANS D'EXPERIENCE**  
Faites-nous confiance pour évaluer votre propriété

**A VENDRE URGENT BESOIN DE MAISONS AVONS ACHETEURS SERIEUX**

- ST-FABIEN DE PANET:** Maison refaite à neuf et meublée, incluant vieille grange, terrain de 800 pi de façade par 30 arpents de profond, libre immédiatement.
- MONTMAGNY:** 18, rue Frontenac, propriété 2 logements, excellente construction. Très grand terrain.
- BERTHIER:** Domaine avec vue sur le fleuve, 8 pièces, 2 foyers, piscine, terrain 290 X 285.
- LAC FRONTIERE:** Epicerie licenciée avec logement, plus service de gazoline. Bonne rentabilité. Aucun compétiteur.
- ST-PIERRE:** Casse-croûte, très bien équipé, bon chiffre d'affaires. Belle occasion.
- MONTMAGNY:** Domaine propriété en brique, 2 garages, 5 chambres, 2 cuisines, 3 salles de bain, salle à dîner, salon double, vivoir avec foyer, piscine, terrain 285 X 200 paysagé. Gens sérieux seulement.
- COMMERCE:** Centre-ville avec propriété. Faites une offre.
- MONTMAGNY:** Commerce dans centre d'achats. Informez-vous.
- BERTHIER:** Propriété 2 logements plus chalet, grand terrain.
- L'ISLETVILLE:** 80, 9ième rue. Propriété de 9 pièces avec foyer. Grand terrain. Faites une offre.
- MONTMAGNY:** Bloc appartements, rue St-Pierre, 1 garconnière, 2 logements, 1 commerce. Prix raisonnable.
- CAP ST-IGNACE:** Terre de 25 acres, comprenant entrepôt, chalet, 350 pommiers.
- MONTMAGNY:** Commerce de tissu établi depuis 17 ans avec très belle propriété.
- MONTMAGNY:** 69, 4ième Rue, propriété 2 logements. Bonne affaire, faites une offre.
- COMTE DE MONTMAGNY:** Epicerie licenciée, très bon chiffre d'affaires, pour couple ambileux.
- MONTMAGNY:** Propriété Ave des Erables, 6 chambres à coucher, 2 salons, 2 cuisines, pourrait faire 2 logements.
- FLORIDE:** Si vous projetez d'acheter un motel, une propriété ou condominium, venez nous voir pour plus de renseignements.
- MONTMAGNY:** Rue de la Gare, bonne propriété. Grand logement pour le propriétaire, refait à neuf, plus 3 garconnières, 2 chambres à louer, bon placement.
- MONTMAGNY:** Bar, salle de danse, piano-bar, réputé très achalandé, grand stationnement.
- MONTMAGNY:** Bâtisse commerciale 40 X 50, excellente construction. Peut servir à divers commerces. Faites une offre.
- BERTHIER:** Excellente occasion de vous louer à bon prix, maison 2 étages, soignée, loué construction ans Léger investissement.
- MONTMAGNY:** Ave de la Durantaye, maison neuve 24 X 38, bonne construction.
- MONTMAGNY:** Rue St-Jean Baptiste, bâtisse commerciale 75 X 90. Faites une offre.
- MONTMAGNY:** Restaurant Café de la Gare, prêt à être opéré. A vendre pour le prix de la dette.
- CAP ST-IGNACE:** Propriété 4 logements immense terrain. Excellent placement. C'est à voir.
- ST-PAUL:** 2 1/2 terres à bois, bordées sur le chemin public. Excellente affaire. Informez-vous.
- ST-EUGENE:** Maison 2 étages, 9 appartements, plus local de 28 X 33 annexé à la maison, plus garage de 25 X 38 sur terrain de 138 X 212 de profond.
- ST-AUBERT:** 117 rang 1, 70,000 p.c. de terrain. Propriété neuve 24 X 42, 2 remises. Très bas prix. Cause départ.

**Louis Robin** Agent **246-5790** **Robert Bernier** Courtier **248-2652** **Pierre Tardif** Agent **248-1722**

# VENTE D'OUVERTURE

Profitez de nos SUPER-SPÉCIAUX d'introduction

70 balances  
de rouleaux  
de tapis

Couleurs et motifs  
assortis  
Rég. jusqu'à \$20.95 v.c.

à partir de

**4.95**  
v.c.

Tapis pour  
chalet

3 rouleaux au choix

SUPER SPECIAL:

**3.99**  
v.c.

Très beau  
choix de  
céramique

PRIX DE DEBARRAS

**25¢**  
la tuile

**Préart Armstrong**  
Valeur de \$7.95 v.c.  
Spécial:  
**4.95** v.c.

**Préart Crystal Floor**  
Rég.: \$12.95 v.c.  
**Super Floor**  
Rég.: \$12.95 v.c.  
**Terra Floor**  
Rég.: \$15.95 v.c.  
UN SEUL PRIX  
**10.95** v.c.

**Préart Sundial**  
Amstrong  
Rég.: \$15.95 v.c.  
SPECIAL:  
**10.95** v.c.

**Tapis semi-shag**  
cisé  
Choix de 3 couleurs  
Rég.: \$12.95 v.c.  
SPECIAL:  
**9.95** v.c.

**Tapis commercial**  
nylon  
Choix de 5 couleurs  
Rég.: \$9.95 v.c.  
SPECIAL:  
**7.95** v.c.

**Tapis de salon**  
sur jute  
Très beau choix de motifs  
et de couleurs  
Rég.: \$20.95 v.c. et plus  
SPECIAL:  
**15.95** v.c.

Ces spéciaux  
sont aussi en vigueur  
à notre  
magasin de St-François

JACQUES DUMAS

Tuile pré-collée à partir de **49¢** la tuile

## TAPIS MONTMAGNY (81) ENR.

Division



391, Boul. Taché est, Montmagny **248-7840**